OFIS PUBLIK
AR BREZHONEG

OFFICE PUBLIC
DE LA LANGUE BRETONNE

L'ENSEIGNEMENT BILINGUE EN 2011

OFFICE PUBLIC DE LA LANGUE BRETONNE
PÔLE ÉTUDE ET DÉVELOPPEMENT
OBSERVATOIRE DES PRATIQUES LINGUISTIQUES
AVRIL 2012

Sommaire

Bilan de la rentrée 2011 4

Chiffres clés 4

L'offre en enseignement bilingue en 2011 6

Le primaire 8

Le secondaire 9

Les effectifs 10

Evolution globale 10

Evolution par département 14

Les chiffres de la rentrée 19

Conclusion 25

Annexes chiffrées - Rentrée 2011 26

Statistiques de l'enseignement bilingue en 2011 33

La réalité de l'offre sur le terrain 34

Elèves bénéficiant de l'enseignement bilingue 36

Les départements 38

Les pays 41

Les EPCI 43

Les communes 47

Taux d'enseignement bilingue par quartier dans les principales agglomérations 55

Bilan de la rentrée 2011

En 2011, pour la 34ème rentrée consécutive, le réseau des écoles continue de s'étendre et **les chiffres de l'enseignement bilingue sont en hausse**.

Les 3 filières enregistrent une croissance plus forte que l'an passé.

Chiffres clés

Ouvertures

- **6 nouveaux sites bilingues en maternelle** (5 en 2010, 6 en 2009), tous au sein des filières à parité horaire :
  - 5 dans l'enseignement public : le Relecq-Kerhuon (29), Saint-Martin-des-Champs (29), Querrien (29), Hennebont (56) et Séné (56). Il n'y avait pas eu autant de nouvelles filières dans le public depuis 5 ans.
  - 1 dans l'enseignement catholique : Muzillac (56).
- **2 sites supplémentaires dans le secondaire**. Il s'agit de collèges publics : Quimperlé (29) et Sizun (29).
- Les ouvertures de nouvelles filières ne concernent que **2 départements** (le Finistère et le Morbihan). Cela ne s'était pas produit depuis 1996.

Chiffres

- Il y a **413 sites d'enseignement bilingue** (et 1 école Diwan à Paris).
- **14 082 élèves sont scolarisés en bilingue** en Bretagne et 47 à Paris :
  - 3 481 élèves à Diwan (et 47 à Paris),
  - 10 601 élèves dans l'enseignement à parité horaire : 5 919 dans le public et 4 682 dans le privé catholique.

Evolutions de l'enseignement bilingue

- Les effectifs bilingues **sont en hausse** : il y a **637 élèves bilingues supplémentaires** en 2011 (410 en 2010).
- La croissance globale s'élève à **+4,7%**. C'est une nette amélioration par rapport à 2010. Cela reste néanmoins un des taux les plus bas de ces 10 dernières années.
- L'essentiel de la croissance se fait **en maternelle** : +251 élèves.
- **Tous les départements sont en progression**
- **Le Finistère** a dépassé le seuil des **5 000 élèves bilingues** en primaire.
- **L'Ille-et-Vilaine** a dépassé le seuil des **1 000 élèves bilingues**.

- Le taux de croissance le plus élevé est, cette année encore, celui de la **Loire-Atlantique**, pourtant aucune nouvelle filière n'y a été ouverte : +12%.
- **Le pays de Brest est toujours le pays qui compte le plus d'élèves** (il regroupe 23,1% des élèves bilingues contre seulement 8,7% de l'ensemble de la population scolaire). C'est aussi le pays qui connaît la plus forte croissance absolue (+133).
- Le **pays de Morlaix** a dépassé le seuil des 1 000 élèves (1 011).
- **Rennes** est toujours la ville qui scolarise le plus d'élèves bilingues. Elle est la 1ère ville bretonne à dépasser le seuil des 600 élèves (614).

Tendances des filières

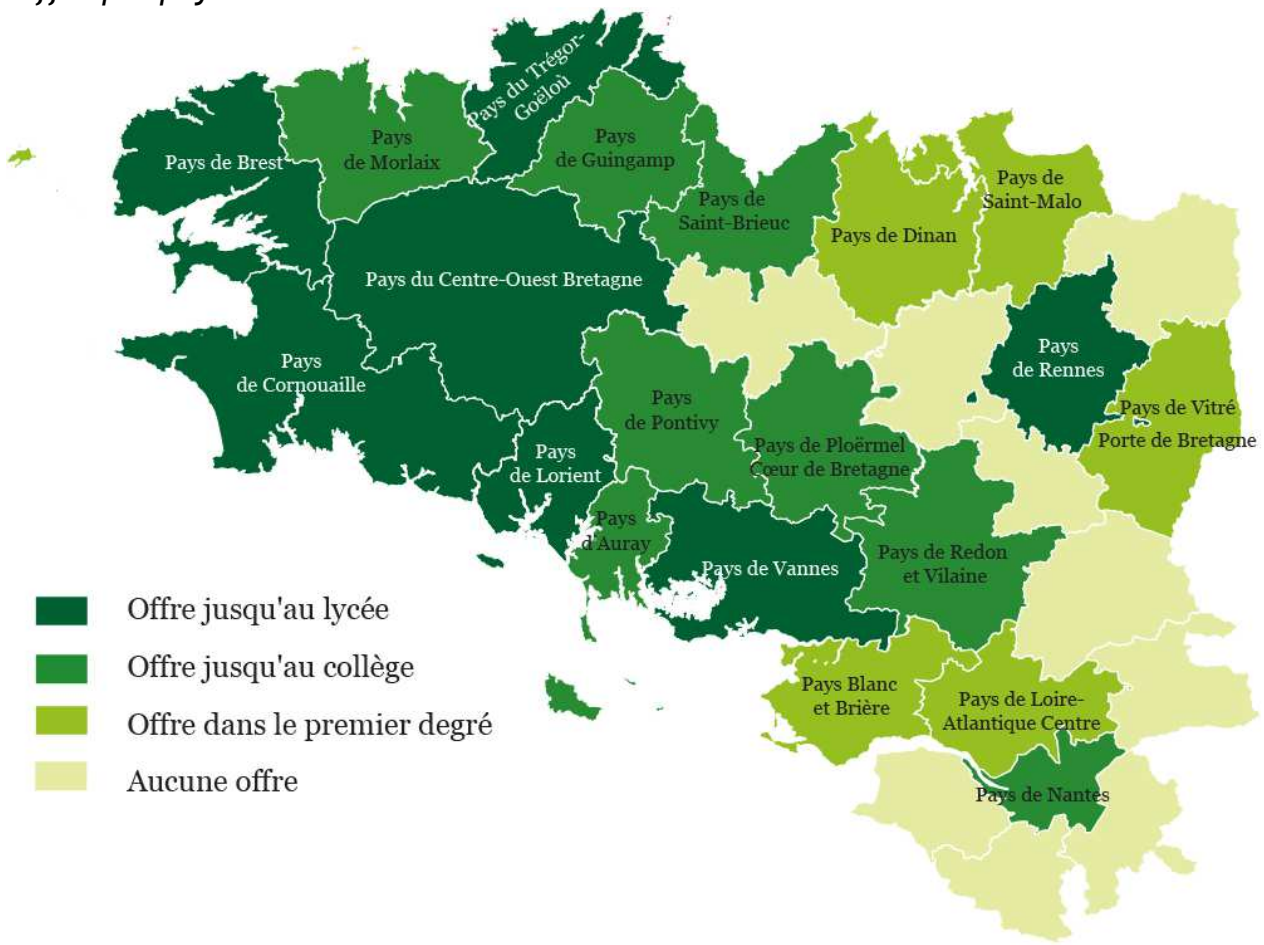
- **Le taux de croissance de 2011 est supérieur à celui de 2010** pour chacune des 3 filières.
- **C'est la filière publique** qui progresse le plus : **+5,6%**. C'est une amélioration par rapport à 2010 (3,7%) bien qu'on ne retrouve pas les niveaux de croissance qui caractérisaient le public jusqu'en 2009 (toujours supérieurs à 8%).
- **Pour la 4ème année consécutive, la croissance de Diwan** s'accélère, et ce, bien qu'aucun nouveau site n'ait ouvert **: +4,9% en 2011**. Il faut revenir à 2002 pour trouver un taux de croissance supérieur dans la filière immersive.
- La croissance de **la filière privée catholique** est, elle aussi, bien meilleure. Son taux de croissance a doublé par rapport à 2010 : **+3,6%** contre 1,7%.
- Les **3 filières progressent dans tous les départements**.
- Pour chacune des 3 filières, **le taux de croissance en maternelle est supérieur** à ce qu'il était en 2010, ce qui donne un potentiel de croissance pour les années à venir. Diwan présente la croissance la plus importante pour la 3ème année consécutive (+10,3%).

Sources des données : Education nationale, Enseignement catholique, Diwan Breizh, Office Public de la Langue Bretonne.

L'offre en enseignement bilingue en 2011

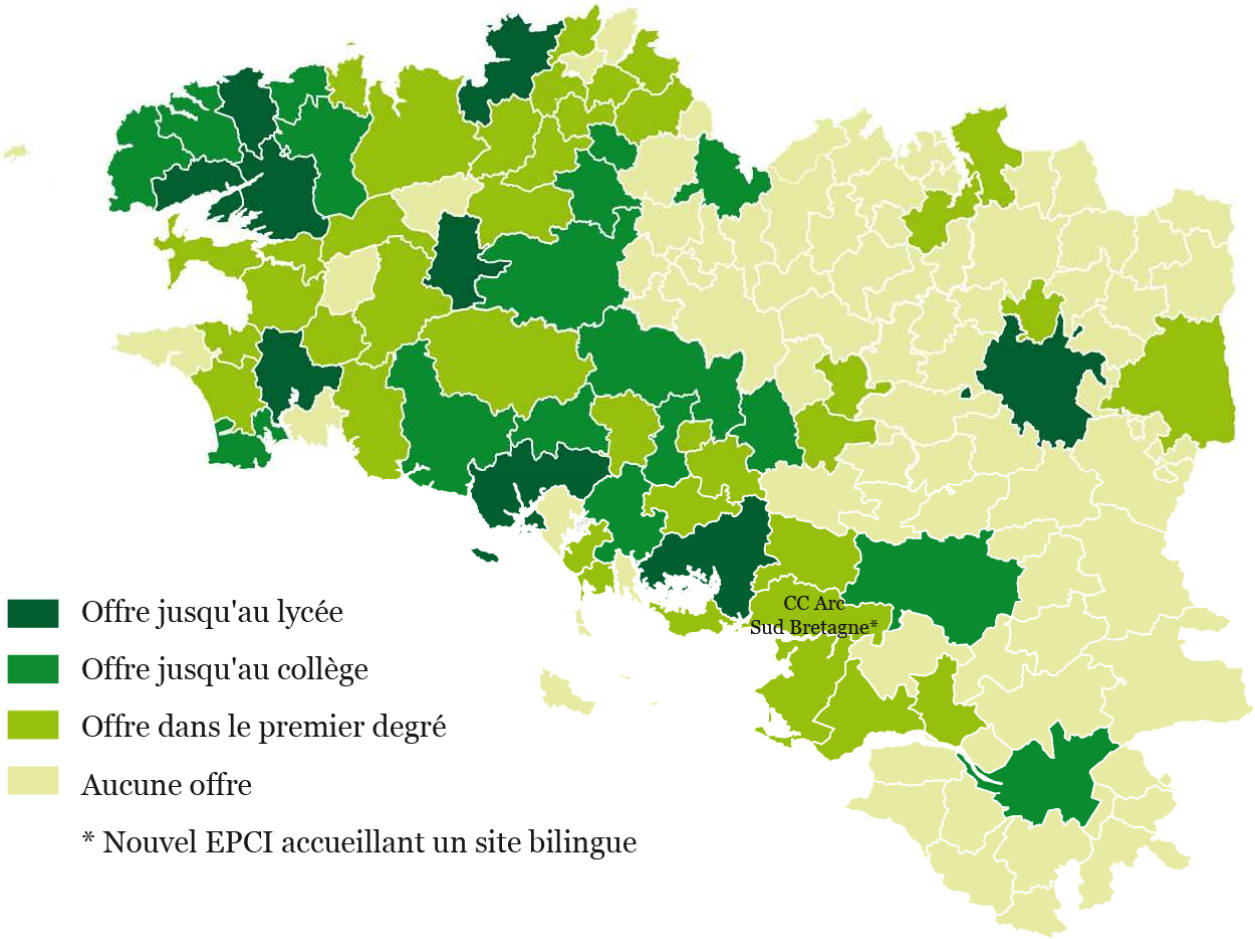
L'offre continue de s'étendre. En 2011, elle est présente dans 413 établissements répartis sur 137 communes (132 en 2010), soit 9% des communes. Il existe également 1 école Diwan à Paris.

L'offre par pays



L'enseignement bilingue est présent dans 20 pays sur 29. Il n'y a pas d'évolution par rapport à l'an passé.

L'offre par EPCI[1]



L'enseignement bilingue est présent dans 1 communauté de communes supplémentaire : la CC Arc Sud Bretagne avec le site de l'école privée de Muzillac. Parmi les 142 structures intercommunales existantes, ***66 EPCI*** *disposent d'une offre bilingue, soit* ***46,5%****.*

L'offre est plus dense dans l'ouest et le sud de la Bretagne[2]. L'ouverture du site de Muzillac s'inscrit également dans cette tendance.

Il reste de grandes zones où l'enseignement ne se poursuit pas au collège. Par exemple, il n'y a pas d'offre au collège au sein de Morlaix Communauté ou de la CC du Pays de Douarnenez. A l'est, les zones dépourvues d'offre au collège sont plus étendues.

La majeure partie du territoire n'a pas encore accès à une offre au lycée.

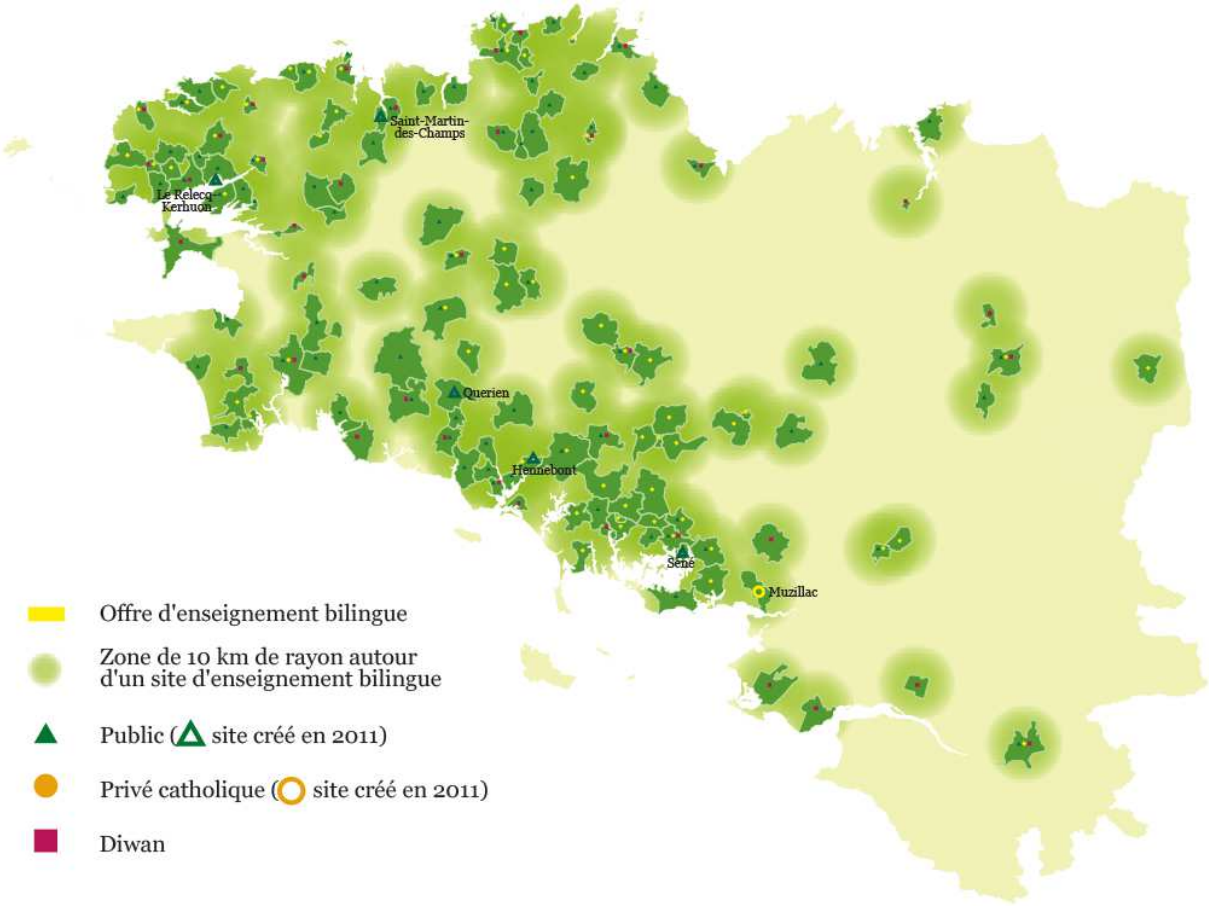
---

[1] EPCI : Etablissement Public de Coopération Intercommunale.

[2] Il n'y reste que quelques communautés de communes sans offre : CC du Pays Fouesnantais, CC du Cap-Sizun, CC de la Région de Pleyben, CC des Monts d'Arrée (29), CC du Pays Rochois, CC de la Presqu'île de Lézardrieux (22), CC de Belle-Ile-en-Mer, CC de Blavet, Bellevue et Océan et CC des Trois Rivières (56).

Le primaire

L'offre dans le primaire



6 nouveaux sites bilingues ont ouverts (3 dans le Finistère et 3 dans le Morbihan).

185 écoles maternelles et 176 écoles élémentaires disposent d'une offre bilingue. La filière publique est celle qui compte le plus de sites : 82 sites en maternelle contre 63 dans le privé et 40 chez Diwan.

L'offre en primaire par filière

Le profil des cartes a peu évolué cette année. Diwan touche les zones les plus peuplées (les côtes et les villes de grande ou moyenne importance). L'offre est moins équilibrée dans le privé : la filière est présente essentiellement dans le Léon et le pays vannetais. C'est dans le public que le réseau est le plus dense. Cependant, dans l'Académie de Rennes, l'offre dans le public s'est développée presque uniquement dans le Finistère et le Morbihan depuis 2004 (25 des 29 sites ouverts).

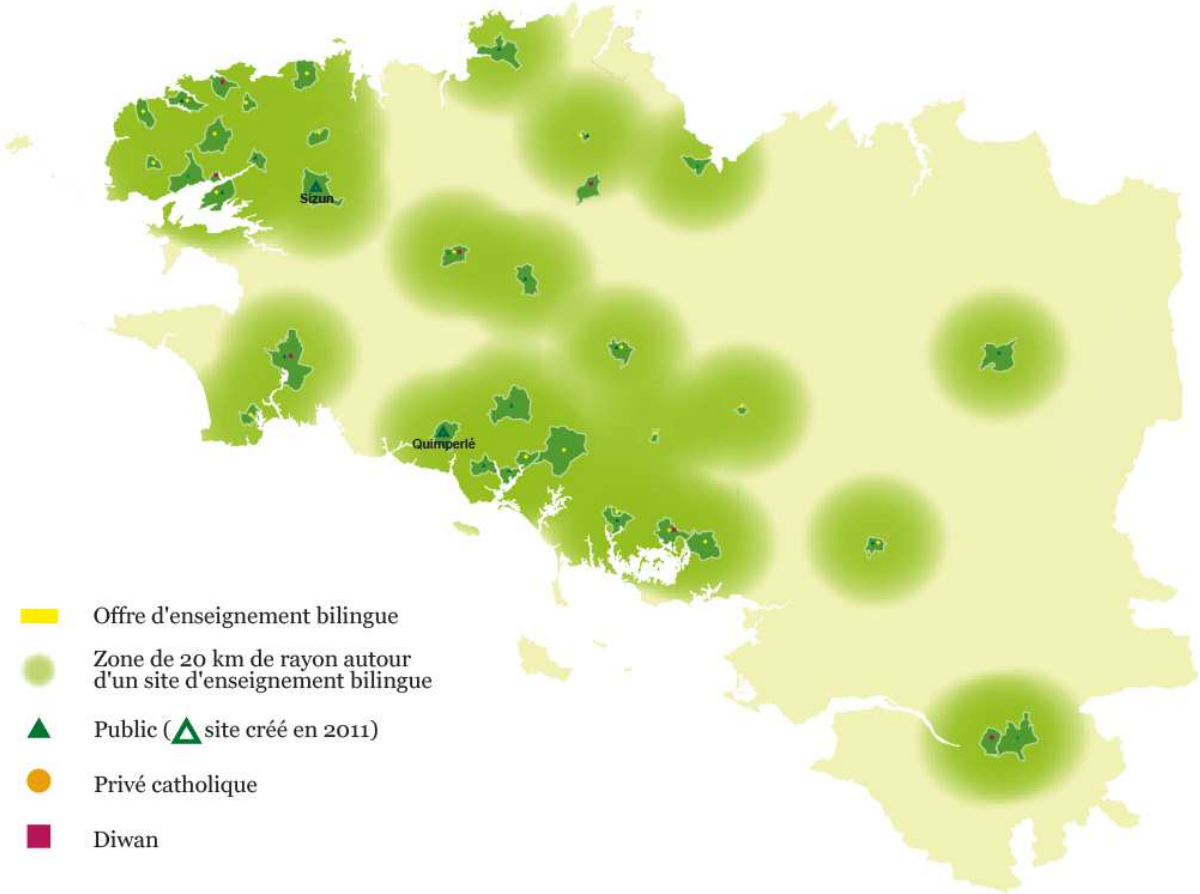
Concernant le nombre d'ouvertures de nouvelles filières, cette rentrée scolaire est équivalente à celle de 2009 (6 sites supplémentaires) et elle est meilleure que 2010 (5). Les ouvertures étaient plus nombreuses au milieu des années 2000 (entre 2004 et 2007, il y avait chaque année environ 9 ouvertures).

Le secondaire

En 2011, **2 collèges supplémentaires** assurent une continuité dans le secondaire, tous 2 dans l'enseignement public du Finistère : Quimperlé et Sizun.

Il n'y a pas eu de nouvelle filière ouverte au lycée depuis 2006.

L'offre dans le secondaire

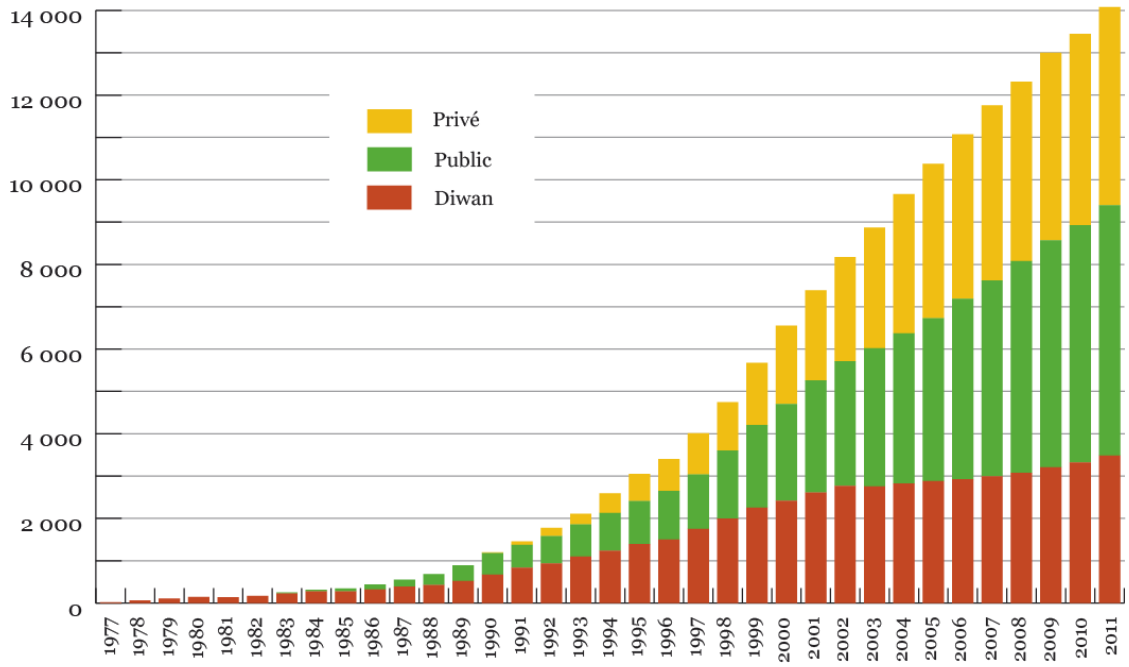


En 1988, Diwan ouvrait le premier établissement secondaire de l'enseignement bilingue. Les premiers sites des autres filières sont venus rapidement après (1989 pour le public et 1993 pour le privé).

Dans le secondaire, l'offre est bien moins étendue que dans le primaire. Il est particulièrement difficile aux élèves du privé de continuer au lycée : la seule filière bilingue est celle de Lesneven.

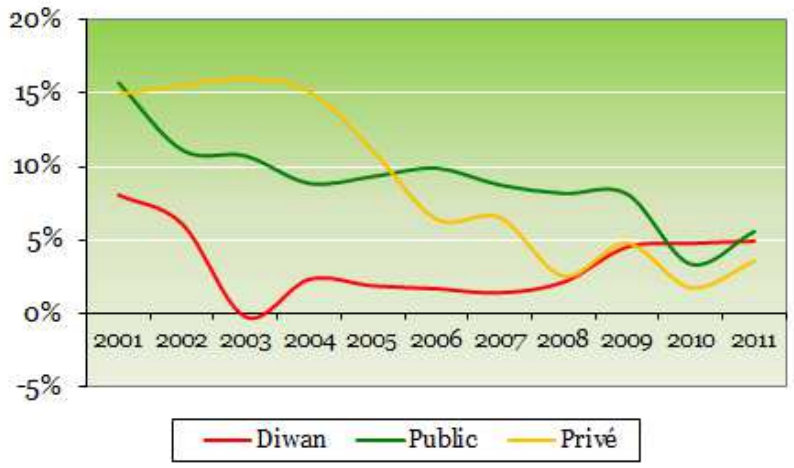
Les effectifs

Evolution globale



Les effectifs de l'enseignement bilingue continuent de croître : **le seuil des 14 000 élèves a été franchi**.

Taux d'évolution annuel de chaque filière de la maternelle au lycée

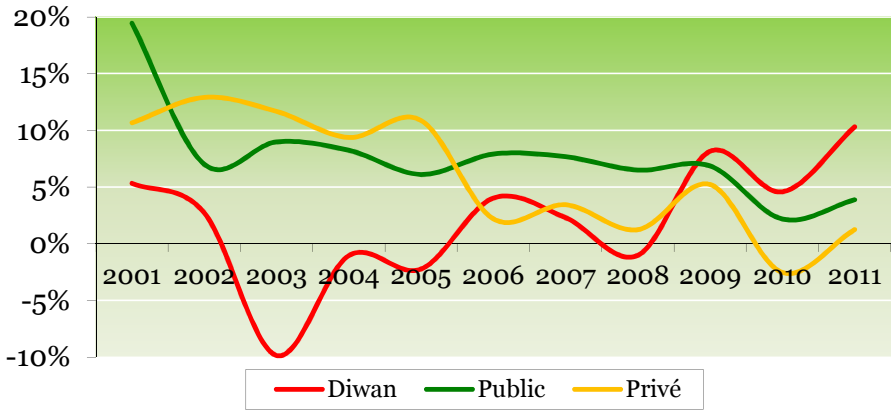


En 2011, c'est la <u>filière publique</u> qui progresse le plus : +5,6%. Après être resté plutôt stable entre 8 et 10% entre 2004 et 2009, son taux de croissance était brusquement tombé à +3,4% en 2010. Il y a donc un mieux par rapport à l'an passé. Pour autant l'on ne retrouve pas encore les niveaux de croissance précédemment observés.

Dans la filière privée également, le taux de croissance se renforce (+3,6%) : il double par rapport à 2010, mais il s'agissait alors du taux le plus bas de l'enseignement catholique.

Diwan présente la courbe la plus stable. **Sa croissance s'accélère pour la 4ème année consécutive : +4,9% en 2011** (taux le plus élevé depuis 2003).

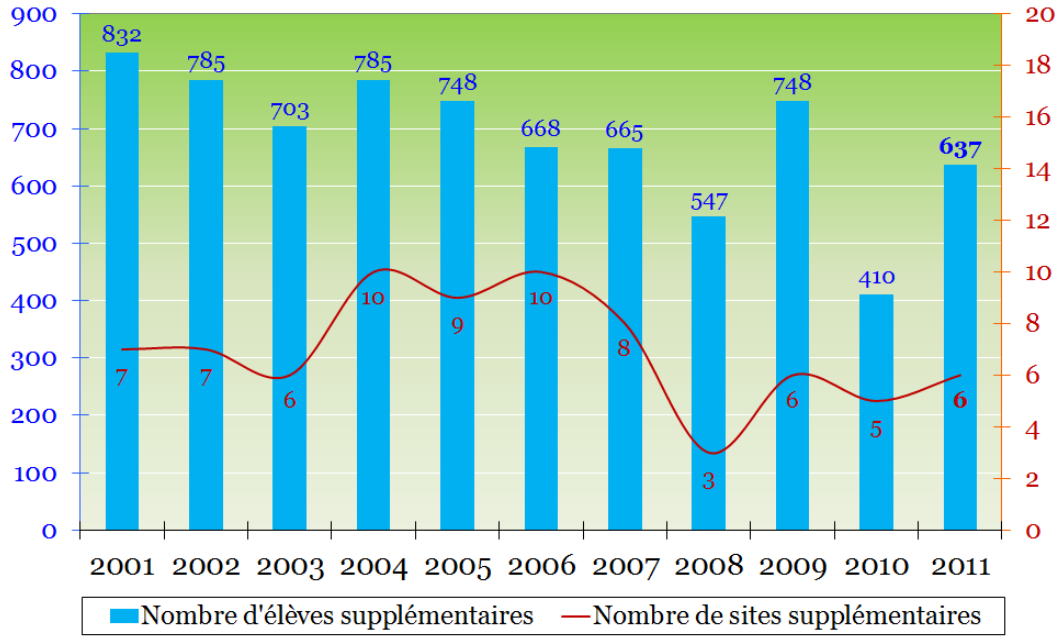
Taux d'évolution annuel de chaque filière en maternelle



Après une période difficile au début des années 2000 Diwan s'est redressé et connait cette année **la plus forte croissance en maternelle bien qu'aucune nouvelle école n'ait été ouverte** en 2011. Les maternelles de Diwan n'ont jamais connu une croissance aussi forte au cours des années 2000. Les 5 départements influent de concert en ce sens, à commencer par le Morbihan et la Loire-Atlantique.

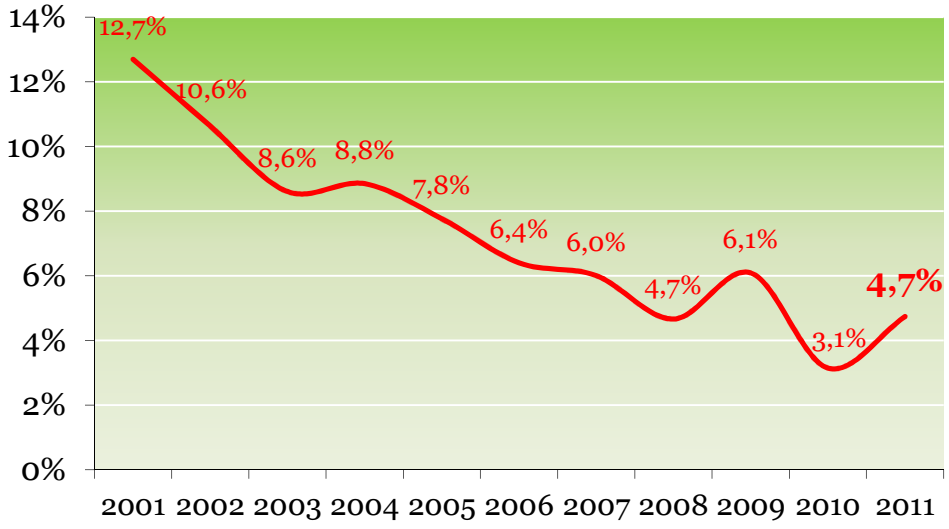
Les taux de croissance des maternelles des filières à parité évoluent aussi dans le bon sens. Ils restent toutefois assez bas vis-à-vis de ce qu'ils ont été auparavant.

Nombre d'élèves bilingues supplémentaires à chaque rentrée



Le chiffre de 637 élèves supplémentaire en 2011 se rapproche des niveaux des années 2006-2007. Ce chiffre est équivalent à la moyenne des années 2005-2010.

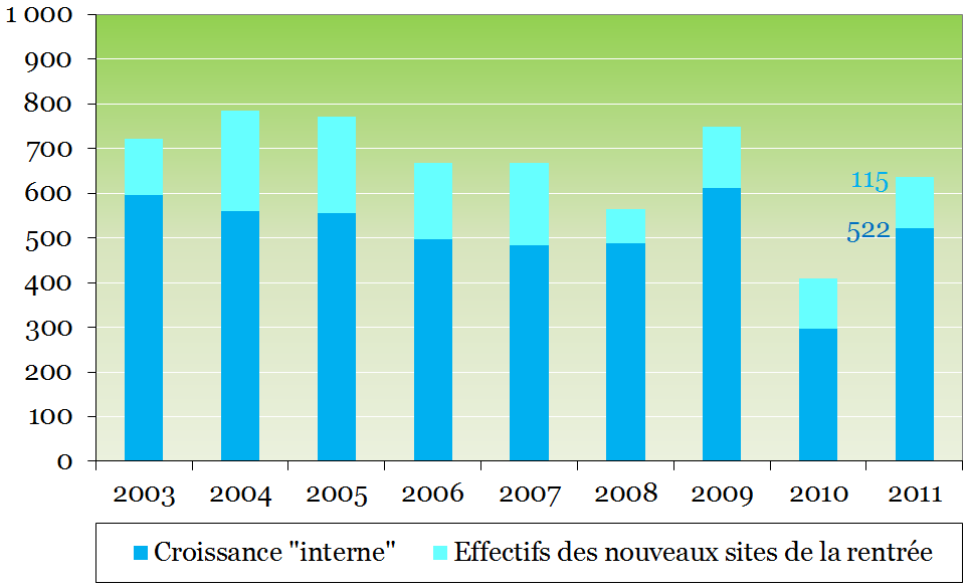
Evolution de la croissance de l'enseignement bilingue



Il y a davantage d'élèves chaque année mais cette croissance tend à se ralentir depuis longtemps. Les chiffres sont plus irréguliers depuis 2008 : de bonnes années succèdent à de moins bonnes.

2 facteurs influent sur le nombre d'élèves supplémentaires à chaque rentrée scolaire : les effectifs des nouvelles filières (croissance externe) et la progression des filières qui existaient déjà l'année précédente (croissance interne). La croissance externe s'établit autour de 20 élèves supplémentaires par nouveau site ouvert ou légèrement au-dessus.

Répartition de la croissance absolue entre les nouveaux sites et la croissance interne



Depuis 2009, le nombre d'élèves supplémentaires est plus instable d'une année sur l'autre. Ce graphique fait apparaître que les grandes tendances des chiffres globaux sont liés à la croissance absolue interne : jusqu'en 2008, l'évolution était plutôt linéaire, elle est instable depuis 2009.

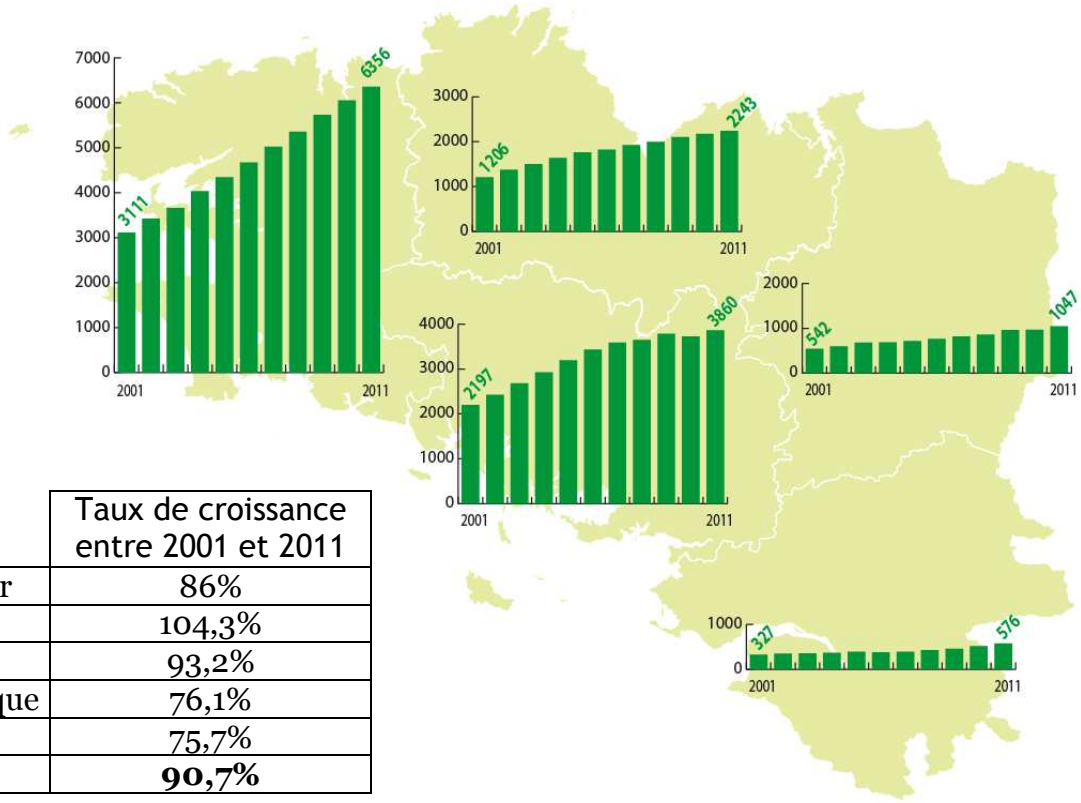
Evolution de la croissance "interne" de chaque filière dans le primaire

Cette année, la croissance interne de chaque filière se renforce.

Avec plus de 500 élèves supplémentaires, la croissance interne retrouve son niveau d'avant 2009. La variation de la croissance interne de la filière publique en primaire est celle qui influence le plus le résultat global et son niveau est inférieur à ce qu'il était lors de la période 2002-2009. De son côté, la croissance interne des maternelles de Diwan se renforce chaque année depuis 2008 (sachant qu'il y a 82 maternelles dans le public, 63 dans le privé contre 40 chez Diwan).

Evolution par département

Evolution des effectifs bilingues



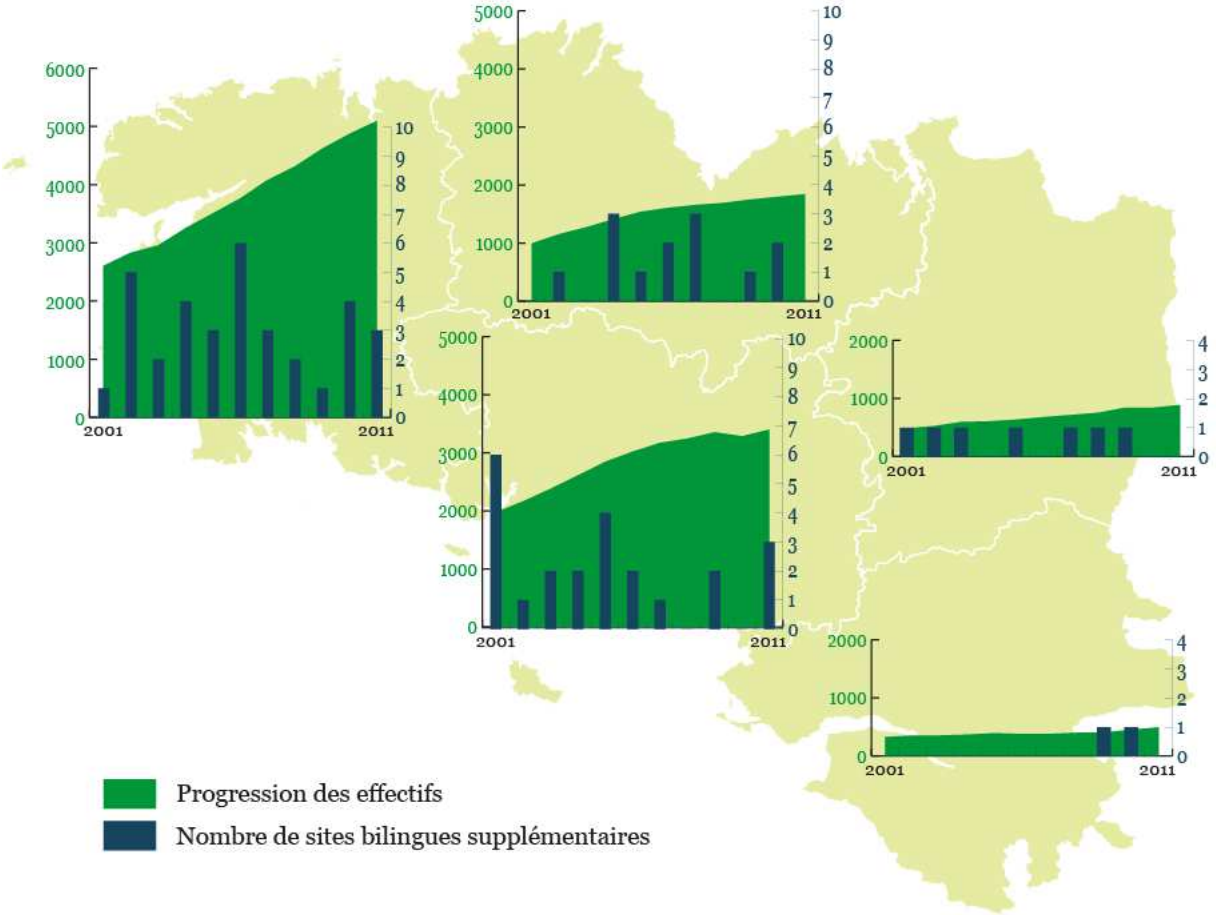
	Taux de croissance entre 2001 et 2011
Côtes-d'Armor	86%
Finistère	104,3%
Ille-et-Vilaine	93,2%
Loire-Atlantique	76,1%
Morbihan	75,7%
Total	**90,7%**

Sur les 10 dernières années, les effectifs bilingues ont presque doublé (+90,7%). 2 départements ont connu une croissance supérieure à cette moyenne : le Finistère (près de 14 points d'avance) et l'Ille-et-Vilaine.

Un seuil symbolique a été passé en 2011 : celui des 1 000 élèves en Ille-et-Vilaine.

Schématiquement, les effectifs du Finistère sont le double de ceux du Morbihan qui, eux-mêmes, sont le double de ceux des Côtes-d'Armor. Ce département scolarise à son tour le double des élèves de l'Ille-et-Vilaine qui, elle-même, scolarise le double des effectifs de la Loire-Atlantique. Dans ce classement, chaque département accuse une 10aine d'années de retard sur le précédent.

Evolution des effectifs bilingues dans le primaire comparé au rythme des ouvertures



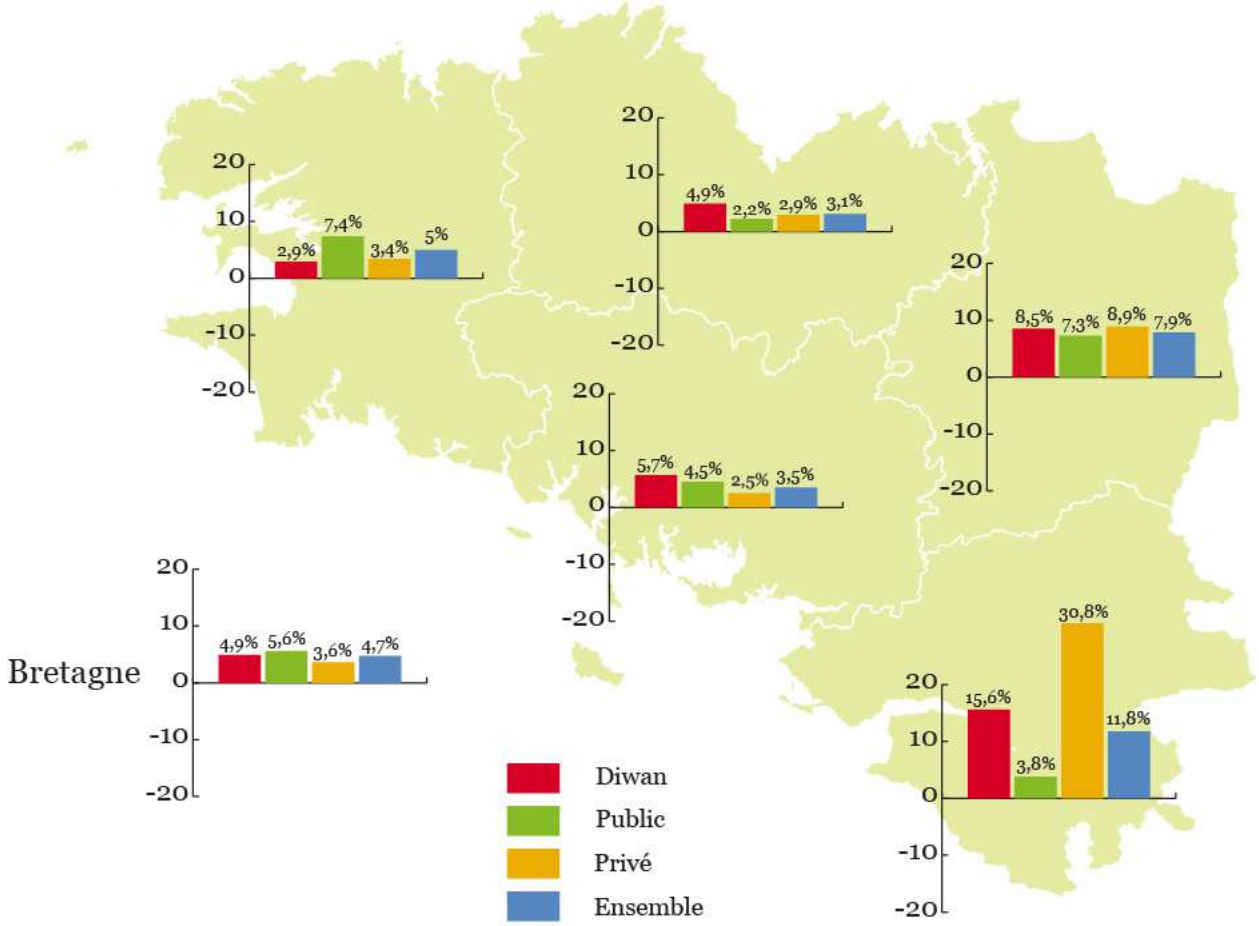
Depuis 10 ans, de nouveaux sites ont ouvert chaque année dans le **Finistère**. C'est le seul département dans ce cas ; le rythme de croissance y est donc bien plus affirmé que dans les autres départements.

De la fin des années 90 jusqu'à 2006, la croissance du **Morbihan** était plus dynamique que celle du Finistère. De nouveaux sites ouvraient chaque année jusqu'en 2007 ; par la suite, jusqu'en 2010, seuls 2 sites supplémentaires ont ouvert. Ainsi, les effectifs ont reculé pour la 1ère fois en 2010. Avec 3 nouveaux sites et une meilleure croissance interne en 2011, les chiffres sont repartis à la hausse.

Depuis longtemps, la croissance est plus faible dans les **Côtes-d'Armor** que dans les autres départements. Le nombre d'ouvertures est plus faible dans ce département (13 ouvertures depuis 2001) que dans le Finistère (34) ou le Morbihan (23).

Dans les départements de l'est, les ouvertures sont surtout le fait du réseau Diwan (Loire-Atlantique) et/ou de l'enseignement catholique (Ille-et-Vilaine). L'absence d'ouvertures régulières en Loire-Atlantique pendant les années 2000 a grandement freiné la croissance des effectifs.

Taux d'évolution des effectifs par filière et par département entre 2010 et 2011



Dans chaque département, toutes les filières progressent. Pour la première fois l'an dernier, le Morbihan enregistrait un résultat négatif pour chacune des 3 filières et, sur l'ensemble, c'est en maternelle que la baisse était la plus forte. A l'inverse, les écoles maternelles du Morbihan sont celles qui progressent le plus en 2011 après celles de Loire-Atlantique.

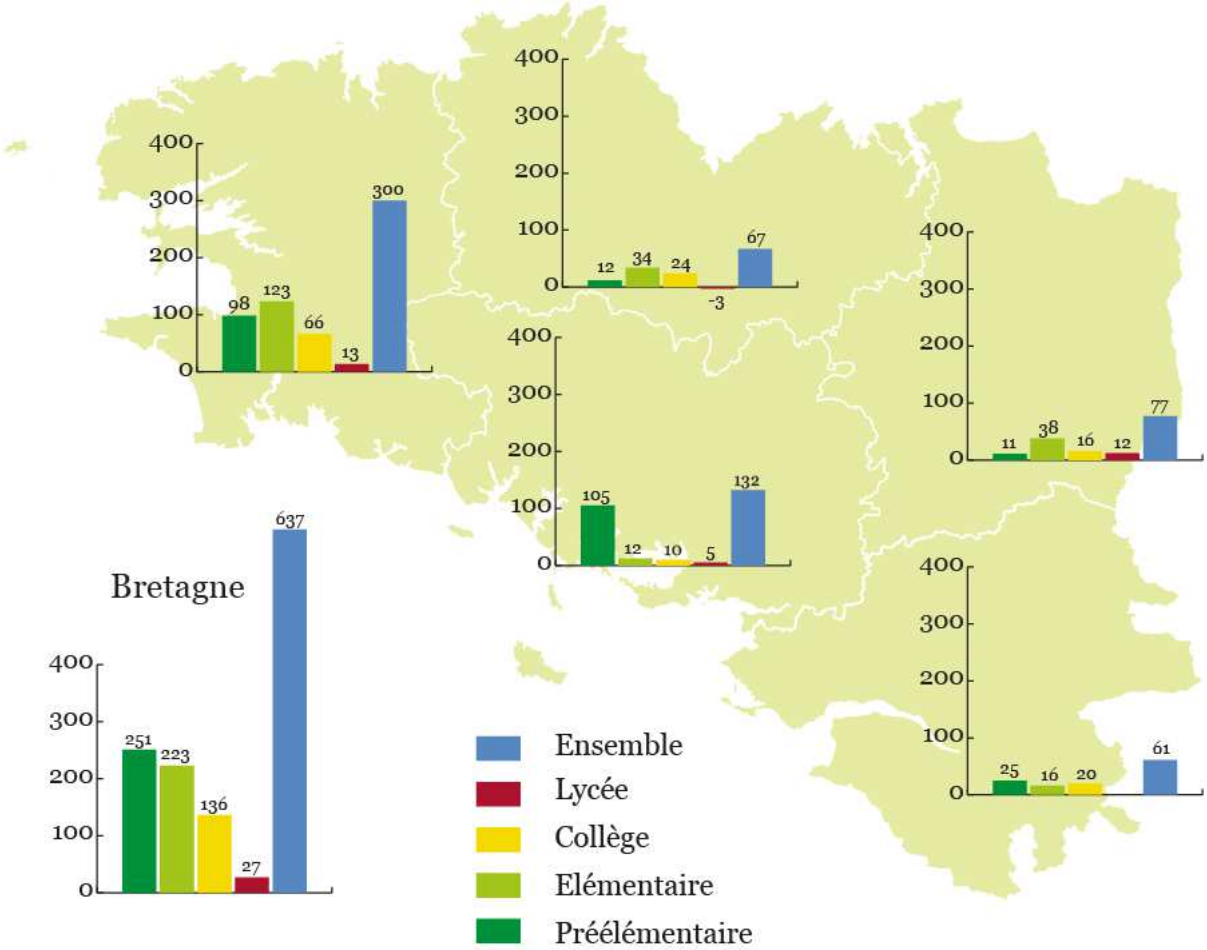
L'Ille-et-Vilaine (+7,9%) **et la Loire-Atlantique** (+11,8%) **sont les 2 départements où la croissance est la plus forte** : les effectifs sont moindres, ce qui fait progresser les pourcentages plus rapidement mais il faut également prendre en compte le fait que la population progresse plus vite dans ces 2 départements (il y a davantage de jeunes familles notamment).

Dans chaque département, la croissance de Diwan est supérieure à ce qu'elle était l'an passé, exception faite des Côtes-d'Armor.

Le taux de croissance de la filière publique est également plus élevé dans chaque département, excepté la Loire-Atlantique. L'année dernière, à l'inverse, le taux d'évolution s'était affaissé dans tous les départements.

La croissance de l'enseignement privé est également plus forte, sauf dans le Finistère et en Loire-Atlantique (mais il s'agit pour ce département de chiffres modestes qui affichent aisément de fortes variations). Là aussi, la tendance s'est inversée par rapport à l'an dernier.

Evolution des effectifs par niveau et par département entre 2010 et 2011



Le Finistère et le Morbihan (les départements où l'enseignement bilingue est le plus développé) connaissent les croissances les plus fortes en termes d'effectifs (432 sur 637).

Cette année, la croissance de l'Ille-et-Vilaine est supérieure à celle des Côtes-d'Armor (qui affichent une évolution comparable à celle de la Loire-Atlantique).

La croissance des écoles élémentaires est supérieure à celles des écoles maternelles dans tous les départements à l'exception de la Loire-Atlantique et du Morbihan. En effet, après une année 2010 difficile, l'essentiel de la croissance des maternelles vient du Morbihan. Plus de la moitié de la croissance des maternelles du Morbihan provient des sites nouvellement ouverts (55 élèves sur 105).

C'est principalement via le primaire que les effectifs bilingues progressent, ou, plus précisément encore, grâce aux chiffres du primaire du Finistère et à ceux des écoles maternelles du Morbihan.

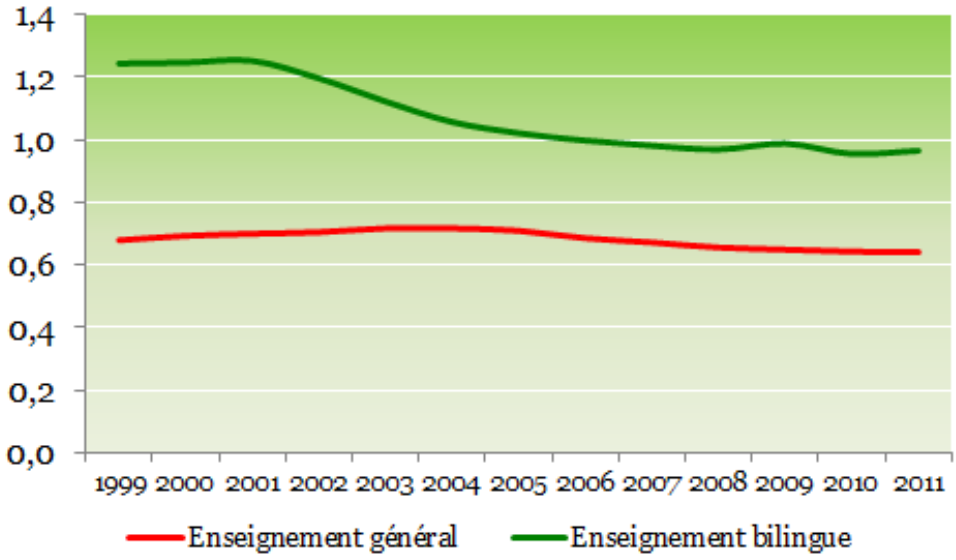
Néanmoins, depuis 2009, la croissance du nombre de collégiens est assez soutenue. Celle des lycées, par contre, reste encore modeste, l'offre évoluant peu.

Dans l'enseignement, dans sa globalité, on compte moins d'élèves en maternelle (4 années de scolarisation au plus) qu'en élémentaire (5 années). En Bretagne, par exemple, le rapport est actuellement de 0,64 c'est à dire que pour 64 élèves scolarisés en maternelle, on en compte 100 en élémentaire. Cette situation est intimement liée à la démographie.

En raison de leur dynamique de développement, la situation des filières bilingues est différente. Dans une commune, quand le **rapport maternelle/élémentaire** dans

l'enseignement bilingue s'approche de la valeur moyenne (0,64), on peut dire qu'une forme de plateau a été atteint et que les effectifs ne progresseront plus beaucoup tant que l'offre n'aura pas été étendue à un autre site dans le secteur.

Évolution comparée du « rapport maternelle/élémentaire »

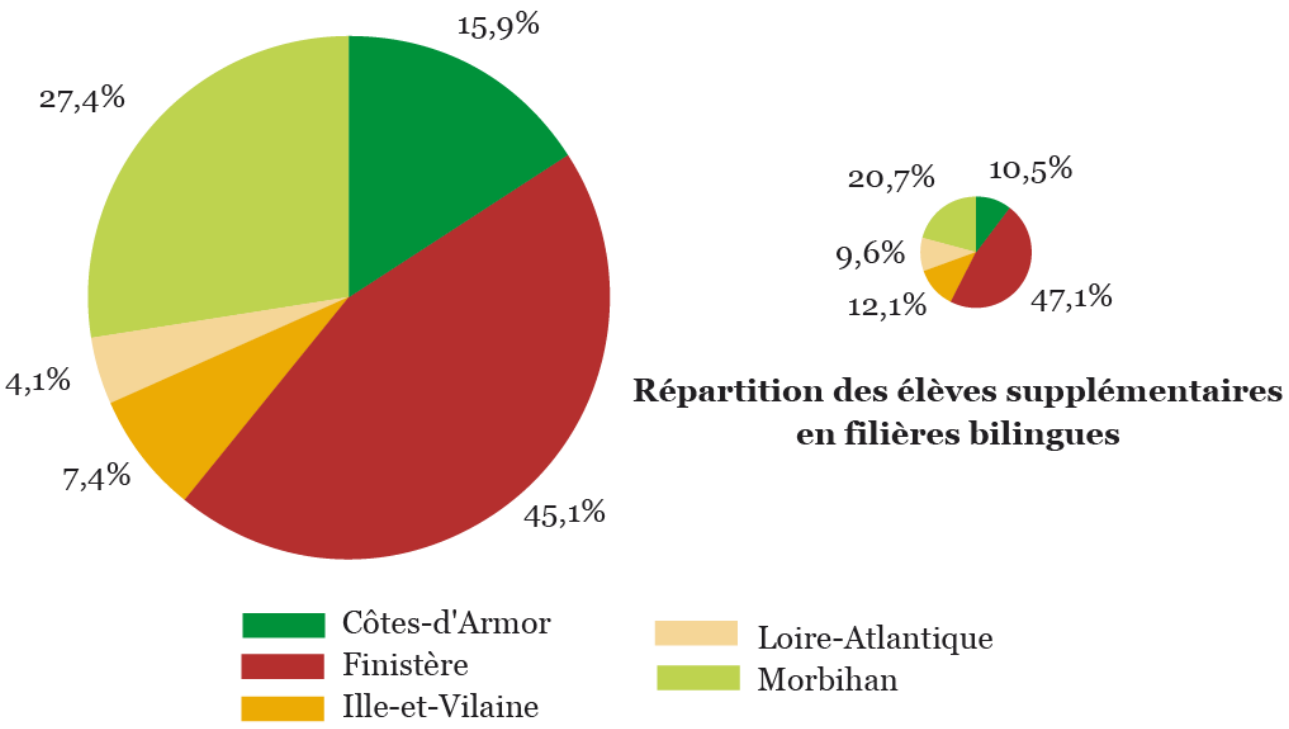


À la rentrée 2010, ce taux s'établit à 0,97 dans les filières bilingues. En 1999, le rapport s'élevait à 1,24 ; il a par la suite diminué et reste assez stable depuis 2007, un peu en dessous de 1.

Les chiffres de la rentrée

Les filières bilingues scolarisent **14 082 élèves** (et 47 à Paris). La Bretagne compte **637 élèves supplémentaires** par rapport à 2010.

Répartition des effectifs par département



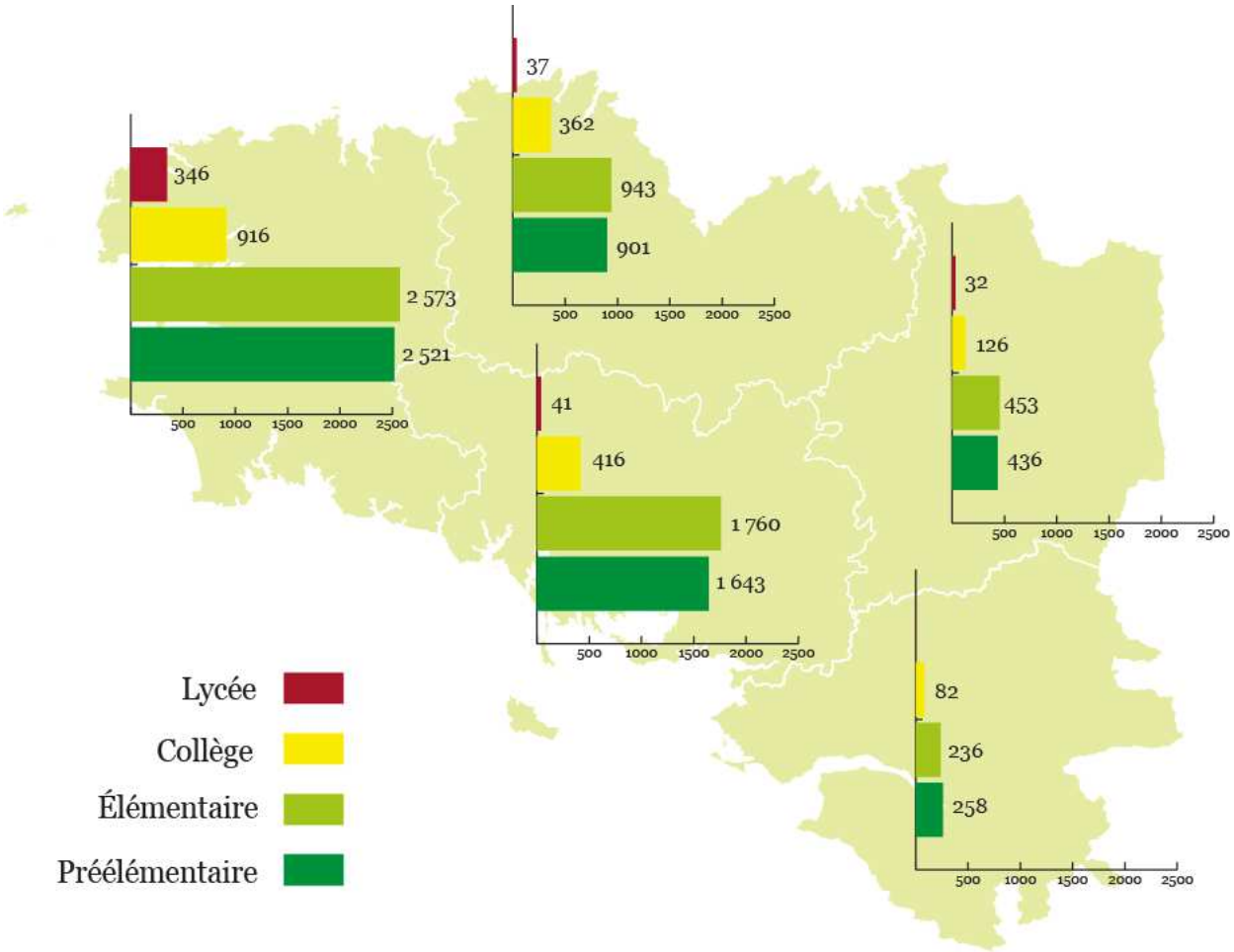
Le Finistère est le département qui scolarise **le plus d'élèves bilingues :** 45,1% de l'ensemble (plus de 50% des brittophones adultes résidaient dans le Finistère selon l'enquête de l'INSEE[3] datant de 1999 et 57% selon l'enquête de 2007 menée par TMO Régions[4]).

La répartition des élèves supplémentaires en 2011 correspond à l'évolution du poids de chaque département depuis environ 5 ans (ce qui est lié, pour une part importante, au rythme des ouvertures) : le poids de 3 départements (Finistère, Ille-et-Vilaine et Loire-Atlantique) augmente progressivement alors que celui des 2 autres départements (Morbihan et Côtes-d'Armor) à tendance à régresser légèrement.

---

[3] INSEE : Institut National de la Statistique et des Etudes Economique.
[4] Broudic F., 2009. Parler breton au XXIe siècle – Le nouveau sondage de TMO-Régions. Saint-Thonan, 208 pages.

Effectifs par niveau et par département

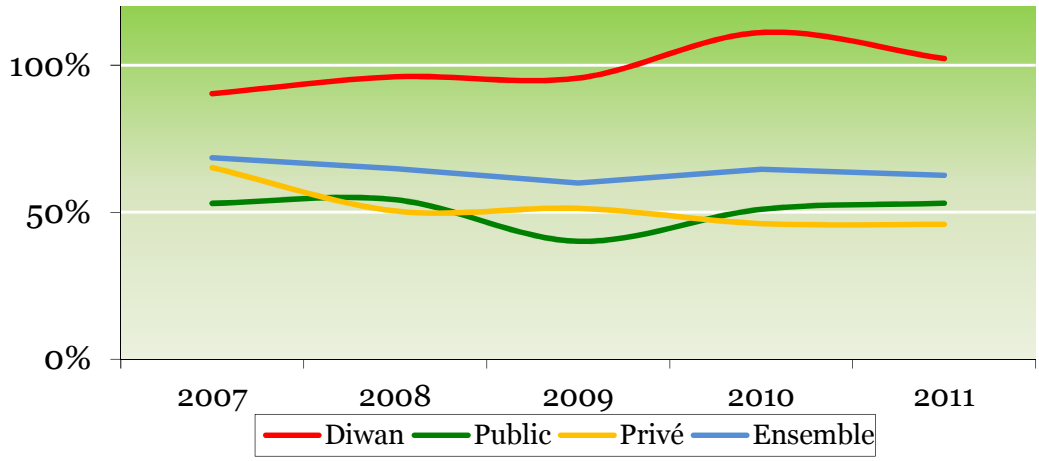


Il y a davantage d'élèves en élémentaire qu'en maternelle dans tous les départements (à l'exception de la Loire-Atlantique), ce qui montre que la dynamique des filières bilingues tend à se rapprocher de celle de l'enseignement en général (cf. p. 18). Cette tendance est à son plus fort dans le Morbihan car le rythme des ouvertures s'est ralenti au cours des dernières années après une période faste (21 sites supplémentaires entre 2000 et 2005 et 9 entre 2006 et 2011).

Dans tous les départements, plus de 80% des élèves bilingues sont scolarisés dans le primaire. C'est dans le Morbihan que la différence est la plus nette entre le primaire et le secondaire. Le retard de ce département dans le développement de l'offre dans le secondaire est net.

Pour l'heure, les effectifs de l'enseignement bilingue au lycée sont des plus modestes, surtout si l'on excepte le lycée Diwan de Carhaix (qui regroupe 56,8% de l'ensemble des lycéens bilingues). En effet, très peu de lycées disposent aujourd'hui d'une filière bilingue : 10 en tout.

Evolution du taux de poursuite de scolarité bilingue entre le CM2[5] et la 6ème

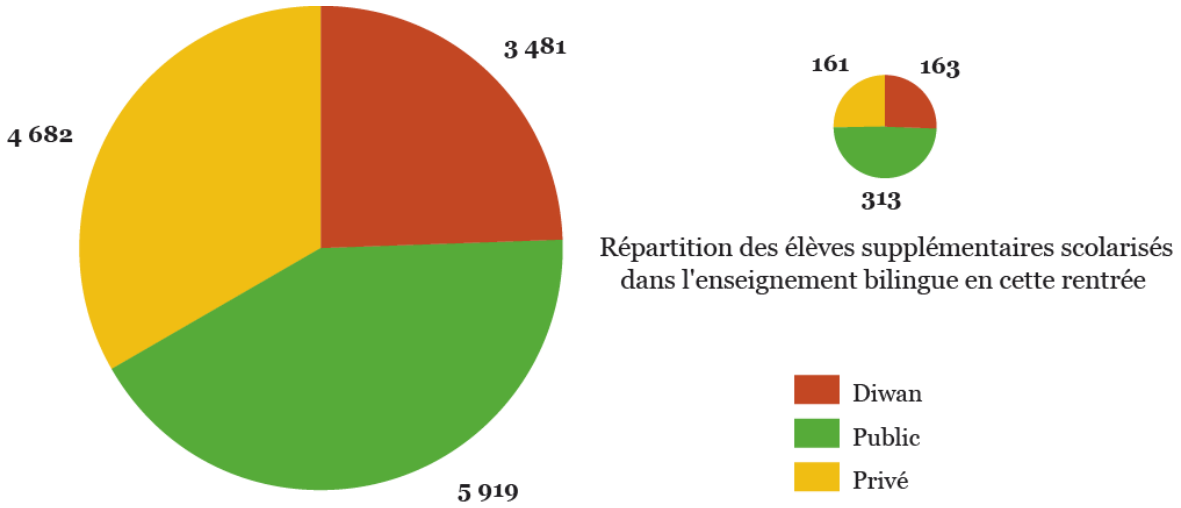


Pour l'ensemble des filières, on retrouve 63% des élèves de CM2 de 2010 en 6ème en 2011, soit près de 2 élèves sur 3.

La poursuite CM2-6ème est particulièrement forte chez Diwan ; les collèges de la filière immersive sont aussi alimentés par des élèves issus de l'enseignement à parité.

De nombreux facteurs contribuent à ce que ce taux s'établisse autour de 50% dans le public et le privé mais, globalement, **plus le territoire d'un pôle est étendu, plus le taux de poursuite y est faible**. Pour améliorer cette situation, il convient, d'une part, de densifier l'offre dans le primaire avec l'objectif que les élèves de CM2 puissent poursuivre dans un collège proche. D'autre part, il convient d'améliorer l'information sur la poursuite de scolarité dès le CM1 afin que se créent des passerelles école-collège.

Répartition des effectifs par filière

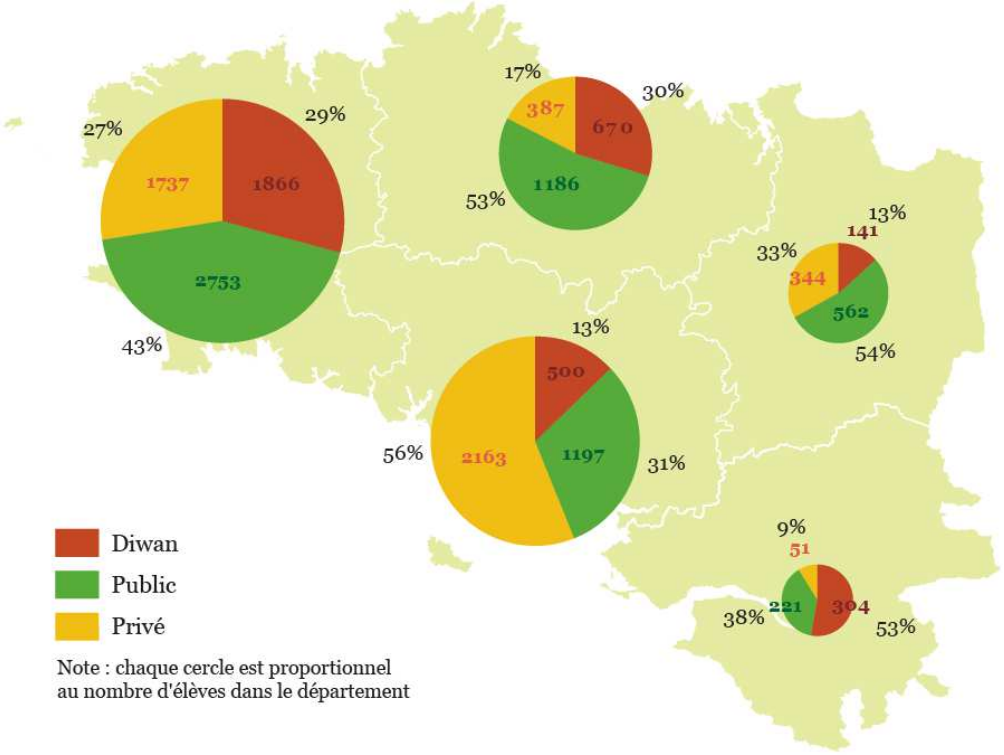


Parmi les 14 082 élèves bilingues, 10 601 (75,3%) sont inscrits dans les filières à parité horaire : 42% de l'ensemble dans le public et 33% dans le privé catholique. La filière **publique** est celle qui scolarise **le plus d'élèves bilingues**. Près d'¼ des élèves est scolarisé à Diwan.

En termes d'effectifs, c'est la filière publique qui enregistre la plus forte progression cette année encore (+313 élèves).

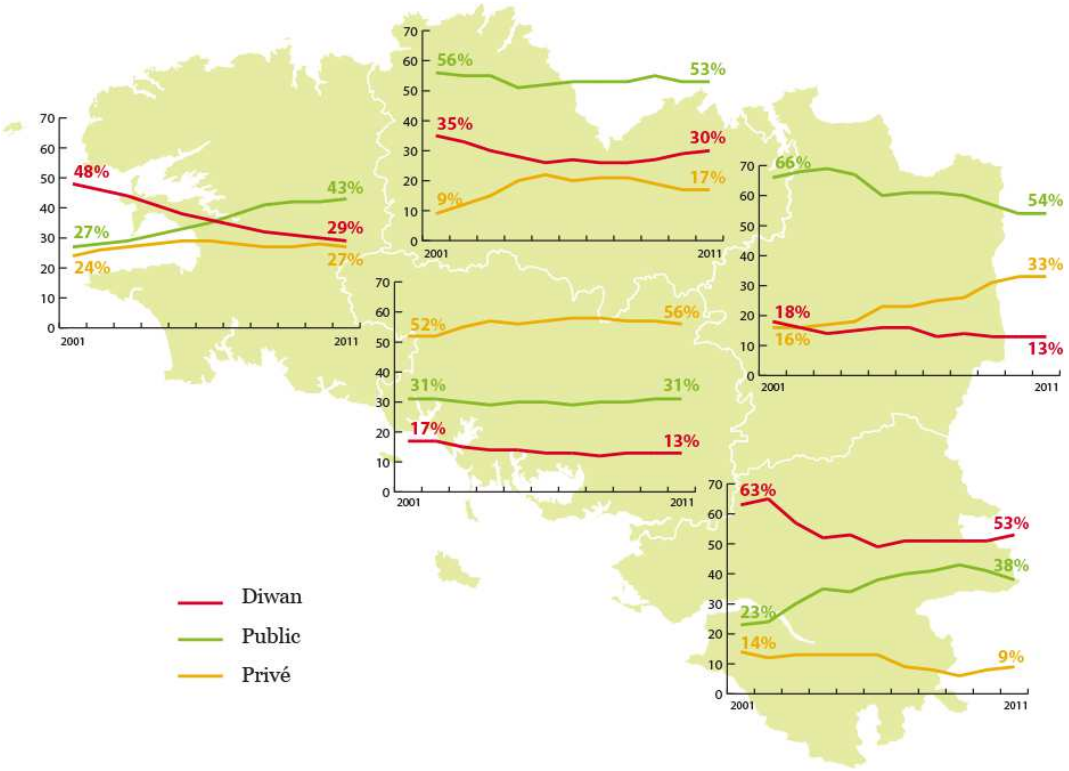
[5] Cours Moyen 2ème année.

Effectifs par filière et par département



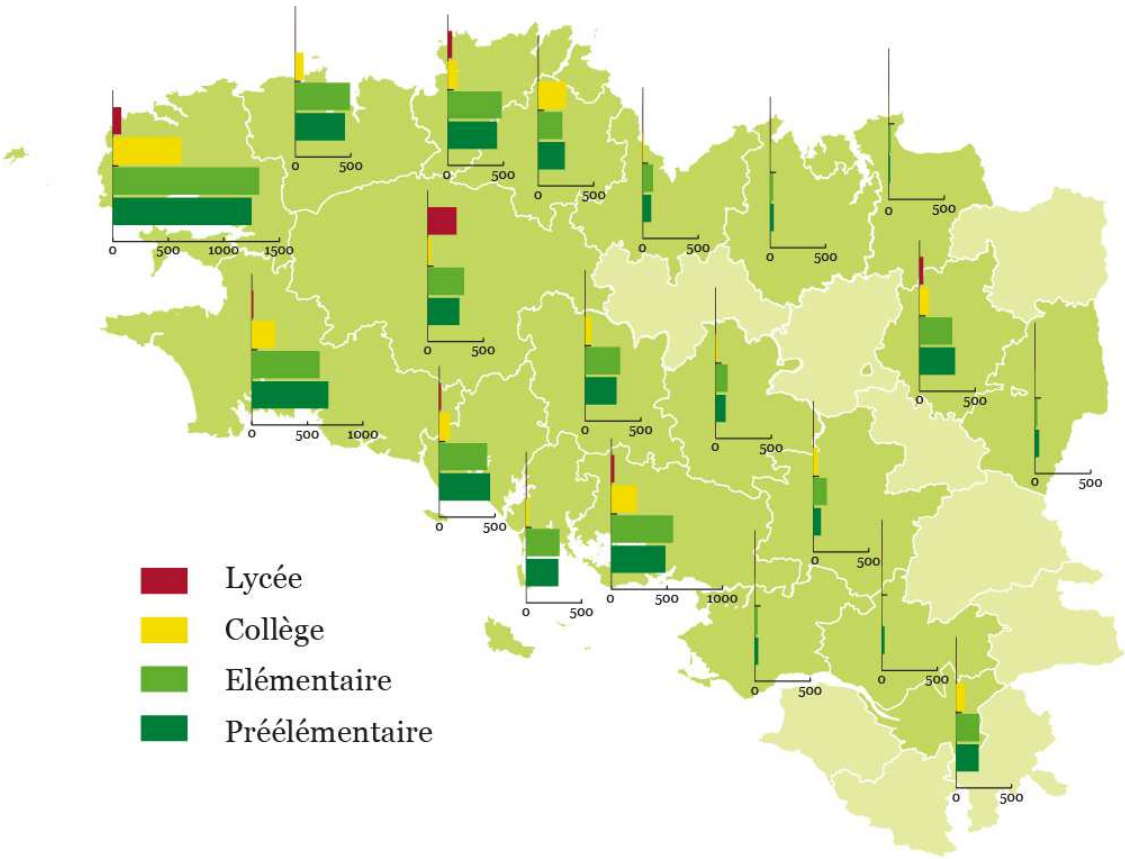
Il n'y a pas eu d'évolution notable en cette rentrée scolaire. La majeure partie des élèves sont scolarisés dans le public, excepté pour le Morbihan (où, globalement, le poids du privé est plus important) et la Loire-Atlantique (il n'existe pas d'offre à parité en-dehors de Nantes).

Evolution de la répartition des effectifs par filière et par département



Dans le Finistère, il y a 10 ans, le public et le privé avaient un poids comparable et Diwan scolarisait près de la moitié des élèves ; les parts respectives de Diwan et du public se sont à présent quasiment inversées. Dans les Côtes-d'Armor, la filière publique maintient sa prédominance. Dans le Morbihan, c'est la filière privée qui est dans cette situation. En l'espace de 10 ans, le poids du privé a doublé en Ille-et-Vilaine. Enfin, la Loire-Atlantique est le seul département où Diwan reste largement en tête (du fait notamment que l'offre publique et privée reste centrée sur Nantes).

Effectifs bilingues par niveau et par pays

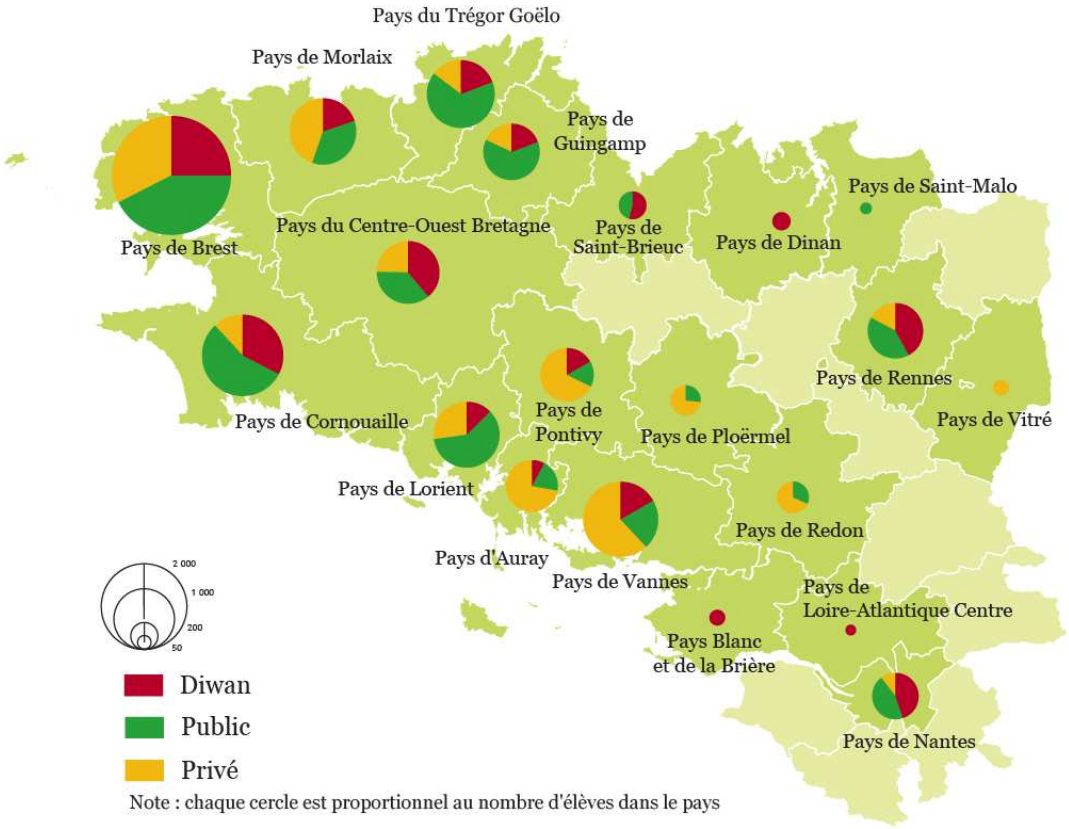


Le pays de Brest est celui qui scolarise le plus d'élèves bilingues : près d'1/4 de l'ensemble. **En Basse-Bretagne, ce sont les chiffres du pays de Cornouaille qui progressent le plus** (+7%). Ce pays a longtemps accusé un retard important.

Les chiffres en maternelle méritent une attention particulière. Une large majorité des pays affiche des effectifs en hausse (17 pays sur 20 contre 11 sur 20 en 2010) et les taux de croissance sont globalement plus forts que l'an passé. Il y a donc une amélioration notable, mais on trouve parmi les rares pays en baisse ceux de Guingamp et du Trégor-Goëlo, des pays où le taux de locuteurs dans la société est parmi les plus élevé.

Par ailleurs, de la maternelle au lycée, les effectifs bilingues sont en baisse dans 2 pays (6 en 2010, 3 en 2009) : légère diminution dans le pays de Pontivy et dans le Pays Blanc et de la Brière.

Répartition des effectifs par filière et par pays



L'enseignement bilingue est présent dans 20 pays sur 29. 12 pays disposent des 3 filières ; ce sont aussi ceux où les effectifs sont les plus élevés. Seules 2 des 3 filières sont présentes dans les pays de Saint-Brieuc, Ploërmel et Redon ; les effectifs sont moins élevés. 5 pays ne disposent que d'1 filière (Pays-Blanc et Brière, pays de Vitré, de Saint-Malo, de Dinan et de Loire-Atlantique Centre) avec 1 ou 2 sites : les effectifs sont alors beaucoup plus faibles que dans les autres pays.

A l'exception du pays de Fougères, les pays sans offre forment une bande qui va du centre Bretagne au sud Loire ; des pays sans grosse agglomération.

En 2011, les effectifs augmentent dans 68,8% des communes (contre 57,8% en 2010 et 70,2% en 2009). **On observe une baisse dans 25,4% des communes** (38,5% en 2010 et 28% en 2009). On retrouve les niveaux de hausse/baisse constatés avant 2010.

Les ¾ des communes du Finistère sont à la hausse, ainsi que toutes les communes d'Ille-et-Vilaine. La situation s'est améliorée dans le Morbihan où, en 2010 pour la première fois, la majorité des communes affichaient une diminution (52%).

Avec **614 élèves**, **Rennes** est la commune qui scolarise le plus d'élèves bilingues, et la 1ère à passer le seuil des 600 élèves. Rennes est l'une des communes les plus dynamiques en termes d'enseignement bilingue. C'est également là que le nombre d'élèves bilingues en primaire est le plus élevé (496 élèves). **Nantes confirme sa seconde place pour le primaire**, place occupée par Vannes jusqu'en 2009 (411 élèves contre 352 à Vannes).

Globalement, lorsque l'on classe les communes selon les chiffres du primaire, ce sont les chefs-lieux de départements qui occupent les premières places (dans l'ordre : Rennes, Nantes, Vannes et Quimper). Lannion était devant Quimper l'an passé encore mais ses effectifs ont diminué. Saint-Brieuc occupe toujours le 15ème rang car l'offre y est moindre.

Une amélioration dans une période de fluctuations

En 2011, pour la 34ème rentrée consécutive, **le réseau d'écoles continue de s'étendre et les effectifs augmentent** : il scolarise maintenant 14 082 élèves.

Il y a en 2011 une évolution positive certaine par rapport à 2010, pour toutes les filières et dans tous les départements. Toutefois, la progression de 2010 a été la plus faible jamais **observée ; bien qu'ils aillent dans le bon sens, les résultats de 2011 restent donc modestes lorsqu'on les replace dans l'historique de l'enseignement bilingue**.

Entre 2001 et 2011, la croissance de l'enseignement bilingue a ralenti. Cette tendance est devenue plus irrégulière depuis 2009 : il y a alors eu un rebond après des résultats de plus en plus bas, mais la dynamique s'est à nouveau affaiblie en 2010 avant un nouveau rebond cette année.

Dynamique de renforcement chez Diwan, rythme plus fluctuant pour les filières à parité

Diwan a souffert du refus de son intégration dans l'enseignement public en 2002. Après des années difficiles, **le réseau des écoles immersives reprend de la vigueur** grâce à une politique de développement. Le taux de croissance des maternelles de Diwan n'a jamais été aussi élevé au cours des années 2000 que cette année bien qu'aucune nouvelle école n'ait été créée en 2011.

Les **filières à parité horaire** ont, pour leur part, une croissance moins linéaire. De nombreux facteurs sont à l'œuvre : on pense notamment aux efforts demandés à l'ensemble de l'administration publique pour maîtriser les budgets et, d'autre part, à un développement qui était jusqu'ici essentiellement animé par des associations de parents d'élèves.

Structurer les réseaux

Les chiffres des maternelles des 3 filières sont meilleurs en 2011 qu'en 2010. Le progrès est particulièrement net chez Diwan ; il y a aussi une amélioration quant aux maternelles des filières à parité bien que leur progression reste assez faible au regard de leur historique.

Plus les 3 filières auront un réseau dense en primaire, plus il sera possible de structurer le réseau au collège et au lycée par la suite.

L'enseignement bilingue s'enracine de plus en plus dans le Finistère et le Morbihan mais ce sont les départements de l'est (Ille-et-Vilaine et Loire-Atlantique) qui sont les plus dynamiques démographiquement et la demande est bien présente dans ces départements. Les Côtes-d'Armor semblent s'assoupir et ont décroché par rapport au Finistère et au Morbihan (il y a dans le Morbihan près de 2 fois plus de maternelles que dans les Côtes-d'Armor). En 2011 la croissance brute des Côtes-d'Armor a été inférieure à celle de l'Ille-et-Vilaine.

Annexes chiffrées
Rentrée 2011

Nombre de sites bilingues par département et par niveau

	Préélémentaire	Elémentaire	Collège	Lycée	Total
Côtes-d'Armor	31	32	6	1	**70**
Finistère	76	72	18	5	**171**
Ille-et-Vilaine	12	12	3	1	**28**
Loire-Atlantique	7	6	2		**15**
Morbihan	59	54	14	2	**129**
Bretagne	**185**	**176**	**43**	**9**	**413**

Augmentation Diminution

Le seuil des 400 établissements proposant un enseignement bilingue est passé.

Nombre de sites bilingues par filière et par niveau[6]

	Préélémentaire	Elémentaire	Collège	Lycée	Total
Diwan	40	39	4	1	**84**
Public	82	75	20	6	**183**
Privé	63	62	19	2	**146**
Total	**185**	**176**	**43**	**9**	**413**

Augmentation Diminution

Effectifs bilingues par département et par niveau

	Préélé-mentaire	Elémen-taire	Collège	Lycée	Total	Croissance	*Taux de croissance*
Côtes-d'Armor	901	943	362	37	**2 243**	67	*3,1%*
Finistère	2 521	2 573	916	346	**6 356**	300	*5%*
Ille-et-Vilaine	436	453	126	32	**1 047**	77	*7,9%*
Loire-Atlantique	258	236	82		**576**	61	*11,8%*
Morbihan	1 643	1 760	416	41	**3 860**	132	*3,5%*
Bretagne	**5 759**	**5 965**	**1 902**	**456**	**14 082**		
Croissance	**251**	**223**	**136**	**27**		**637**	
Taux de croissance	***4,6%***	***3,9%***	***7,7%***	***6,3%***			***4,7%***

Augmentation Diminution

[6] Chiffres pour la Bretagne ; il y a aussi une école Diwan à Paris.

Effectifs bilingues par filière et par niveau[7]

	Préélé-mentaire	Elémen-taire	Collège	Lycée	Total	Croissance	*Taux de croissance*
Diwan	1 209	1 215	798	259	**3 481**	163	*4,9%*
Public	2 681	2 522	580	136	**5 919**	313	*5,6%*
Privé	1 869	2 228	524	61	**4 682**	161	*3,6%*
Total	**5 759**	**5 965**	**1 902**	**456**	**14 082**		
Croissance	251	223	136	27		637	
Taux de croissance	*4,6%*	*3,9%*	*7,7%*	*6,3%*			*4,7%*

Augmentation Diminution

Dans la filière catholique, le seuil des 500 collégiens a été atteint.

Effectifs bilingues par département et par filière

	Diwan	Public	Privé	Total	Croissance	*Taux de croissance*
Côtes-d'Armor	670	1 186	387	**2 243**	67	*3,08%*
Finistère	1 866	2 753	1 737	**6 356**	300	*4,95%*
Ille-et-Vilaine	141	562	344	**1 047**	77	*7,94%*
Loire-Atlantique	304	221	51	**576**	61	*11,84%*
Morbihan	500	1 197	2 163	**3 860**	132	*3,54%*
Bretagne	**3 481**	**5 919**	**4 682**	**14 082**		
Croissance	163	313	161		637	
Taux de croissance	*4,91%*	*5,58%*	*3,56%*			*4,74%*

Augmentation Diminution

Effectifs bilingues par département, par filière et par niveau

Dép.	Filière	Préélé-mentaire	Elémen-taire	Collège	Lycée	Total par filière	Total par dép.
22	Diwan	230	226	214	0	**670**	**2 243**
	Public	502	520	127	37	**1 186**	
	Privé	169	197	21	0	**387**	
29	Diwan	595	596	416	259	**1 866**	**6 356**
	Public	1 291	1 174	236	52	**2 753**	
	Privé	635	803	264	35	**1 737**	
35	Diwan	74	67	0	0	**141**	**1 047**
	Public	198	225	107	32	**562**	
	Privé	164	161	19	0	**344**	
44	Diwan	141	116	47	0	**304**	**576**
	Public	89	97	35	0	**221**	
	Privé	28	23	0	0	**51**	
56	Diwan	169	210	121	0	**500**	**3 860**
	Public	601	506	75	15	**1 197**	
	Privé	873	1 044	220	26	**2 163**	

[7] Chiffres pour la Bretagne ; il y a aussi une école Diwan à Paris.

Classement des pays selon leurs effectifs bilingues (de la maternelle au lycée)

	Diwan	Public	Privé	Total	*Croissance*
Pays de Brest	818	1384	1056	**3258**	*133*
Pays de Cornouaille	496	845	179	**1520**	*99*
Pays de Vannes	217	277	801	**1295**	*59*
Pays du Trégor- Goëlo	203	696	154	**1053**	*9*
Pays de Morlaix	200	360	451	**1011**	*59*
Pays de Lorient	126	600	271	**997**	*46*
Pays du Centre-Ouest-Bretagne	352	325	222	**899**	*35*
Pays de Rennes	141	458	130	**729**	*49*
Pays de Guingamp	296	287	120	**703**	*11*
Pays de Pontivy	109	102	440	**651**	*-3*
Pays d'Auray	48	123	441	**612**	*29*
Pays de Nantes	221	221	51	**493**	*46*
Pays de Redon		73	158	**231**	*13*
Pays de Ploërmel		56	152	**208**	*6*
Pays de Saint-Brieuc	95	81		**176**	*3*
Pays de Dinan	76			**76**	*13*
Pays-Blanc et Brière	57			**57**	*-1*
Pays de Vitré			56	**56**	*12*
Pays de Saint-Malo		31		**31**	*3*
Pays de Loire-Atlantique Centre	26			**26**	*16*

Augmentation Diminution

Le seuil des 1 000 élèves a été atteint dans le pays de Morlaix. Le pays de Rennes a dépassé celui de Guingamp.

Classement des EPCI selon leurs effectifs bilingues (de la maternelle au lycée)

	Diwan	Public	Privé	Total	*Croissance*
Brest Métropole Océane	353	554	271	**1178**	*49*
CA du Pays de Vannes	187	256	718	**1161**	*26*
Cap l'Orient Agglomération	126	519	271	**916**	*42*
CA de Rennes Métropole	124	458	130	**712**	*43*
CC de Plabennec et des Abers	30	334	285	**649**	*-22*
Lannion-Trégor Agglomération	137	417	72	**626**	*4*
CA de Quimper Communauté	317	195	74	**586**	*8*
Nantes Métropole	221	221	51	**493**	*46*
Auray Communauté	48	123	315	**486**	*14*
CC du Pays de Landerneau-Daoulas	47	353	80	**480**	*28*
Poher communauté	352	75	51	**478**	*11*
CC du Pays d'Iroise	119	143	193	**455**	*72*
CC du Pays de Lesneven et Côte des Légendes	210		227	**437**	*2*
CC du Pays de Landivisiau	71	81	210	**362**	*26*
CC du Pays de Quimperlé	103	228		**331**	*53*
Guingamp Communauté	82	93	92	**267**	*-13*
CA du Pays de Morlaix	57	192		**249**	*35*
CC du Pays de Bourbriac	214		28	**242**	*10*
CC du Pays de Redon		73	158	**231**	*13*
Pontivy Communauté	69	43	113	**225**	*-6*
CC du Kreiz-Breizh		95	113	**208**	*30*

CC du Pays Léonard	72	55	76	**203**	*1*
CC de la Baie du Kernic		32	165	**197**	*-3*
CC du Pays Bigouden Sud		119	66	**185**	*11*
CC du Pays de Locminé			182	**182**	*0*
Saint-Brieuc Agglomération - Baie d'Armor	95	81		**176**	*3*
CC du Pays de Josselin			152	**152**	*0*
CC du Pays de Baud	40	59	32	**131**	*9*
CC du Haut Pays Bigouden	17	68	39	**124**	*16*
CC des Trois Rivières		73	49	**122**	*14*
CC du Pays de Douarnenez		105		**105**	*3*
CC de Beg ar C'hra	41	63		**104**	*0*
CC du Pays du Roi Morvan		39	58	**97**	*-5*
CC de la Ria d'Etel			92	**92**	*15*
CC du Centre-Trégor		86		**86**	*3*
CC du Pays Glazik		85		**85**	*5*
CC de Concarneau-Cornouaille	38	45		**83**	*2*
CC Paimpol-Goëlo	25	57		**82**	*-10*
CC de la Région de Plouay, du Scorff au Blavet		81		**81**	*4*
CC de Dinan	76			**76**	*13*
CC du Pays de Bégard		71		**71**	*7*
Moréac			69	**69**	*-9*
CC de Haute-Cornouaille		62		**62**	*1*
CC du Pays de Belle-Isle-en-Terre		61		**61**	*-7*
CC du Loc'h			58	**58**	*0*
Vitré Communauté			56	**56**	*12*
Saint-Jean-Brévelay Communauté			44	**44**	*3*
CC de Lanvollon-Plouha		38		**38**	*8*
CC de Mauron en Brocéliande		35		**35**	*5*
CC de la Côte des Mégalithes			34	**34**	*0*
Perros-Guirec			33	**33**	*-2*
CC de la Presqu'île de Crozon	31			**31**	*4*
CA du Pays de Saint-Malo		31		**31**	*3*
CA de la Région Nazairienne et de l'Estuaire	31			**31**	*0*
CC du Pays de Questembert	30			**30**	*3*
CC de l'Aulne maritime	28			**28**	*0*
CC du Yeun Elez		27		**27**	*-3*
CC de Callac-Argoat		27		**27**	*1*
CC Loire-et-Sillon	26			**26**	*16*
CA Cap-Atlantique	26			**26**	*-1*
CC Arc Sud Bretagne			25	**25**	*25*
Pontrieux Communauté		24		**24**	*6*
CC du Pays de Châteaulin et du Porzay	21			**21**	*1*
CC de la Presqu'île de Rhuys		21		**21**	*5*
CC de Ploërmel		21		**21**	*1*
CC du Val d'Ille	17			**17**	*6*

Augmentation Diminution

CA : Communauté d'Agglomération, CC : Communauté de Communes

Les croissances les plus élevées sont celles de la CC du Pays d'Iroise, la CC du Pays de Quimperlé, Brest Métropole Océane, Nantes Métropole et la CA de Rennes Métropole.

Classement des communes selon leurs effectifs bilingues (de la maternelle au lycée)

Rang	Communes	Dép.	Premier site en	Diwan	Public	Privé	Total	*Croissance*
1	Rennes	35	1977	124	360	130	**614**	***28***
2	Vannes	56	1990	187	90	293	**570**	***0***
3	Quimper	29	1977	317	142	74	**533**	***6***
4	Carhaix-Plouguer	29	1985	352	62	51	**465**	***13***
5	Nantes	44	1978	174	221	51	**446**	***27***
6	Lannion	22	1978	104	286	25	**415**	***-5***
7	Plougastel-Daoulas	29	1995		168	204	**372**	***25***
8	Lannilis	29	1995		237	129	**366**	***-8***
9	Landerneau	29	1987	47	226	80	**353**	***11***
10	Brest	29	1978	181	148		**329**	***12***
11	Lesneven	29	1981	100		196	**296**	***-10***
12	Theix	56	1995		68	179	**247**	***1***
13	Plésidy	22	1995	214			**214**	***12***
14	Lorient	56	1978	85	122	0	**207**	***9***
15	Languidic	56	2001		46	148	**194**	***8***
16	***Relecq-Kerhuon (le)****	29	1988	172	21		**193**	***25***
17	Guingamp	22	1981	82	15	92	**189**	***-4***
18	Plabennec	29	1991	30		156	**186**	***-17***
19	Redon	35	1997		73	109	**182**	***5***
20	Saint-Brieuc	22	1979	95	81		**176**	***3***
21	Pontivy	56	1984	69	43	59	**171**	***-11***
22	Saint-Avé	56	2001		47	117	**164**	***8***
23	Rostrenen	22	1984		95	58	**153**	***24***
24	Lanester	56	1988		150		**150**	***-9***
25	Saint-Pol-de-Léon	29	1978	72		76	**148**	***-5***
26	Guissény	29	1990	110		31	**141**	***12***
27	Locminé	56	2003			141	**141**	***3***
28	Ploudalmézeau	29	1977	64		75	**139**	***8***
29	***Hennebont ****	56	1997		15	123	**138**	***21***
30	Pluneret	56	1998		8	119	**127**	***5***
31	Cléder	29	1991		32	93	**125**	***-7***
32	Landivisiau	29	2000			124	**124**	***-2***
33	Morlaix	29	1988	57	65		**122**	***2***
34	Plomeur	29	1993		119		**119**	***1***
35	Brec'h	56	1989		115		**115**	***7***
36	Pluvigner	56	1994			107	**107**	***5***
37	Douarnenez	29	1989		105		**105**	***3***
38	Plounévez-Moëdec	22	2002	41	63		**104**	***0***
39	Quimperlé	29	1989	62	38		**100**	***25***
40	Saint-Renan	29	2008	55		45	**100**	***40***
41	Baud	56	1991	40	59		**99**	***13***
42	Bruz	35	2003		98		**98**	***15***
43	Plouguerneau	29	1996		97		**97**	***3***
44	Guidel	56	1991		95		**95**	***-1***
45	Locoal-Mendon	56	1994			92	**92**	***15***
46	Plestin-les-Grèves	22	1999		91		**91**	***0***
47	Loperhet	29	2004		88		**88**	***6***

48	Cavan	22	1987		86		86	3
49	Plouvorn	29	2006			86	86	18
50	Briec	29	2006		85		85	5
51	Bannalec	29	1982	41	42		83	17
52	Gouesnou	29	2004		83		83	-15
53	Paimpol	22	1984	25	57		82	-10
54	Milizac	29	2006		82		82	21
55	Josselin	56	2003			82	82	8
56	Sizun	29	2004		81		81	7
57	Plouay	56	1994		81		81	4
58	Pabu	22	1991		78		78	-9
59	Dinan	22	2000	76			76	13
60	Penvénan	22	1999		73		73	11
61	Plouarzel	29	2006			73	73	6
62	Tréméven	29	2005		73		73	0
63	Plouescat	29	1999			72	72	4
64	Bégard	22	2007		71		71	7
65	Commana	29	1977	71			71	3
66	Guipavas	29	1995		70		70	-2
67	Guégon	56	2000			70	70	-8
68	Moréac	56	2000			69	69	-9
69	Plozévet	29	2007		68		68	5
70	Guilers	29	2002			67	67	2
71	Surzur	56	2007			67	67	5
72	Pont-l'Abbé	29	1995			66	66	10
73	Gourin	56	1994		39	26	65	-1
74	Plouzané	29	2003		64		64	2
75	Sainte-Anne-d'Auray	56	1994			63	63	-1
76	Châteauneuf-du-Faou	29	2003		62		62	1
77	Plescop	56	2005			62	62	-2
78	Plougonvelin	29	2007		61		61	-3
79	Lanmeur	29	2004		60		60	8
80	Grand-Champ	56	1996			58	58	0
81	Scaër	29	1998		56		56	-8
82	Vitré	35	2007			56	56	12
83	Roscoff	29	2002		55		55	6
84	Ergué-Gabéric	29	2002		53		53	2
85	Tréguier	22	1997			49	49	3
86	Sainte-Marie	35	2009			49	49	8
87	Auray	56	1999	48			48	-2
88	Quéven	56	2006		48		48	3
89	Rospez	22	2004			47	47	2
90	Pleyber-Christ	29	2008		47		47	5
91	Saint-Herblain	44	2008	47			47	19
92	Paris	75	2004	47			47	4
93	Concarneau	29	1999		45		45	1
94	Bignan	56	2000			44	44	3
95	Louargat	22	1998		43		43	3
96	Pont-Scorff	56	2001		43		43	2
97	Plumelin	56	2005			41	41	-3
98	Riantec	56	2009	41			41	9

99	Trégastel	22	1989		40		**40**	***0***
100	Cléguérec	56	2004			40	**40**	***3***
101	Daoulas	29	2006		39		**39**	***11***
102	Plonéour-Lanvern	29	2009			39	**39**	***5***
103	Plouha	22	2010		38		**38**	***8***
104	Trégunc	29	1982	38			**38**	***1***
105	Ploeren	56	2008		36		**36**	***-1***
106	Mauron	56	2000		35		**35**	***5***
107	Carnac	56	1992			34	**34**	***0***
108	Louannec	22	2006	33			**33**	***7***
109	Perros-Guirec	22	2007			33	**33**	***-2***
110	Maël-Carhaix	22	2004			32	**32**	***3***
111	Faouët (le)	56	1993			32	**32**	***-4***
112	Melrand	56	2006			32	**32**	***-4***
113	Crozon	29	1989	31			**31**	***4***
114	Saint-Malo	35	2000		31		**31**	***3***
115	Saint-Nazaire	44	1991	31			**31**	***0***
116	Questembert	56	2000	30			**30**	***3***
117	Bourbriac	22	2005			28	**28**	***-2***
118	Faou (le)	29	1998	28			**28**	***0***
119	Bulat-Pestivien	22	2007		27		**27**	***1***
120	Saint-Rivoal	29	1983		27		**27**	***-3***
121	Guérande	44	1999	26			**26**	***-1***
122	Savenay	44	2009	26			**26**	***16***
123	Plumergat	56	1996			26	**26**	***0***
124	***Muzillac** *	56	2011			25	**25**	***25***
125	Ploëzal	22	2009		24		**24**	***6***
126	Glomel	22	1998			23	**23**	***3***
127	Châteaulin	29	2007	21			**21**	***1***
128	Ploërmel	56	1994		21		**21**	***1***
129	Sarzeau	56	1993		21		**21**	***5***
130	***Saint-Martin-des-Champs** *	29	2011		20		**20**	***20***
131	***Querrien** *	29	2011		19		**19**	***19***
132	Belle-Isle-en-Terre	22	1998		18		**18**	***-10***
133	Plogastel-Saint-Germain	29	2010	17			**17**	***6***
134	Mézière (la)	35	2008	17			**17**	***6***
135	***Séné** *	56	2011		15		**15**	***15***
136	Noyal-Pontivy	56	2009			14	**14**	***2***
137	Poullaouen	29	2010		13		**13**	***-2***

Augmentation Diminution

* Site nouvellement ouvert dans la commune à la rentrée 2011

Statistiques de l'enseignement bilingue en 2011

De la maternelle au lycée

- **1,63%** : c'est le pourcentage **d'élèves bilingues** en 2011/2012 (+0,07 point par rapport à 2010/2011).
- Le **pays du Centre-Ouest Bretagne** a le taux le plus élevé avec 5,6%, grâce au lycée Diwan (dont les élèves proviennent essentiellement d'autres pays).

En primaire

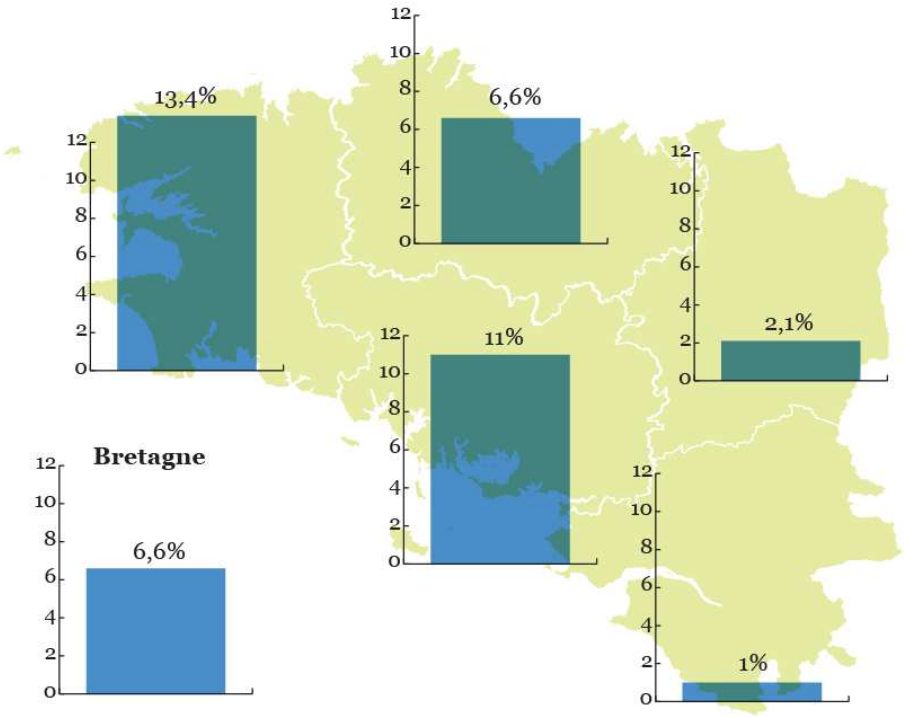
- **6,6% de l'ensemble des écoles disposent d'une offre**.
- Le pourcentage d'écoles disposant d'une offre bilingue est **plus élevé dans le privé catholique** (**5,7%**, +0,1 point) **que dans le public** (**4,9%** : +0,3 point). Le taux de scolarisation bilingue y est, lui aussi, plus important.
- **2,5%** des élèves du primaire sont scolarisés en filière bilingue (+0,1 point).
- **Près de 6%** des élèves de primaire du **Finistère** sont scolarisés en bilingue (5,73%, +0,27 point par rapport à 2010). Le **Morbihan** est le 2nd département (4,53%, +0,15 point). L'offre est plus dense dans ces 2 départements : **plus de 10% des écoles y proposent un enseignement bilingue.**
- Dans le **pays du Trégor-Goëlo**, **près de 9%** des élèves du primaire sont scolarisés en bilingue (8,7%, +0,17 point) ; il s'agit du pays qui présente le taux le plus élevé.
- **Le pays de Morlaix devient le 2nd pays ayant un taux supérieur à 7%** (7,2%, +0,42 point).
- **Tous les pays de Basse-Bretagne sont aujourd'hui au-dessus de la barre des 4%** : les pays de Cornouaille et de Lorient viennent de passer ce seuil.
- Au classement des EPCI, la **Communauté de Communes (CC) de Beg ar C'hra** (22) a le taux le plus élevé, comme l'an passé (**15,9%,** +0,7 point).
- Par rapport à 2010, **le poids de l'enseignement bilingue a progressé dans près de 70% des communes** (contre 60% l'an passé).

En maternelle

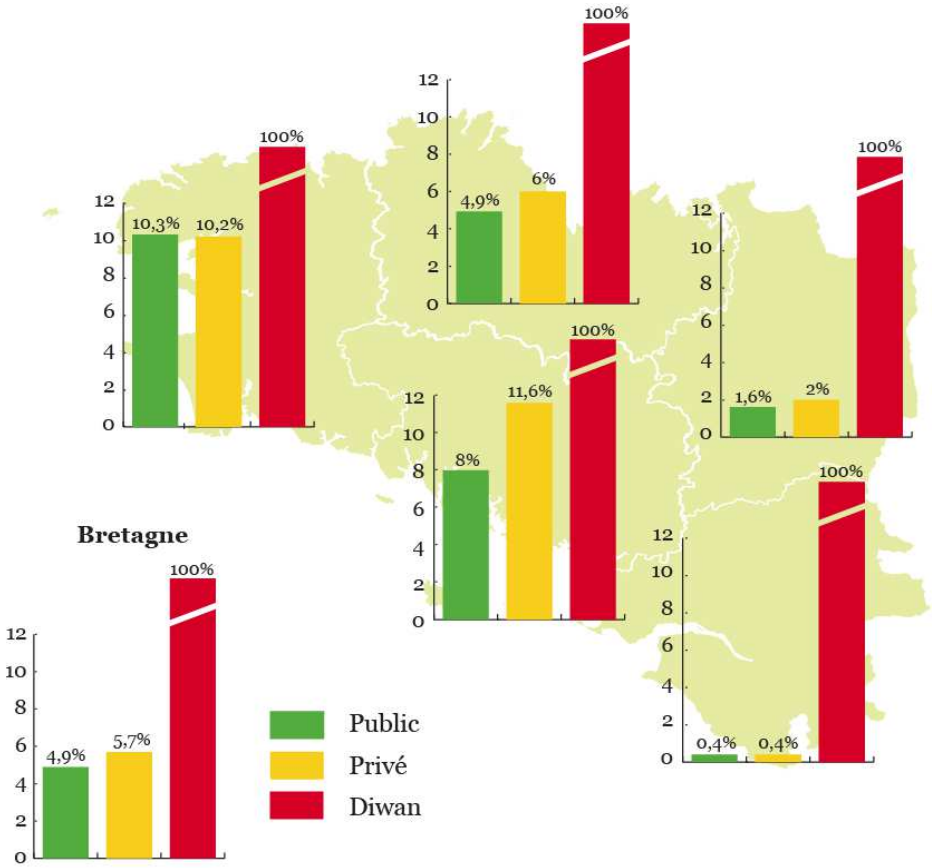
- Le taux d'enseignement bilingue est de **3,1% en maternelle** (+0,1 point) et de **2,1% en élémentaire** (+0,1 point).
- Celui des **maternelles du Finistère** a passé le seuil des **7%** (7,24%, +0,36 point).
- Celui **d'Ille-et-Vilaine** a passé le seuil de **1%**.
- **11% des élèves de maternelle** du pays du Trégor-Goëlo sont scolarisés en bilingue.

La réalité de l'offre sur le terrain

Pourcentage d'écoles primaires disposant d'une filière bilingue



Pourcentage d'écoles primaires disposant d'une filière bilingue par filière



Lecture : 4,9% des écoles publiques disposent d'une filière bilingue, 5,7% des écoles de l'enseignement privé catholique, 100% des écoles Diwan et 6,6% de l'ensemble des écoles.

Une filière bilingue est présente dans 6,6% des écoles primaires. Dans le Finistère et le Morbihan, le taux d'établissements bilingues dépasse les 10%.

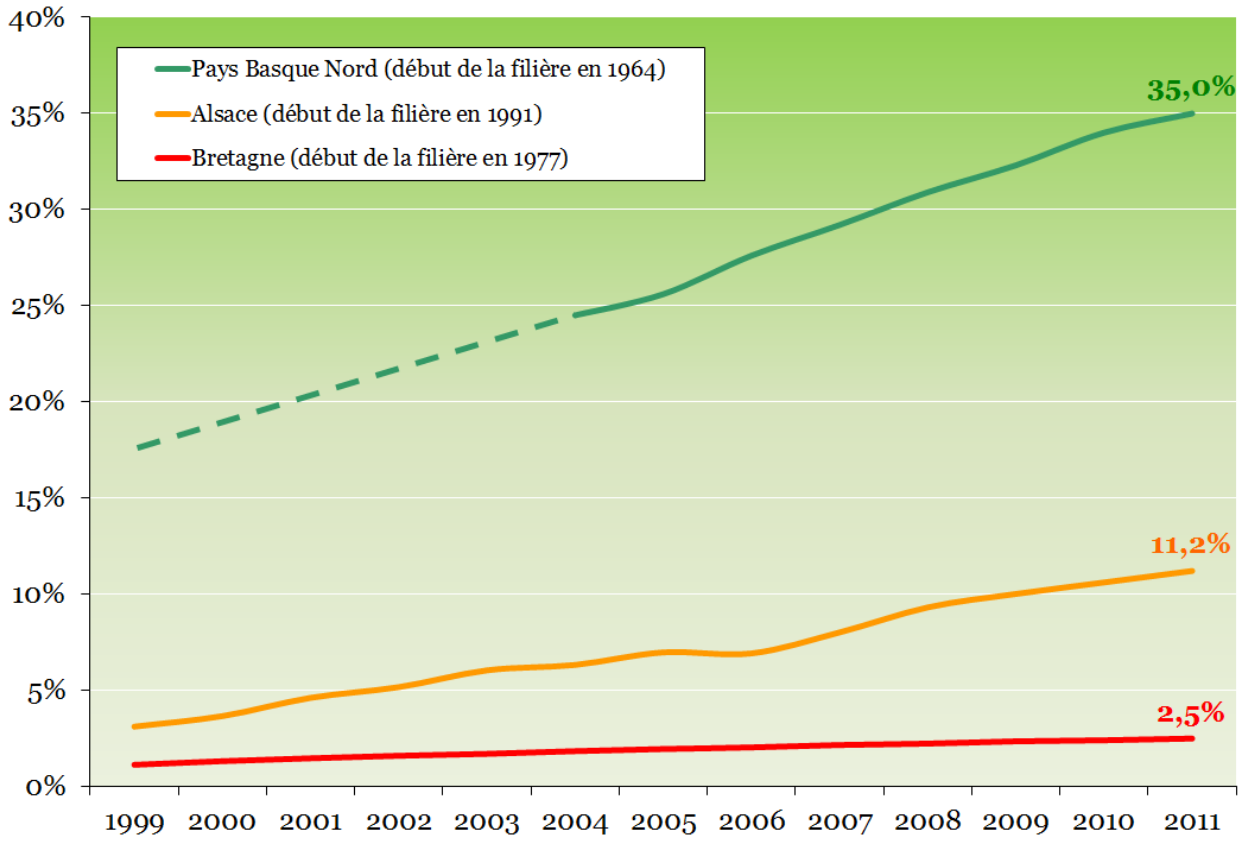
En comparaison, en Alsace, il existe une filière bilingue dans 20% des écoles. Le taux est de 58% au Pays Basque Nord.

Le nombre de sites bilingues est plus important dans le public que dans le privé catholique. Ceci peut s'expliquer par le fait que la filière bilingue est plus ancienne dans le public (1983) que dans le privé (1990), et, globalement, 60% des élèves sont scolarisés dans le public. Pour autant, **le pourcentage d'écoles disposant d'une filière bilingue est supérieur dans le privé catholique à ce qu'il est dans le public et ce, dans tous les départements**, sauf en Loire-Atlantique depuis 2010 et dans le Finistère depuis cette rentrée scolaire. C'est dans le Morbihan que l'écart public/privé est le plus grand (3,6 points, +0,2 point par rapport à l'an passé).

L'offre bilingue, tant publique que privée, reste restreinte en Ille-et-Vilaine et en Loire-Atlantique. Dans ce dernier département, seul Diwan propose une offre en-dehors de Nantes.

Elèves bénéficiant de l'enseignement bilingue

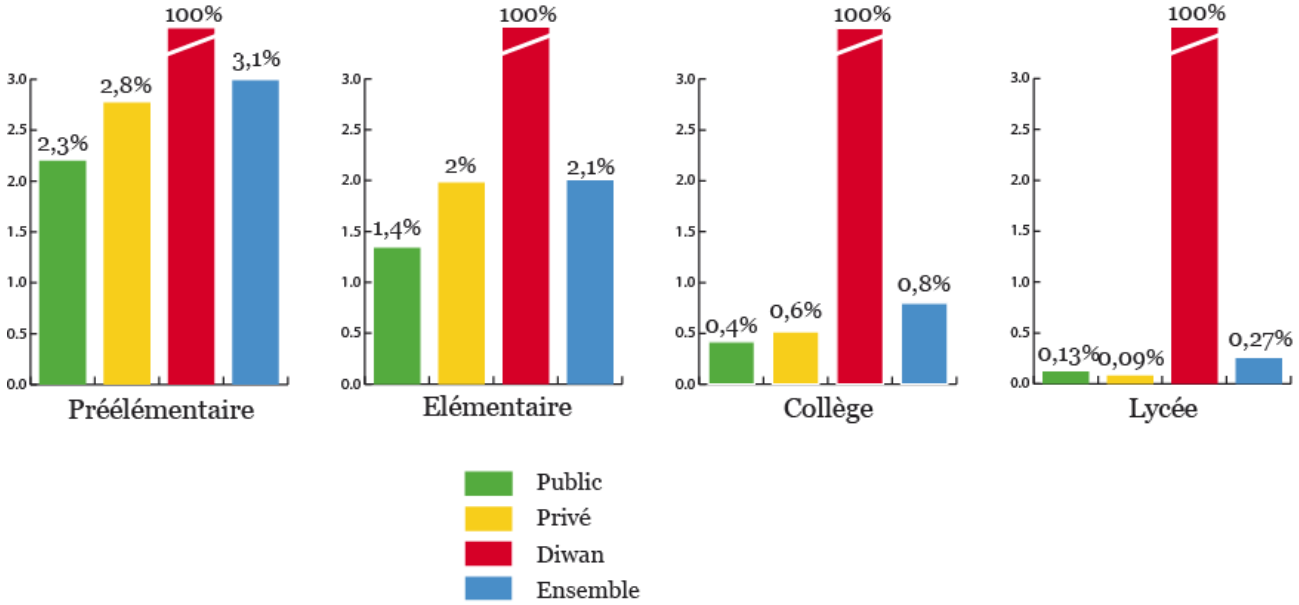
Evolution comparée du taux de l'enseignement bilingue français-langue régionale en primaire en Bretagne, Pays Basque Nord et Alsace



En moyenne, le pourcentage d'élèves du primaire scolarisés en filière bilingue progresse de 1,5 point chaque année en Pays Basque Nord, de 0,7 point en Alsace et de 0,1 point en Bretagne.

La différence entre les 3 territoires s'accroît d'année en année ; particulièrement entre la Bretagne et l'Alsace : le rapport entre les taux des 2 territoires était de 2,8 en 1999 (c'est-à-dire que le taux alsacien était 2,8 fois plus élevé que le taux breton) ; il s'élève à 4,5 en 2011.

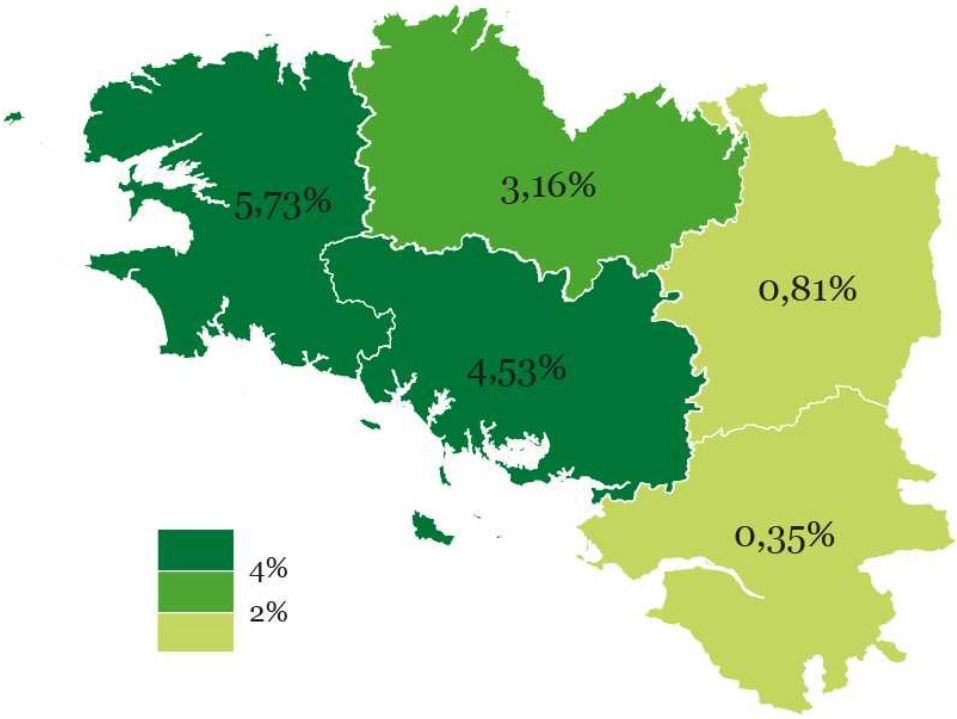
Taux d'enseignement bilingue par filière et par niveau



La majeure partie des élèves est concentrée dans le primaire. Pour tous les niveaux, le taux d'enseignement bilingue est supérieur dans le privé catholique à ce qu'il est dans le public, exception faite des lycées. Par rapport à 2010, le public gagne du terrain sur le privé en préélémentaire. Par ailleurs, tous les établissements Diwan sont bilingues (immersifs).

Les départements

Poids de l'enseignement bilingue dans les effectifs du primaire par département



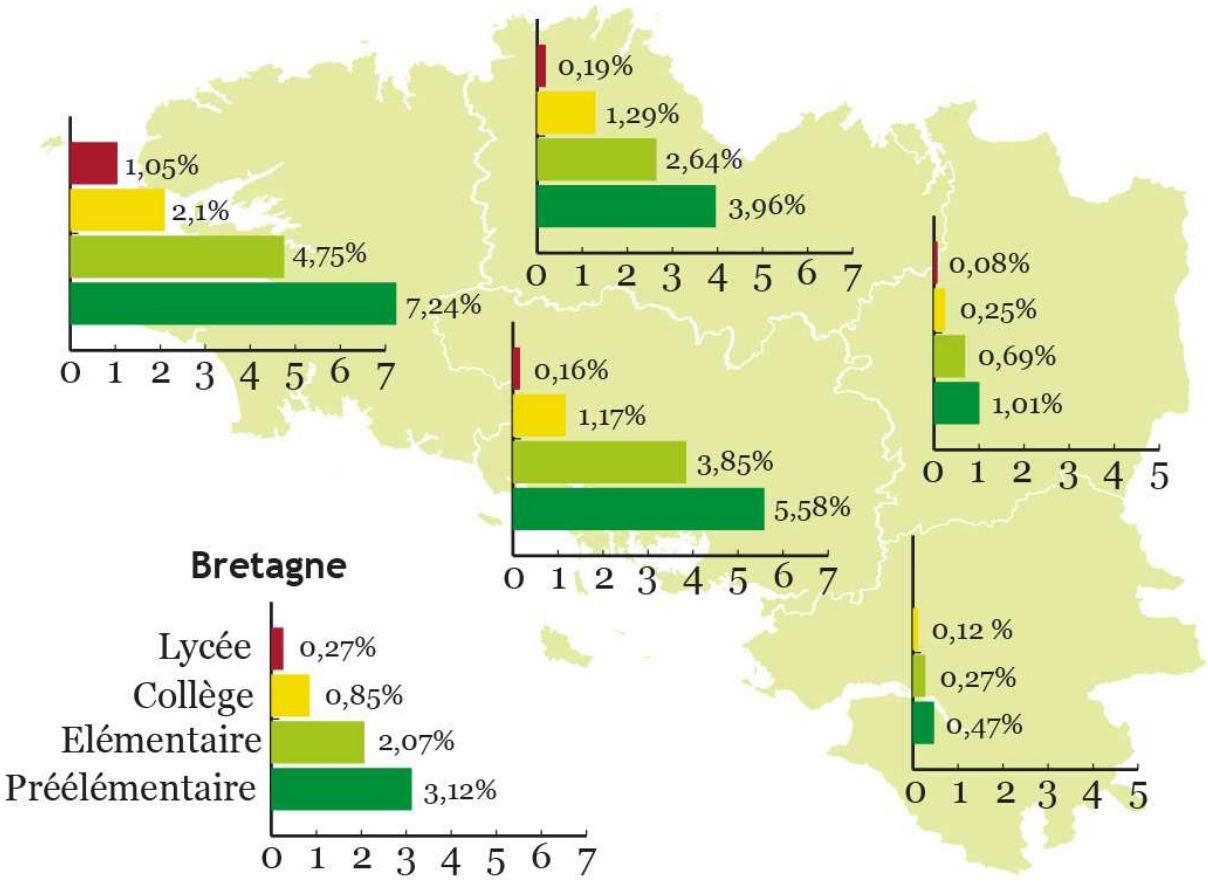
Les chiffres ont progressé dans tous les départements (en 2010, le Morbihan et l'Ille-et-Vilaine étaient à la baisse). La hausse la plus importante est constatée dans le **Finistère**, c'est-à-dire dans le département qui bénéficie déjà du taux le plus élevé : il y dépasse les **5,7%** en primaire.

Le **Morbihan** est second, avec des chiffres en augmentation, bien que ce ne soit pas au même rythme que dans le Finistère.

Le retard du département des **Côtes-d'Armor** sur Le Finistère et le Morbihan s'accroit chaque année. Au cours des 10 années écoulées, il ne s'y est pas ouvert autant de classes que dans les 2 autres départements de l'ouest. De nouveau, à la rentrée 2011, il n'y a eu aucune ouverture dans les Côtes-d'Armor alors qu'il y en a eu 3 dans le Finistère et 3 dans le Morbihan.

Les taux d'enseignement bilingue restent bas en Loire-Atlantique et Ille-et-Vilaine faute d'ouvertures de nouveaux sites. Pourtant ces 2 départements scolarisent **plus de la moitié des élèves bretons** et leur part dans la population scolaire globale continue de croître.

Poids de l'enseignement bilingue par niveau et par département



Taux de scolarisation bilingue par niveau et par département

	Pré-élémentaire	Elémentaire	*Sous-total du primaire*	*Evolution par rapport à 2010*	Collège	Lycée	**Total**
Côtes-d'Armor	4,0%	2,6%	**3,2%**	*+0,12*	1,3%	0,2%	**2,1%**
Finistère	7,2%	4,8%	**5,7%**	*+0,27*	2,1%	1,0%	**3,8%**
Ille-et-Vilaine	1,0%	0,7%	**0,8%**	*+0,04*	0,2%	0,1%	**0,5%**
Loire-Atlantique	0,5%	0,3%	**0,3%**	*+0,03*	0,1%	0,0%	**0,2%**
Morbihan	5,6%	3,9%	**4,5%**	*+0,15*	1,2%	0,2%	**2,8%**
Bretagne	**3,1%**	**2,1%**	**2,5%**	***+0,09***	**0,8%**	**0,3%**	**1,6%**

Augmentation Diminution

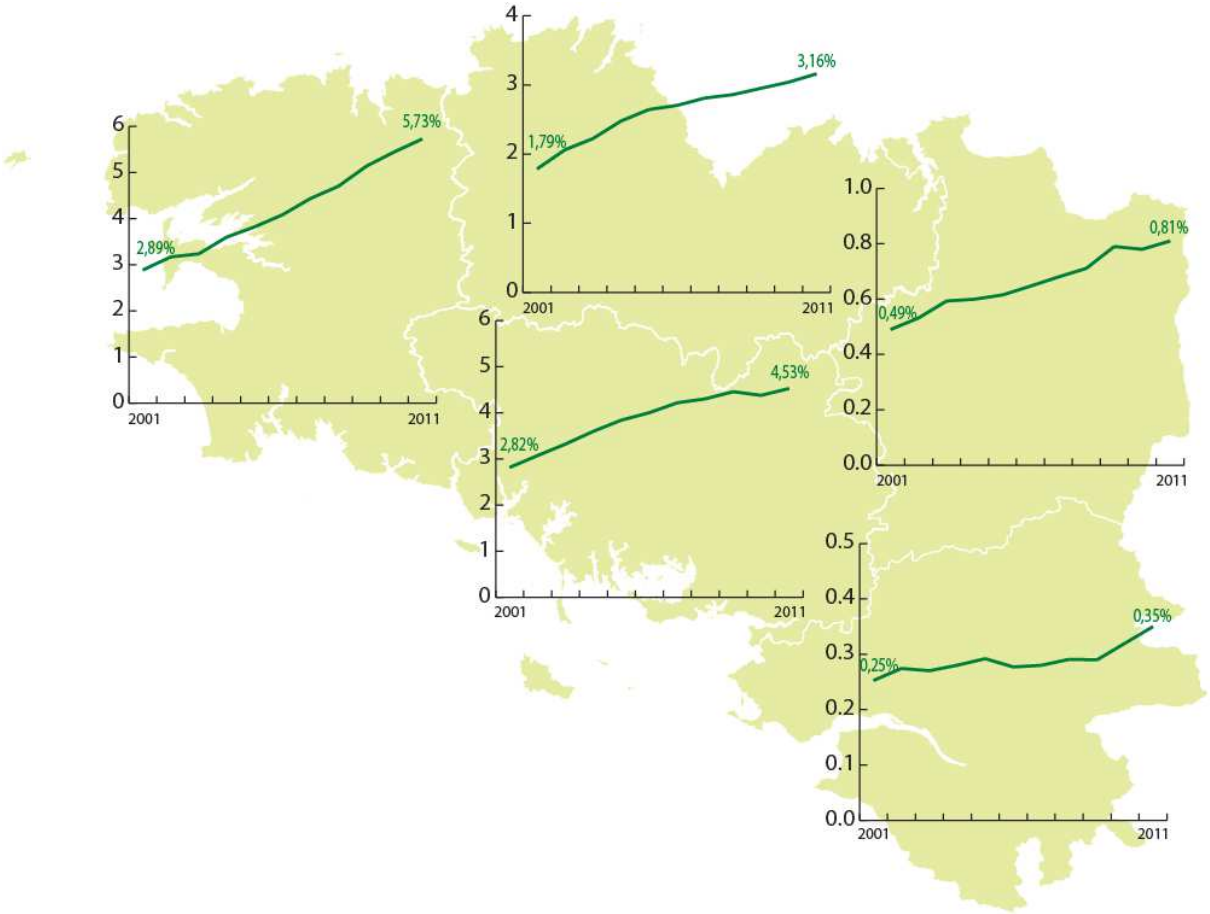
Jusqu'au collège, tous les pourcentages sont à la hausse cette année (au lycée, le taux des Côtes-d'Armor est à la baisse). Le taux d'enseignement bilingue est de **3,1% en maternelle** et de **2,1% en élémentaire**. Le seuil des **7%** a été franchi cette année dans **les maternelles du Finistère** (7,2%).

Le taux d'enseignement bilingue en primaire progresse davantage dans le Finistère que dans les autres départements (+0,27 point). Les écoles maternelles du Morbihan repartent de l'avant en 2011 après une année plus difficile : +0,39 point (contre -0,35

en 2010), résultat supérieur à celui du Finistère (+0,36 point en 2011 alors qu'il était plus près de 0,5 ces dernières années).

D'année en année, on constate que la progression du taux de scolarisation bilingue se renforce dans les départements où il est déjà élevé ; ces départements sont aussi ceux où l'offre est la plus développée. Le Finistère accentue son avance sur l'ensemble des autres départements.

Évolution du taux de scolarisation bilingue <u>en primaire</u>

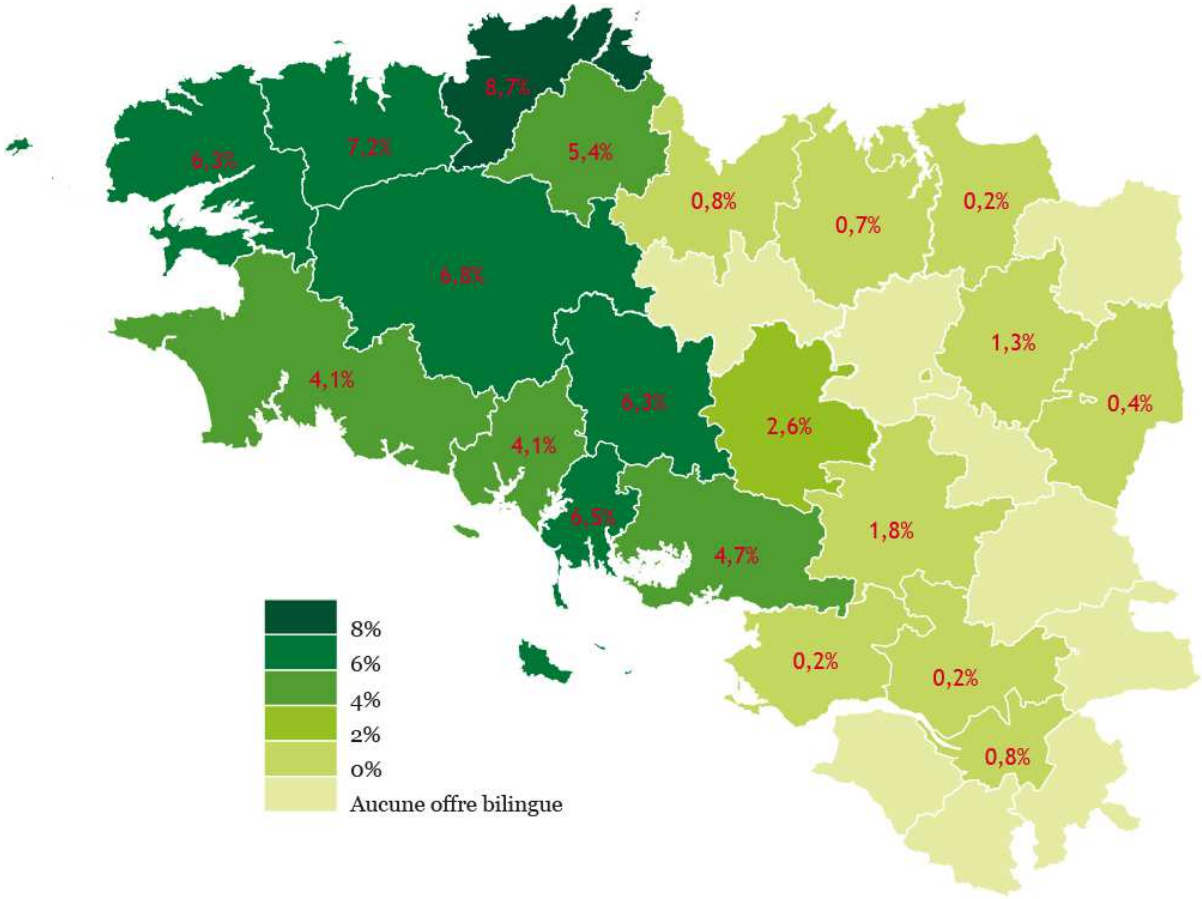


<u>Remarque :</u> Ces graphiques utilisent des échelles différentes afin qu'il soit plus facile de comparer la dynamique du taux d'un département à l'autre.

En 2001, le taux du Morbihan était quasiment équivalent à celui du Finistère ; mais ce dernier a connu une progression plus soutenue (il y a eu davantage d'ouvertures au cours des dernières années dans le Finistère).

Les pays

Poids de l'enseignement bilingue dans le primaire par pays



Tous les pays de **Basse-Bretagne** dépassent dorénavant les **4%** d'élèves bilingues (4,1% dans les pays de Lorient et de Cornouaille).

Le pays de Morlaix est le 2nd pays à passer le seuil des **7%**. **Le taux le plus élevé se situe dans le pays du Trégor-Goëlo** avec **8,7%** : (+0,17 point par rapport à 2010, soit une croissance plus lente que l'an passé).

Bien que plus faibles, les taux des pays de Redon, Ploërmel et Rennes sont remarquables lorsque l'on sait qu'ils reposent sur très peu d'écoles. Ailleurs en Haute-Bretagne, les taux restent faibles car ils s'appuient sur des écoles isolées, sans continuité dans le secondaire.

Taux par pays et par niveau (classement selon le poids de l'enseignement bilingue en primaire)

	Pré-élémentaire	Elémentaire	*Sous-total du primaire*	*Evolution par rapport à 2010*	Collège	Lycée	**Total**
Pays du Trégor-Goëlo	10,9%	7,3%	**8,7%**	*0,17*	1,7%	0,9%	**5,4%**
Pays de Morlaix	8,7%	6,2%	**7,2%**	*0,42*	1,2%		**4,5%**
Pays du Centre-Ouest-Bretagne	8,4%	5,9%	**6,8%**	*0,43*	0,7%	10,2%	**5,6%**
Pays d'Auray	8,2%	5,4%	**6,5%**	*0,34*	0,6%		**3,9%**
Pays de Brest	7,8%	5,4%	**6,3%**	*0,18*	3,2%	0,5%	**4,3%**
Pays de Pontivy	7,7%	5,4%	**6,3%**	*-0,07*	1,2%		**3,8%**
Pays de Guingamp	7,2%	4,3%	**5,4%**	*0,08*	6,1%		**4,7%**
Pays de Vannes	5,6%	4,2%	**4,7%**	*0,19*	2,2%	0,3%	**3,2%**
Pays de Cornouaille	5,7%	3,2%	**4,1%**	*0,34*	1,3%	0,1%	**2,5%**
Pays de Lorient	5,4%	3,3%	**4,1%**	*0,22*	0,9%	0,2%	**2,4%**
Pays de Ploërmel	2,9%	2,4%	**2,6%**	*0,08*	0,4%		**1,6%**
Pays de Redon	1,7%	1,9%	**1,8%**	*-0,01*	1,0%		**1,3%**
Pays de Rennes	1,7%	1,0%	**1,3%**	*0,06*	0,4%	0,1%	**0,8%**
Pays de Saint-Brieuc	0,9%	0,7%	**0,8%**	*0,02*	0,1%		**0,4%**
Pays de Nantes	1,0%	0,6%	**0,8%**	*0,04*	0,3%		**0,4%**
Pays de Dinan	1,0%	0,5%	**0,7%**	*0,13*			**0,4%**
Pays de Vitré	0,7%	0,3%	**0,4%**	*0,09*			**0,2%**
Pays-Blanc et Brière	0,3%	0,2%	**0,2%**	*0,00*			**0,1%**
Pays de Saint-Malo	0,2%	0,2%	**0,2%**	*0,02*			**0,1%**
Pays de Loire-Atlantique Centre	0,5%	0,0%	**0,2%**	*0,11*			**0,1%**

Augmentation Diminution Les 3 taux les plus élevés pour chaque niveau

Le pays du Trégor-Goëlo frôle les **11% d'élèves de maternelle** en bilingue.

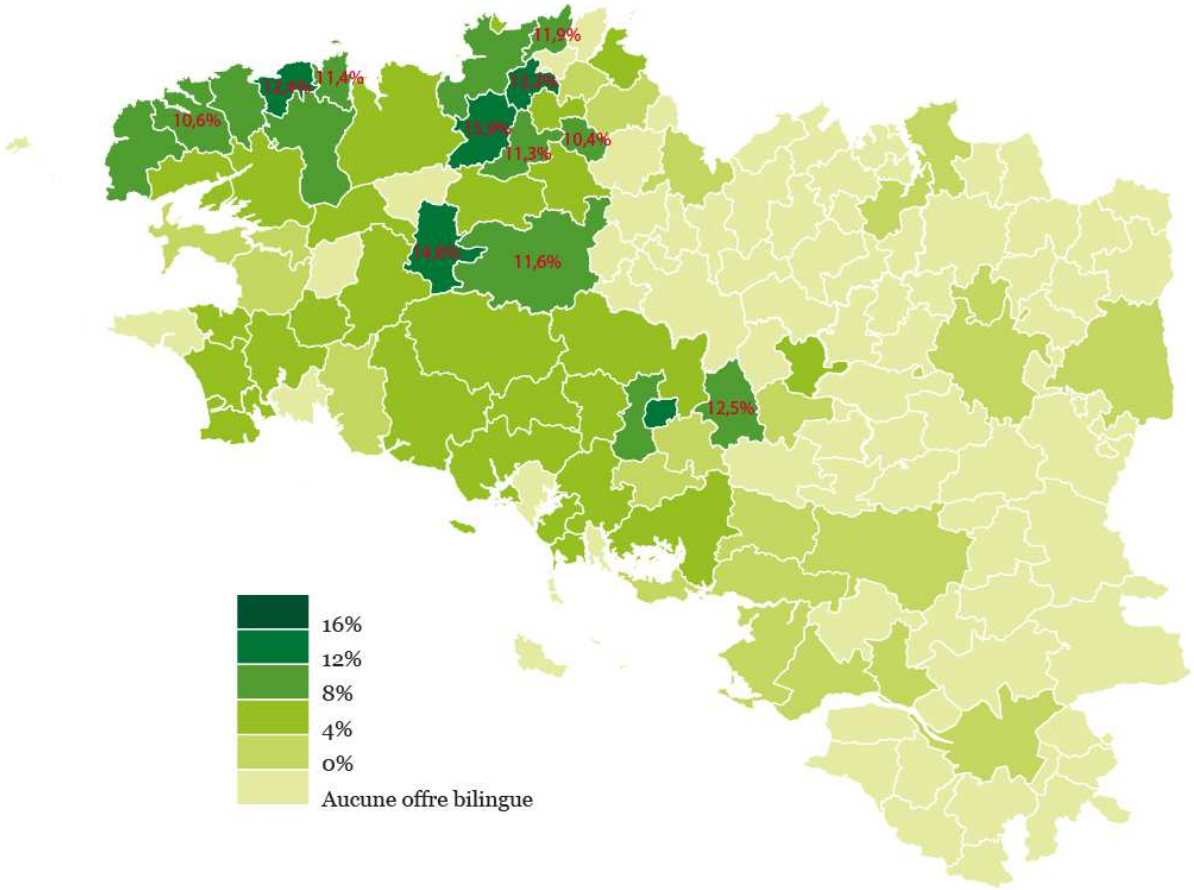
On compte 4 pays ayant une progression supérieure à 0,25 point (5 en 2010, 8 en 2009, 4 en 2008). Les pays qui progressent le plus en 2011 sont les pays du Centre-ouest-Bretagne, de Cornouaille, de Morlaix (des pays où il y a régulièrement des ouvertures) et le pays d'Auray (un pays atypique qui continue de progresser bien qu'il n'y ait eu aucune ouverture depuis 1999).

Bien que le **pays de Pontivy** soit encore parmi les taux les plus élevés, il affiche la plus forte baisse absolue pour la 2ème année consécutive (-0,07 point en 2011, -0,26 en 2010). En conséquence, il recule de la 3ème à la 6ème place dans le classement ci-dessus.

Le taux de scolarisation bilingue en primaire dans le pays du Centre-Ouest-Bretagne est celui qui a le plus progressé en 2011. Le pays grimpe à la 3ème place dans le classement grâce à une croissance interne notable.

Les EPCI

Poids de l'enseignement bilingue dans le primaire par EPCI



Globalement, la carte ci-dessus fait ressortir les mêmes secteurs aux **taux supérieurs à 10%** que ces dernières années. Les taux les plus élevés en primaire se situent sur la côte nord de la Basse-Bretagne. En Centre Bretagne, les communautés de communes du Poher et du Kreiz-Breizh dépassent aussi les 10%. Dans le Morbihan, c'est la CC du Pays de Josselin qui est la plus dynamique. La **CC de Beg ar C'hra** a le taux de scolarisation bilingue le plus élevé en primaire (**15,9%**). Les EPCI présentant un taux de scolarisation bilingue conséquent sont plutôt ruraux : les écoles y sont moins nombreuses et les pourcentages montent plus rapidement quand l'offre est présente.

L'offre la plus déséquilibrée est celle des Côtes-d'Armor, même à l'ouest car on y trouve des EPCI sans offre qui jouxtent des pays affichant les taux parmi les plus élevés. L'offre n'est pratiquement pas présente à l'est de Saint-Brieuc. Le Morbihan, lui, est plus équilibré.

Taux par EPCI et par niveau (classement selon le taux en primaire)

	Pré-élémentaire	Elémentaire	***Sous-total du primaire***	*Evolution par rapport à 2010*	Collège	Lycée	**Total**
CC de Beg ar C'hra	19,2%	13,6%	**15,9%**	*0,70*			**12,3%**
Poher communauté	17,6%	13,1%	**14,8%**	*0,35*	2,0%	26,2%	**15,1%**
CC du Centre-Trégor	13,8%	13,0%	**13,3%**	*-0,18*			**13,3%**
CC du Pays de Josselin	12,6%	12,4%	**12,5%**	*0,69*	2,3%		**8,1%**
CC de la Baie du Kernic	12,1%	12,6%	**12,4%**	*-0,28*	8,4%		**11,2%**
CC des Trois Rivières	16,5%	9,0%	**11,9%**	*1,13*			**5,1%**
CC du Kreiz-Breizh	14,0%	10,1%	**11,6%**	*1,84*	2,1%		**6,9%**
CC du Pays Léonard	13,0%	10,5%	**11,4%**	*0,45*			**5,9%**
CC du Pays de Belle-Isle-en-Terre	12,3%	10,7%	**11,3%**	*-0,80*			**8,5%**
CC de Plabennec et des Abers	11,6%	10,0%	**10,6%**	*-0,32*	7,2%		**9,7%**
Guingamp Communauté	11,9%	9,4%	**10,4%**	*-0,26*	2,2%		**4,3%**
CC du Pays de Locminé	12,1%	8,4%	**9,8%**	*-0,55*	3,0%		**6,9%**
Lannion-Trégor Agglomération	11,9%	8,3%	**9,7%**	*0,17*	3,5%	1,5%	**6,1%**
CC du Pays de Landivisiau	9,3%	7,9%	**8,5%**	*0,32*	1,6%		**5,6%**
CC du Pays de Lesneven et Côte des Légendes	8,4%	8,0%	**8,1%**	*-0,86*	9,6%	6,2%	**8,4%**
CC du Pays d'Iroise	12,2%	5,3%	**8,1%**	*1,17*	0,8%		**6,0%**
Auray Communauté	10,0%	6,7%	**8,0%**	*0,24*	0,9%		**4,6%**
CC du Pays de Baud	11,2%	5,5%	**7,7%**	*0,42*			**5,5%**
CC du Pays de Landerneau-Daoulas	9,0%	6,5%	**7,5%**	*0,42*	2,4%	0,6%	**4,9%**
CC de la Ria d'Etel	9,7%	6,0%	**7,5%**	*1,24*			**4,9%**
CC du Haut Pays Bigouden	11,7%	4,0%	**7,1%**	*0,77*			**5,6%**
CC du Pays de Douarnenez	10,2%	5,3%	**7,1%**	*0,53*			**3,2%**
CC du Yeun Elez	10,2%	4,7%	**7,1%**	*-0,87*			**7,1%**
CC du Pays de Bégard	10,6%	4,6%	**7,0%**	*0,69*			**5,1%**
CC de Callac-Argoat	10,1%	4,7%	**6,7%**	*1,01*			**4,2%**
CA du Pays de Vannes	7,5%	6,1%	**6,6%**	*0,08*	3,5%	0,3%	**4,2%**
CC de Mauron en Brocéliande	10,0%	3,6%	**6,4%**	*1,17*			**4,3%**
CC du Pays Glazik	7,7%	4,8%	**6,0%**	*0,26*			**4,1%**
CC du Pays de Quimperlé	8,8%	4,0%	**5,8%**	*0,80*	0,3%		**3,5%**
CC du Pays Bigouden Sud	6,7%	4,9%	**5,6%**	*0,24*	0,4%		**2,9%**
CC Paimpol-Goëlo	7,8%	3,6%	**5,1%**	*-0,32*			**2,5%**
CC de la Côte des Mégalithes	5,5%	4,3%	**4,8%**	*-0,05*			**2,5%**
CC de la Région de Plouay, du Scorff au Blavet	6,3%	3,7%	**4,7%**	*-0,02*	1,9%		**3,7%**
CC du Pays de Bourbriac	7,2%	3,2%	**4,7%**	*-0,26*	50,5%		**23,7%**
Brest Métropole Océane	5,7%	3,9%	**4,6%**	*0,11*	2,4%	0,2%	**2,7%**
CA de Quimper Communauté	5,4%	4,1%	**4,6%**	*0,27*	4,4%	0,2%	**3,0%**

CC du Pays du Roi Morvan	5,1%	4,2%	**4,6%**	*-0,15*			**2,4%**
Cap l'Orient Agglomération	6,0%	3,6%	**4,5%**	*0,28*	0,8%	0,2%	**2,5%**
CC de Haute-Cornouaille	5,6%	3,6%	**4,4%**	*0,03*			**3,2%**
Pontivy Communauté	4,8%	3,9%	**4,3%**	*-0,02*	1,3%		**2,3%**
CA du Pays de Morlaix	6,5%	2,6%	**4,1%**	*0,61*			**2,3%**
Saint-Jean-Brévelay Communauté	5,5%	3,0%	**4,0%**	*0,28*			**2,6%**
Pontrieux Communauté	7,6%	1,1%	**3,8%**	*0,92*			**2,4%**
CC du Loc'h	5,6%	2,4%	**3,7%**	*-0,07*			**2,7%**
CC de l'Aulne maritime	4,7%	2,9%	**3,6%**	*0,10*			**2,5%**
CC du Pays de Redon	3,0%	3,1%	**3,1%**	*-0,03*	1,4%		**1,9%**
CC de Lanvollon-Plouha	4,9%	0,7%	**2,4%**	*0,53*			**1,7%**
CC de la Presqu'île de Rhuys	4,0%	1,4%	**2,4%**	*0,62*			**1,5%**
CC de la Presqu'île de Crozon	2,8%	1,7%	**2,1%**	*0,33*			**1,4%**
CC de Dinan	2,6%	1,5%	**1,9%**	*0,33*			**0,9%**
CC de Concarneau-Cornouaille	2,6%	1,2%	**1,7%**	*0,05*			**1,0%**
CA de Rennes Métropole	2,0%	1,3%	**1,6%**	*0,05*	0,5%	0,1%	**0,9%**
Saint-Brieuc Agglomération - Baie d'Armor	1,6%	1,3%	**1,4%**	*0,03*	0,2%		**0,7%**
CC du Pays de Châteaulin et du Porzay	2,2%	0,7%	**1,3%**	*0,06*			**0,6%**
CC du Pays de Questembert	1,4%	1,0%	**1,1%**	*0,09*			**0,6%**
CC de Ploërmel	1,2%	1,0%	**1,1%**	*0,02*			**0,5%**
CC Arc Sud Bretagne	2,0%	0,0%	**0,8%**	*0,84*			**0,6%**
CC Loire-et-Sillon	1,9%	0,1%	**0,8%**	*0,47*			**0,5%**
Nantes Métropole	0,9%	0,6%	**0,7%**	*0,03*	0,3%		**0,4%**
Vitré Communauté	1,1%	0,4%	**0,7%**	*0,14*			**0,4%**
CC du Val d'Ille	1,6%	0,0%	**0,6%**	*0,12*			**0,5%**
CA du Pays de Saint-Malo	0,5%	0,4%	**0,4%**	*0,04*			**0,2%**
CA Cap-Atlantique	0,7%	0,2%	**0,4%**	*-0,01*			**0,2%**
CA de la Région Nazairienne et de l'Estuaire	0,3%	0,2%	**0,2%**	*0,00*			**0,1%**

Augmentation Diminution

CA : Communauté d'Agglomération, CC : Communauté de Communes

En 2011, on observe une progression « forte »[8] dans des secteurs où l'offre reste encore réduite (1 site ou 2) : peu d'élèves supplémentaires suffisent à y produire une forte évolution. Par ailleurs, il y a moins d'EPCI affichant une diminution « sensible »[9] que ces dernières années (6 contre 17 en 2010 et 10 en 2009) ; il s'agit généralement de pays ne bénéficiant, eux aussi, que d'une offre réduite[10].

Le taux en primaire de la CA du Pays de Morlaix passe le seuil des 4%.

[8] Egale ou supérieure à 1/5 du taux de 2010.
[9] Egale ou supérieure à 1/20 du taux de 2010.
[10] Seule la CC du Pays de Lesneven et Côte des Légendes se trouve dans ce cas avec 3 sites bilingues, les autres EPCI n'ont au mieux qu'1 ou 2 sites.

C'est en maternelle que la situation progresse le plus : en 2010, le taux progressait dans plus de la moitié des EPCI (36 sur 65) ; en 2011, plus des ¾ des EPCI sont à la hausse (51 sur 66). Quand on regarde de plus près les chiffres des maternelles, le plus souvent, la progression est « forte » dans les EPCI comptant 1 ou 2 écoles ; la CA du Pays de Morlaix, passant de 5,25 à 6,5%, constitue toutefois une exception notable (cet EPCI compte 1 nouveau site en cette rentrée).

En 2011, le taux en maternelle des CC du Pays de Douarnenez, de Callac-Argoat, de Mauron en Brocéliande et Auray Communauté ont passé le seuil des 10%.

Les communes

Taux par commune et par niveau

Dépar-tement	Rang	Commune	Pré-élémentaire	Elémentaire	*Sous-total du primaire*	*Evolution par rapport à 2010*	Collège	Lycée	Total
Côtes-d'Armor	68	Bégard	19,2%	8,4%	**12,7%**	*1,2*			**7,7%**
	43	Belle-Isle-en-Terre	0,0%	23,4%	**16,8%**	*-6,9*			**6,3%**
	80	Bourbriac	14,2%	7,3%	**10,1%**	*-0,5*			**5,7%**
	4	Bulat-Pestivien	60,0%	37,5%	**47,4%**	*4,0*			**47,4%**
	5	Cavan	44,4%	35,5%	**38,7%**	*0,3*			**38,7%**
	96	Dinan	9,7%	5,4%	**7,1%**	*1,2*			**1,3%**
	25	Glomel	26,5%	18,9%	**22,5%**	*2,7*			**22,5%**
	39	Guingamp	18,6%	16,7%	**17,4%**	*0,9*	2,2%		**3,9%**
	54	Lannion	17,5%	12,7%	**14,5%**	*-0,5*	4,7%	1,5%	**6,5%**
	71	Louannec	18,7%	9,2%	**12,5%**	*3,1*			**12,5%**
	37	Louargat	25,0%	12,9%	**17,9%**	*1,4*			**17,9%**
	40	Maël-Carhaix	25,7%	12,2%	**17,3%**	*1,0*			**17,3%**
	11	Pabu	44,1%	24,2%	**31,7%**	*-1,6*			**31,7%**
	72	Paimpol	18,0%	9,1%	**12,4%**	*-1,1*			**3,9%**
	17	Penvénan	31,3%	20,4%	**24,7%**	*3,1*			**24,7%**
	106	Perros-Guirec	7,0%	5,1%	**5,8%**	*-0,2*			**2,8%**
	135	Plésidy				*0,0*	100,0%		**67,9%**
	12	Plestin-les-Grèves	33,3%	29,0%	**30,6%**	*-0,2*			**15,6%**
	14	Ploëzal	29,0%	16,7%	**25,8%**	*4,6*			**25,8%**
	88	Plouha	20,4%	2,5%	**8,9%**	*2,3*			**4,2%**
	2	Plounévez-Moëdec	100,0%	70,3%	**82,5%**	*5,5*			**82,5%**
	55	Rospez	23,5%	10,6%	**14,5%**	*1,3*			**14,5%**
	6	Rostrenen	39,9%	35,2%	**37,1%**	*5,0*	2,9%		**10,0%**
	113	Saint-Brieuc	4,4%	3,7%	**4,0%**	*0,1*	0,3%		**1,2%**
	36	Trégastel	23,8%	14,8%	**18,3%**	*-0,2*			**18,3%**
	65	Tréguier	20,0%	8,4%	**12,8%**	*0,6*			**2,8%**
Finistère	52	Bannalec	23,1%	8,8%	**14,7%**	*3,1*			**9,1%**
	128	Brest	3,1%	1,7%	**2,3%**	*0,0*	0,5%	0,2%	**1,1%**
	74	Briec	14,2%	9,6%	**11,6%**	*0,4*			**6,2%**
	21	Carhaix-Plouguer	27,3%	21,0%	**23,3%**	*0,1*	2,0%	26,2%	**17,9%**
	120	Châteaulin	5,7%	1,8%	**3,3%**	*0,0*			**0,9%**
	48	Châteauneuf-du-Faou	21,1%	11,9%	**15,2%**	*-0,2*			**6,6%**
	29	Cléder	23,8%	19,8%	**21,4%**	*-1,2*	27,4%		**23,3%**
	3	Commana	49,1%	47,8%	**48,3%**	*3,3*			**29,0%**
	125	Concarneau	4,6%	1,5%	**2,6%**	*0,1*			**1,0%**
	115	Crozon	5,4%	3,1%	**4,0%**	*0,6*			**2,0%**
	51	Daoulas	32,2%		**14,7%**	*3,9*			**5,1%**
	89	Douarnenez	13,2%	6,2%	**8,7%**	*0,8*			**3,5%**
	103	Ergué-Gabéric	6,9%	5,7%	**6,1%**	*0,5*			**6,1%**
	57	Faou (le)	19,0%	11,2%	**14,4%**	*0,2*			**14,4%**

	67	Gouesnou	17,5%	10,3%	**12,7%**	*-1,8*			**12,7%**
	90	Guilers	8,3%	8,1%	**8,2%**	*0,3*			**4,8%**
	111	Guipavas	4,9%	4,3%	**4,5%**	*-0,1*			**2,9%**
	33	Guissény	25,8%	15,0%	**19,1%**	*-4,5*	100,0%		**87,0%**
	58	Landerneau	16,2%	12,9%	**14,2%**	*0,1*	3,2%	0,6%	**6,0%**
	91	Landivisiau	7,5%	8,6%	**8,2%**	*-0,7*	1,6%		**3,7%**
	18	Lanmeur	38,5%	16,0%	**24,3%**	*2,6*			**9,7%**
	8	Lannilis	39,7%	32,5%	**35,2%**	*-0,7*	10,7%		**23,1%**
	35	Lesneven	20,1%	18,2%	**18,9%**	*-1,9*	3,0%	6,2%	**8,8%**
	26	Loperhet	19,0%	24,1%	**22,0%**	*2,7*			**22,0%**
	44	Milizac	26,0%	8,2%	**15,9%**	*3,8*			**15,9%**
	93	Morlaix	12,6%	5,3%	**8,0%**	*0,4*			**2,5%**
	61	Plabennec	12,8%	13,8%	**13,4%**	*-1,6*	4,4%		**9,0%**
	60	Pleyber-Christ	20,5%	10,0%	**14,0%**	*1,4*			**14,0%**
	92	Plogastel-Saint-Germain	18,7%	0,0%	**8,1%**	*2,5*			**8,1%**
	10	Plomeur	37,9%	29,5%	**32,7%**	*-0,5*			**32,7%**
	97	Plonéour-Lanvern	13,5%	2,4%	**6,9%**	*0,8*			**6,9%**
	45	Plouarzel	18,5%	13,7%	**15,8%**	*0,7*			**15,8%**
	63	Ploudalmézeau	16,5%	10,7%	**13,0%**	*0,4*	1,3%		**8,0%**
	41	Plouescat	16,2%	17,8%	**17,2%**	*1,0*			**9,0%**
	24	Plougastel-Daoulas	25,9%	20,9%	**22,8%**	*1,6*	7,5%		**17,3%**
	50	Plougonvelin	18,2%	12,6%	**14,8%**	*0,2*			**14,8%**
	59	Plouguerneau	17,4%	11,8%	**14,1%**	*0,9*			**14,1%**
	16	Plouvorn	32,8%	20,3%	**25,1%**	*5,8*			**25,1%**
	112	Plouzané	6,2%	3,3%	**4,5%**	*0,0*			**2,5%**
	15	Plozévet	33,0%	20,2%	**25,3%**	*1,0*			**13,2%**
	101	Pont-l'Abbé	8,4%	5,4%	**6,5%**	*0,3*	0,5%		**1,8%**
	64	Poullaouen	20,0%	9,1%	**12,9%**	*-1,3*			**12,9%**
	76	***Querrien****	30,6%	0,0%	**11,1%**	*11,1*			**11,1%**
	107	Quimper	6,8%	5,0%	**5,7%**	*0,4*	4,4%	0,2%	**3,2%**
	104	Quimperlé	10,2%	3,7%	**6,1%**	*1,1*	0,5%		**2,3%**
	129	***Relecq-Kerhuon****	4,8%	0,0%	**1,8%**	*1,8*	24,0%		**9,8%**
	28	Roscoff	26,1%	19,3%	**21,7%**	*2,7*			**21,7%**
	108	***Saint-Martin-des-Champs****	12,9%	0,0%	**5,3%**	*5,3*			**3,5%**
	23	Saint-Pol-de-Léon	27,6%	20,6%	**22,9%**	*1,5*			**6,3%**
	86	Saint-Renan	19,7%	2,5%	**9,2%**	*3,4*	0,7%		**4,5%**
	1	Saint-Rivoal	100,0%	100,0%	**100,0%**	*0,0*			**100,0%**
	73	Scaër	15,1%	9,3%	**11,6%**	*-2,2*			**7,2%**
	19	Sizun	32,8%	18,1%	**24,0%**	*1,6*	2,0%		**13,3%**
	102	Trégunc	8,3%	4,9%	**6,2%**	*0,2*			**6,2%**
	9	Tréméven	34,5%	32,1%	**33,0%**	*1,0*			**33,0%**

Ille-et-Vilaine	105	Bruz	9,0%	4,3%	**6,0%**	*0,9*			**2,0%**
	124	Mézière (la)	6,4%	0,8%	**2,8%**	*1,0*			**1,5%**
	62	Redon	12,6%	13,3%	**13,1%**	*-0,5*	2,2%		**3,0%**
	122	Rennes	3,5%	2,6%	**3,0%**	*0,0*	0,9%	0,2%	**1,3%**
	32	Sainte-Marie	23,2%	17,0%	**19,4%**	*3,6*			**19,4%**
	133	Saint-Malo	0,9%	0,8%	**0,8%**	*0,1*			**0,3%**
	123	Vitré	5,1%	1,7%	**2,9%**	*0,6*			**0,9%**

Loire-Atlantique	132	Guérande	2,6%	0,8%	**1,5%**	*-0,1*			**0,5%**
	130	Nantes	2,0%	1,4%	**1,6%**	*0,1*	0,3%		**0,7%**
	136	Saint-Herblain				*0,0*	1,8%		**0,6%**
	134	Saint-Nazaire	0,6%	0,4%	**0,5%**	*0,0*			**0,2%**
	126	Savenay	6,4%	0,3%	**2,4%**	*1,5*			**0,8%**

Morbihan	121	Auray	4,4%	2,2%	**3,0%**	*-0,1*			**1,4%**
	69	Baud	19,1%	8,6%	**12,7%**	*1,4*			**6,7%**
	46	Bignan	21,6%	11,8%	**15,7%**	*0,9*			**15,7%**
	20	Brec'h	29,7%	20,3%	**23,7%**	*1,6*			**9,2%**
	84	Carnac	11,9%	8,0%	**9,3%**	*-0,1*			**3,5%**
	56	Cléguérec	16,8%	12,9%	**14,4%**	*1,1*			**14,4%**
	75	Faouët (le)	10,8%	11,6%	**11,3%**	*-1,1*			**5,2%**
	30	Gourin	29,4%	16,4%	**20,6%**	*0,3*			**5,3%**
	85	Grand-Champ	14,6%	6,0%	**9,3%**	*0,1*			**4,9%**
	7	Guégon	34,7%	37,0%	**36,1%**	*-3,3*			**36,1%**
	94	Guidel	11,1%	5,7%	**7,7%**	*-0,4*			**5,0%**
	99	***Hennebont****	9,1%	5,2%	**6,7%**	*1,4*	1,1%		**2,7%**
	49	Josselin	16,7%	14,0%	**15,0%**	*2,8*	2,3%		**6,8%**
	109	Lanester	6,1%	3,8%	**4,7%**	*-0,3*	2,2%	2,2%	**3,6%**
	31	Languidic	21,5%	18,6%	**19,7%**	*-0,6*	7,1%		**16,6%**
	38	Locminé	24,1%	13,7%	**17,7%**	*-0,7*	3,0%		**8,2%**
	27	Locoal-Mendon	26,4%	18,4%	**21,9%**	*2,5*			**21,9%**
	114	Lorient	5,6%	2,9%	**4,0%**	*0,3*			**1,5%**
	78	Mauron	17,3%	5,8%	**10,6%**	*1,9*			**5,8%**
	13	Melrand	38,6%	20,8%	**27,6%**	*-2,4*			**27,6%**
	53	Moréac	13,0%	15,8%	**14,7%**	*-2,0*			**14,7%**
	110	***Muzillac****	12,4%	0,0%	**4,5%**	*4,5*			**1,9%**
	116	Noyal-Pontivy	5,8%	2,4%	**3,6%**	*0,6*			**3,6%**
	77	Plescop	12,6%	9,9%	**10,9%**	*-0,2*			**10,9%**
	98	Ploeren	9,0%	5,5%	**6,8%**	*0,3*			**6,8%**
	131	Ploërmel	1,9%	1,5%	**1,6%**	*0,0*			**0,6%**
	81	Plouay	13,6%	7,7%	**10,0%**	*0,1*	1,9%		**5,7%**
	42	Plumelin	15,6%	18,0%	**17,1%**	*-0,9*			**17,1%**
	100	Plumergat	7,7%	5,6%	**6,6%**	*-0,3*			**6,6%**
	34	Pluneret	28,4%	13,5%	**19,1%**	*1,8*	1,9%		**12,3%**
	70	Pluvigner	13,7%	11,8%	**12,6%**	*0,6*			**8,0%**
	83	Pontivy	10,9%	9,2%	**9,8%**	*-0,3*	1,6%		**2,8%**

	82	Pont-Scorff	14,4%	6,9%	**9,9%**	*0,5*			**9,9%**
	117	Questembert	5,1%	2,7%	**3,6%**	*0,4*			**1,1%**
	119	Quéven	3,8%	3,3%	**3,5%**	*0,5*	2,2%		**2,9%**
	87	Riantec	12,8%	6,9%	**9,1%**	*1,9*			**4,0%**
	47	Saint-Avé	17,9%	13,8%	**15,4%**	*1,0*			**10,9%**
	79	Sainte-Anne-d'Auray	11,9%	9,7%	**10,5%**	*-0,7*	3,0%		**3,7%**
	118	Sarzeau	6,2%	2,1%	**3,5%**	*0,9*			**1,9%**
	127	***Séné****	6,0%	0,0%	**2,3%**	*2,3*			**1,3%**
	66	Surzur	14,9%	11,4%	**12,8%**	*0,5*			**12,8%**
	22	Theix	28,0%	20,9%	**23,3%**	*-0,4*	8,2%		**18,4%**
	95	Vannes	7,5%	7,0%	**7,2%**	*-0,2*	4,9%	0,3%	**3,5%**

Augmentation Diminution

* Sites nouvellement créés dans la commune à la rentrée scolaire 2011

Par rapport à 2010, **le poids de l'enseignement bilingue a progressé dans 69% des communes disposant d'une offre** en primaire (contre 60% l'an passé). Dans l'est du Morbihan, Josselin atteint les 15% en primaire, Mauron passe le seuil des 10%.
Quand on regarde de plus près les chiffres des maternelles, Rostrenen fait un bond de 4,3 points et frôle les 40% d'élèves en enseignement bilingue, Quimperlé passe le seuil des 10%, Vitré et Questembert celui des 5%.

Taux par commune et par niveau (classement selon le taux dans le primaire)

Commune	Dépar-tement	Pré-élémentaire	Elémentaire	*Sous-total du primaire*	*Evolution par rapport à 2010*	Collège	Lycée	Total
Saint-Rivoal	29	100%	100%	**100%**	*0*			**100%**
Plounévez-Moëdec	22	100%	70,3%	**82,5%**	*5,5*			**82,5%**
Commana	29	49,1%	47,8%	**48,3%**	*3,3*			**29,0%**
Bulat-Pestivien	22	60,0%	37,5%	**47,4%**	*4,0*			**47,4%**
Cavan	22	44,4%	35,5%	**38,7%**	*0,3*			**38,7%**
Rostrenen	22	39,9%	35,2%	**37,1%**	*5,0*	2,9%		**10,0%**
Guégon	56	34,7%	37,0%	**36,1%**	*-3,3*			**36,1%**
Lannilis	29	39,7%	32,5%	**35,2%**	*-0,7*	10,7%		**23,1%**
Tréméven	29	34,5%	32,1%	**33,0%**	*1,0*			**33,0%**
Plomeur	29	37,9%	29,5%	**32,7%**	*-0,5*			**32,7%**
Pabu	22	44,1%	24,2%	**31,7%**	*-1,6*			**31,7%**
Plestin-les-Grèves	22	33,3%	29,0%	**30,6%**	*-0,2*			**15,6%**
Melrand	56	38,6%	20,8%	**27,6%**	*-2,4*			**27,6%**
Ploëzal	22	29,0%	16,7%	**25,8%**	*4,6*			**25,8%**
Plozévet	29	33,0%	20,2%	**25,3%**	*1,0*			**13,2%**
Plouvorn	29	32,8%	20,3%	**25,1%**	*5,8*			**25,1%**
Penvénan	22	31,3%	20,4%	**24,7%**	*3,1*			**24,7%**
Lanmeur	29	38,5%	16,0%	**24,3%**	*2,6*			**9,7%**

Sizun	29	32,8%	18,1%	**24,0%**	*1,6*	2,0%		**13,3%**
Brec'h	56	29,7%	20,3%	**23,7%**	*1,6*			**9,2%**
Carhaix-Plouguer	29	27,3%	21,0%	**23,3%**	*0,1*	2,0%	26,2%	**17,9%**
Theix	56	28,0%	20,9%	**23,3%**	*-0,4*	8,2%		**18,4%**
Saint-Pol-de-Léon	29	27,6%	20,6%	**22,9%**	*1,5*			**6,3%**
Plougastel-Daoulas	29	25,9%	20,9%	**22,8%**	*1,6*	7,5%		**17,3%**
Glomel	22	26,5%	18,9%	**22,5%**	*2,7*			**22,5%**
Loperhet	29	19,0%	24,1%	**22,0%**	*2,7*			**22,0%**
Locoal-Mendon	56	26,4%	18,4%	**21,9%**	*2,5*			**21,9%**
Roscoff	29	26,1%	19,3%	**21,7%**	*2,7*			**21,7%**
Cléder	29	23,8%	19,8%	**21,4%**	*-1,2*	27,4%		**23,3%**
Gourin	56	29,4%	16,4%	**20,6%**	*0,3*			**5,3%**
Languidic	56	21,5%	18,6%	**19,7%**	*-0,6*	7,1%		**16,6%**
Sainte-Marie	35	23,2%	17,0%	**19,4%**	*3,6*			**19,4%**
Guissény	29	25,8%	15,0%	**19,1%**	*-4,5*	100%		**87,0%**
Pluneret	56	28,4%	13,5%	**19,1%**	*1,8*	1,9%		**12,3%**
Lesneven	29	20,1%	18,2%	**18,9%**	*-1,9*	3,0%	6,2%	**8,8%**
Trégastel	22	23,8%	14,8%	**18,3%**	*-0,2*			**18,3%**
Louargat	22	25,0%	12,9%	**17,9%**	*1,4*			**17,9%**
Locminé	56	24,1%	13,7%	**17,7%**	*-0,7*	3,0%		**8,2%**
Guingamp	22	18,6%	16,7%	**17,4%**	*0,9*	2,2%		**3,9%**
Maël-Carhaix	22	25,7%	12,2%	**17,3%**	*1,0*			**17,3%**
Plouescat	29	16,2%	17,8%	**17,2%**	*1,0*			**9,0%**
Plumelin	56	15,6%	18,0%	**17,1%**	*-0,9*			**17,1%**
Belle-Isle-en-Terre	22	0,0%	23,4%	**16,8%**	*-6,9*			**6,3%**
Milizac	29	26,0%	8,2%	**15,9%**	*3,8*			**15,9%**
Plouarzel	29	18,5%	13,7%	**15,8%**	*0,7*			**15,8%**
Bignan	56	21,6%	11,8%	**15,7%**	*0,9*			**15,7%**
Saint-Avé	56	17,9%	13,8%	**15,4%**	*1,0*			**10,9%**
Châteauneuf-du-Faou	29	21,1%	11,9%	**15,2%**	*-0,2*			**6,6%**
Josselin	56	16,7%	14,0%	**15,0%**	*2,8*	2,3%		**6,8%**
Plougonvelin	29	18,2%	12,6%	**14,8%**	*0,2*			**14,8%**
Daoulas	29	32,2%		**14,7%**	*3,9*			**5,1%**
Bannalec	29	23,1%	8,8%	**14,7%**	*3,1*			**9,1%**
Moréac	56	13,0%	15,8%	**14,7%**	*-2,0*			**14,7%**
Lannion	22	17,5%	12,7%	**14,5%**	*-0,5*	4,7%	1,5%	**6,5%**
Rospez	22	23,5%	10,6%	**14,5%**	*1,3*			**14,5%**
Cléguérec	56	16,8%	12,9%	**14,4%**	*1,1*			**14,4%**
Faou (le)	29	19,0%	11,2%	**14,4%**	*0,2*			**14,4%**
Landerneau	29	16,2%	12,9%	**14,2%**	*0,1*	3,2%	0,6%	**6,0%**
Plouguerneau	29	17,4%	11,8%	**14,1%**	*0,9*			**14,1%**
Pleyber-Christ	29	20,5%	10,0%	**14,0%**	*1,4*			**14,0%**

Plabennec	29	12,8%	13,8%	**13,4%**	*-1,6*	4,4%		**9,0%**
Redon	35	12,6%	13,3%	**13,1%**	*-0,5*	2,2%		**3,0%**
Ploudalmézeau	29	16,5%	10,7%	**13,0%**	*0,4*	1,3%		**8,0%**
Poullaouen	29	20,0%	9,1%	**12,9%**	*-1,3*			**12,9%**
Tréguier	22	20,0%	8,4%	**12,8%**	*0,6*			**2,8%**
Surzur	56	14,9%	11,4%	**12,8%**	*0,5*			**12,8%**
Gouesnou	29	17,5%	10,3%	**12,7%**	*-1,8*			**12,7%**
Bégard	22	19,2%	8,4%	**12,7%**	*1,2*			**7,7%**
Baud	56	19,1%	8,6%	**12,7%**	*1,4*			**6,7%**
Pluvigner	56	13,7%	11,8%	**12,6%**	*0,6*			**8,0%**
Louannec	22	18,7%	9,2%	**12,5%**	*3,1*			**12,5%**
Paimpol	22	18,0%	9,1%	**12,4%**	*-1,1*			**3,9%**
Scaër	29	15,1%	9,3%	**11,6%**	*-2,2*			**7,2%**
Briec	29	14,2%	9,6%	**11,6%**	*0,4*			**6,2%**
Faouët (le)	56	10,8%	11,6%	**11,3%**	*-1,1*			**5,2%**
Querrien*	29	30,6%	0,0%	**11,1%**	*11,1*			**11,1%**
Plescop	56	12,6%	9,9%	**10,9%**	*-0,2*			**10,9%**
Mauron	56	17,3%	5,8%	**10,6%**	*1,9*			**5,8%**
Sainte-Anne-d'Auray	56	11,9%	9,7%	**10,5%**	*-0,7*	3,0%		**3,7%**
Bourbriac	22	14,2%	7,3%	**10,1%**	*-0,5*			**5,7%**
Plouay	56	13,6%	7,7%	**10,0%**	*0,1*	1,9%		**5,7%**
Pont-Scorff	56	14,4%	6,9%	**9,9%**	*0,5*			**9,9%**
Pontivy	56	10,9%	9,2%	**9,8%**	*-0,3*	1,6%		**2,8%**
Carnac	56	11,9%	8,0%	**9,3%**	*-0,1*			**3,5%**
Grand-Champ	56	14,6%	6,0%	**9,3%**	*0,1*			**4,9%**
Saint-Renan	29	19,7%	2,5%	**9,2%**	*3,4*	0,7%		**4,5%**
Riantec	56	12,8%	6,9%	**9,1%**	*1,9*			**4,0%**
Plouha	22	20,4%	2,5%	**8,9%**	*2,3*			**4,2%**
Douarnenez	29	13,2%	6,2%	**8,7%**	*0,8*			**3,5%**
Guilers	29	8,3%	8,1%	**8,2%**	*0,3*			**4,8%**
Landivisiau	29	7,5%	8,6%	**8,2%**	*-0,7*	1,6%		**3,7%**
Plogastel-Saint-Germain	29	18,7%	0,0%	**8,1%**	*2,5*			**8,1%**
Morlaix	29	12,6%	5,3%	**8,0%**	*0,4*			**2,5%**
Guidel	56	11,1%	5,7%	**7,7%**	*-0,4*			**5,0%**
Vannes	56	7,5%	7,0%	**7,2%**	*-0,2*	4,9%	0,3%	**3,5%**
Dinan	22	9,7%	5,4%	**7,1%**	*1,2*			**1,3%**
Plonéour-Lanvern	29	13,5%	2,4%	**6,9%**	*0,8*			**6,9%**
Ploeren	56	9,0%	5,5%	**6,8%**	*0,3*			**6,8%**
Hennebont*	56	9,1%	5,2%	**6,7%**	*1,4*	1,1%		**2,7%**
Plumergat	56	7,7%	5,6%	**6,6%**	*-0,3*			**6,6%**
Pont-l'Abbé	29	8,4%	5,4%	**6,5%**	*0,3*	0,5%		**1,8%**
Trégunc	29	8,3%	4,9%	**6,2%**	*0,2*			**6,2%**

Ergué-Gabéric	29	6,9%	5,7%	**6,1%**	*0,5*			**6,1%**
Quimperlé	29	10,2%	3,7%	**6,1%**	*1,1*	0,5%		**2,3%**
Bruz	35	9,0%	4,3%	**6,0%**	*0,9*			**2,0%**
Perros-Guirec	22	7,0%	5,1%	**5,8%**	*-0,2*			**2,8%**
Quimper	29	6,8%	5,0%	**5,7%**	*0,4*	4,4%	0,2%	**3,2%**
Saint-Martin-des-Champs*	29	12,9%	0,0%	**5,3%**	*5,3*			**3,5%**
Lanester	56	6,1%	3,8%	**4,7%**	*-0,3*	2,2%	2,2%	**3,6%**
Muzillac*	56	12,4%	0,0%	**4,5%**	*4,5*			**1,9%**
Guipavas	29	4,9%	4,3%	**4,5%**	*-0,1*			**2,9%**
Plouzané	29	6,2%	3,3%	**4,5%**	*0,0*			**2,5%**
Saint-Brieuc	22	4,4%	3,7%	**4,0%**	*0,1*	0,3%		**1,2%**
Lorient	56	5,6%	2,9%	**4,0%**	*0,3*			**1,5%**
Crozon	29	5,4%	3,1%	**4,0%**	*0,6*			**2,0%**
Noyal-Pontivy	56	5,8%	2,4%	**3,6%**	*0,6*			**3,6%**
Questembert	56	5,1%	2,7%	**3,6%**	*0,4*			**1,1%**
Sarzeau	56	6,2%	2,1%	**3,5%**	*0,9*			**1,9%**
Quéven	56	3,8%	3,3%	**3,5%**	*0,5*	2,2%		**2,9%**
Châteaulin	29	5,7%	1,8%	**3,3%**	*0,0*			**0,9%**
Auray	56	4,4%	2,2%	**3,0%**	*-0,1*			**1,4%**
Rennes	35	3,5%	2,6%	**3,0%**	*0,0*	0,9%	0,2%	**1,3%**
Vitré	35	5,1%	1,7%	**2,9%**	*0,6*			**0,9%**
Mézière (la)	35	6,4%	0,8%	**2,8%**	*1,0*			**1,5%**
Concarneau	29	4,6%	1,5%	**2,6%**	*0,1*			**1,0%**
Savenay	44	6,4%	0,3%	**2,4%**	*1,5*			**0,8%**
Séné*	56	6,0%	0%	**2,3%**	*2,3*			**1,3%**
Brest	29	3,1%	1,7%	**2,3%**	*0,0*	0,5%	0,2%	**1,1%**
Relecq-Kerhuon (le)*	29	4,8%	0%	**1,8%**	*1,8*	24,0%		**9,8%**
Nantes	44	2,0%	1,4%	**1,6%**	*0,1*	0,3%		**0,7%**
Ploërmel	56	1,9%	1,5%	**1,6%**	*0,0*			**0,6%**
Guérande	44	2,6%	0,8%	**1,5%**	*-0,1*			**0,5%**
Saint-Malo	35	0,9%	0,8%	**0,8%**	*0,1*			**0,3%**
Saint-Nazaire	44	0,6%	0,4%	**0,5%**	*0,0*			**0,2%**
Plésidy	22				*0,0*	100%		**67,9%**
Saint-Herblain	44				*0,0*	1,8%		**0,6%**

Augmentation Diminution

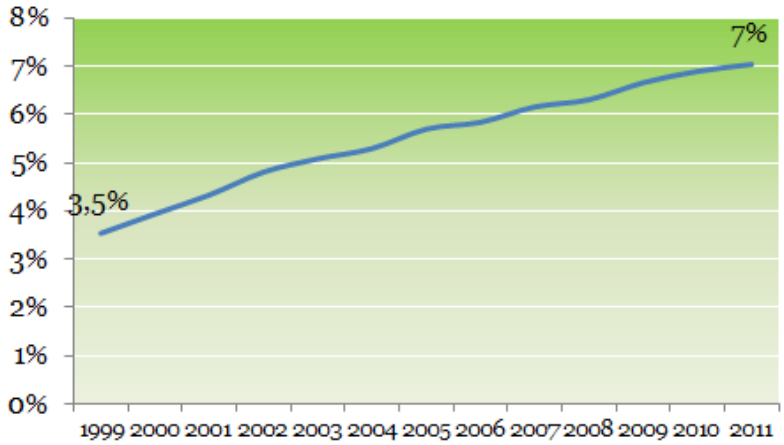
* Sites nouvellement créés dans la commune à la rentrée scolaire 2011

Si l'on classe **les communes** suivant le poids de l'enseignement bilingue dans le primaire, on en compte **12 présentant un taux supérieur à 30%** (1 de moins qu'en 2010, Melrand), **30 au-delà de 20%** (1 de plus qu'en 2010) **et 80 (soit 60% de l'ensemble) au-dessus de 10%** (2 de plus qu'en 2010).

En primaire, **les élèves bilingues sont majoritaires** dans 2 communes, Saint-Rivoal (29) et Plounévez-Moëdec (22). Commana (29) et Bulat-Pestivien (22) pourraient aussi être dans cette situation si la progression s'y poursuit dans les prochaines années.

Quand on regarde de plus près les chiffres des maternelles, Pabu a passé le seuil des 40%, Daoulas, Penvénan et Querrien celui des 30%, Bannalec, Bignan, Pleyber-Christ et Plouha celui des 20%. En ce qui concerne les grandes villes, les maternelles de Brest dépassent les 3% et celles de Nantes les 2%.

Evolution du taux dans le primaire dans les communes bénéficiant d'une offre



En 12 ans, le poids des filières bilingues a doublé dans les communes qui disposent d'une offre. En moyenne, dans les communes où elle existait, l'offre bilingue concernait 3,5% des élèves en 1999 pour 7% à présent.

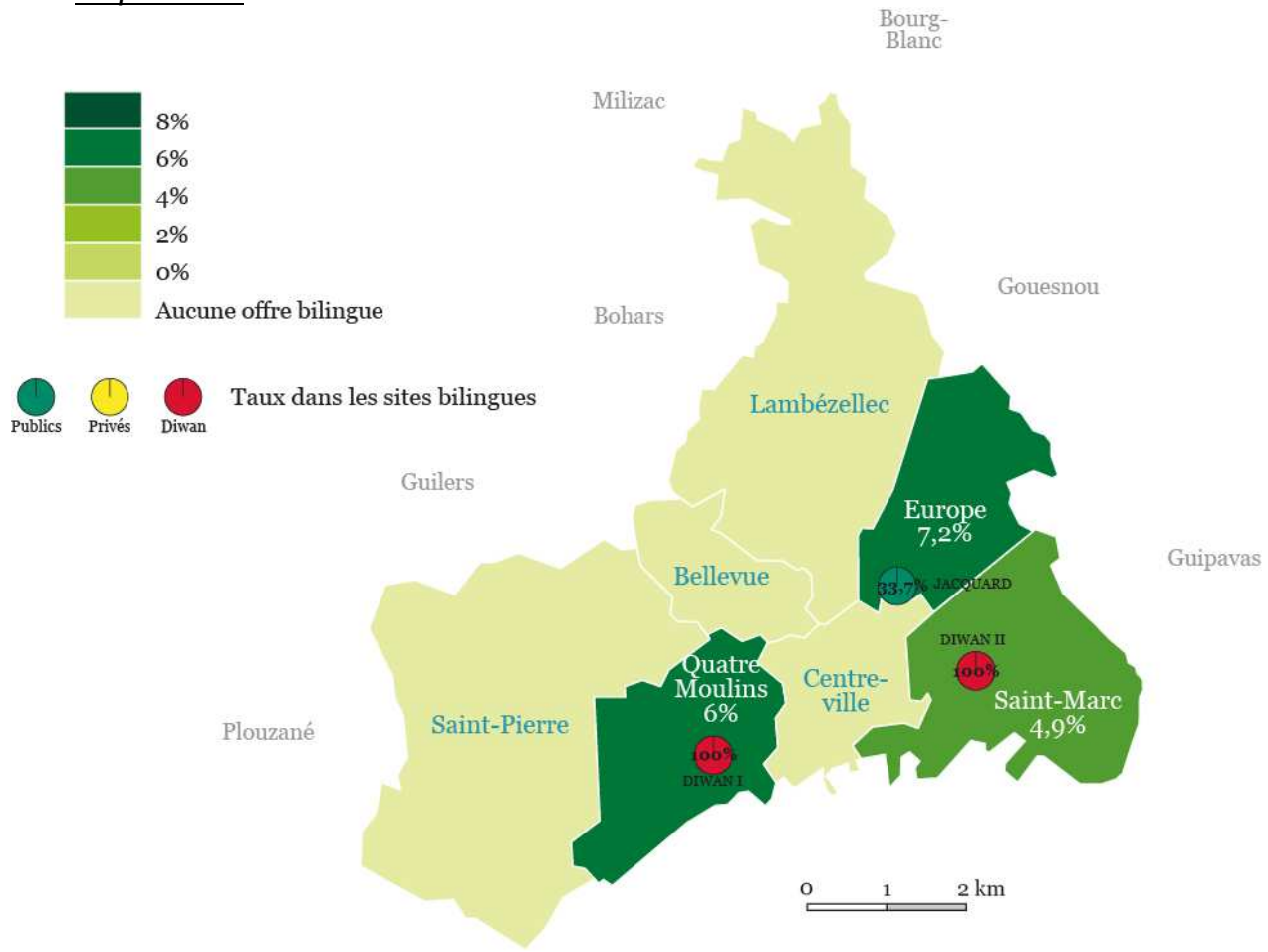
Les 10 communes les plus peuplées classées suivant le taux en primaire

	Population légale 2008	Nombre de sites	Nombre de filières	Taux en primaire	*Evolution par rapport à 2008*
Vannes	52 983	5	3	7,19%	*-0,52*
Quimper	63 929	4	3	5,68%	*+1,07*
Saint-Brieuc	45 879	2	2	4,00%	*+0,02*
Lorient	58 148	3	2	3,99%	*+1,28*
Rennes	206 655	5	3	2,97%	*+0,1*
Brest	142 097	3	2	2,28%	*+0,34*
Nantes	283 288	4	3	1,65%	*+0,25*
Saint-Malo	48 211	1	1	0,84%	*+0,29*
Saint-Nazaire	66 912	1	1	0,49%	*+0,08*
Saint-Herblain	43 177	0	0	0%	

Vannes dépasse largement les autres villes avec 7,2% d'élèves bilingues en primaire mais perd peu à peu du terrain depuis 3 ans (le taux s'élevait à 7,7% en 2008). **Saint-Brieuc est à la 3ème place** avec près de 4% ; cette commune ne compte pourtant que 2 sites bilingues. Lorient atteint maintenant le même taux, à peu de choses près.
Les pourcentages de Brest et Lorient, où la filière privée n'est pas présente, restent cependant modestes.
Saint-Herblain est la dernière grande ville bretonne à ne disposer d'aucune offre bilingue en primaire.

Taux d'enseignement bilingue par quartier dans les principales agglomérations

*Taux en primaire à **Brest***

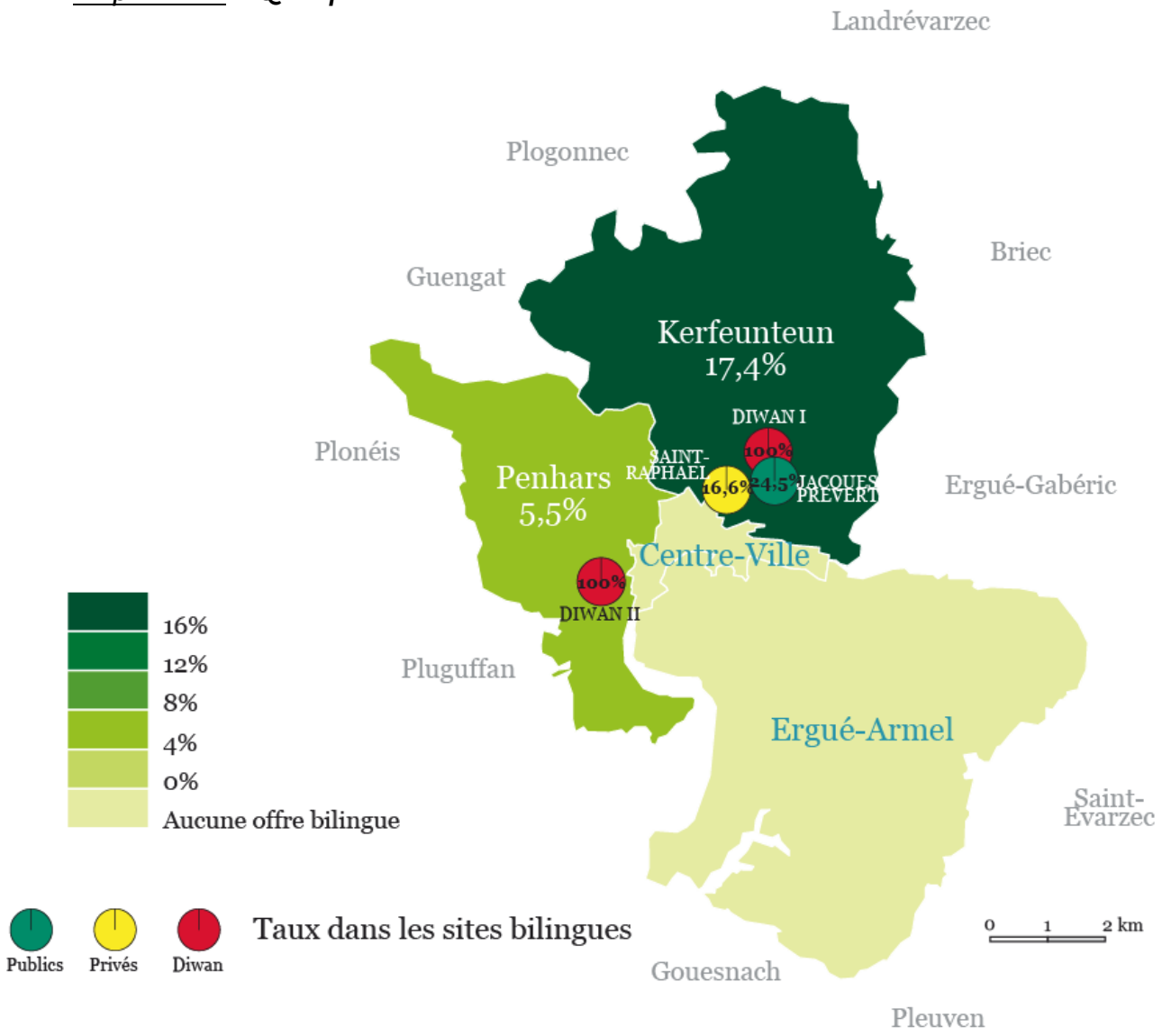


Lecture : 4,9% des élèves du quartier Saint-Marc sont scolarisés en bilingue. 33,7% des élèves de l'école publique Jacquard dans le quartier de l'Europe sont dans la filière bilingue de l'école.

A Brest, l'enseignement bilingue n'est accessible qu'à l'est de la ville et dans le quartier des Quatre Moulins. En primaire, Diwan scolarise la majorité des élèves bilingues de Brest (67% contre 72% en 2010). 4 quartiers sont encore dépourvus d'offre et possèdent un potentiel (chacun d'entre eux scolarise entre 1554 et 2175 élèves). Les écoles privées (à l'heure actuelle, aucune école privée de la ville ne propose l'enseignement bilingue) se concentrent principalement à Lambézellec et dans le Centre-ville.

Avec **un seul site bilingue public dans le primaire et aucune offre dans le privé catholique**, Brest est aujourd'hui une exception parmi les autres grandes villes. L'offre en primaire est trop faible pour que les cohortes arrivant au collège soient suffisamment importantes (bien que le poids de l'enseignement bilingue dans le quartier de l'Europe soit en progression avec maintenant 7,2% : +1,1 points).

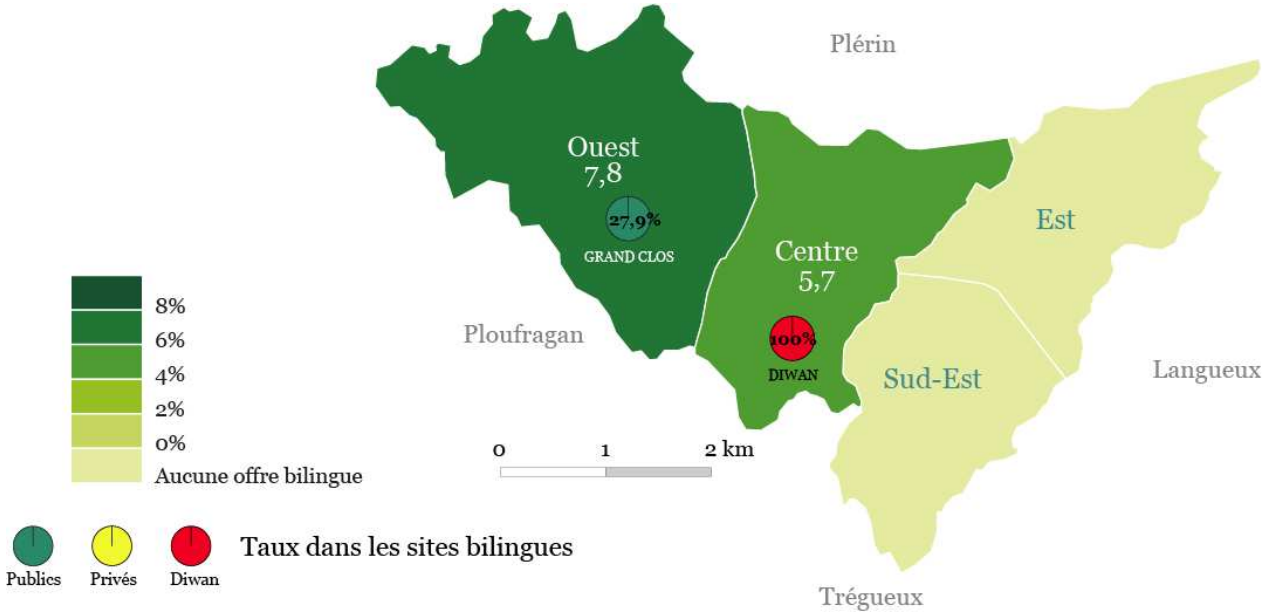
Taux en primaire à ***Quimper***



Avec 5,7% d'élèves bilingues en primaire (+0,35 point par rapport à 2010), Quimper affiche l'un des taux les plus élevés des grandes villes. Il y a cependant un ***déséquilibre grandissant entre le nord et le sud****. Le taux de scolarisation est élevé à Kerfeunteun (17,4%, +1,5 points) où les 3 filières sont regroupées sur un territoire très réduit. Pour la 1ère fois, le taux de Kerfeunteun est supérieur à celui de Ménimur à Vannes.*

Parmi les 10 plus grandes communes de Bretagne, Quimper est la 2ème ville où le poids de l'enseignement bilingue a le plus progressé depuis 2008 (+1,07 points). En l'espace de 3 ans, le quartier de Penhars a progressé (+0,9 point) et celui de Kerfeunteun davantage encore (+2,9 points). Il importe d'élargir l'offre du public à d'autres sites, dans le nord d'Ergué-Armel (au Braden), par exemple. Une seconde filière privée catholique serait également nécessaire pour construire un pôle pérenne au collège.

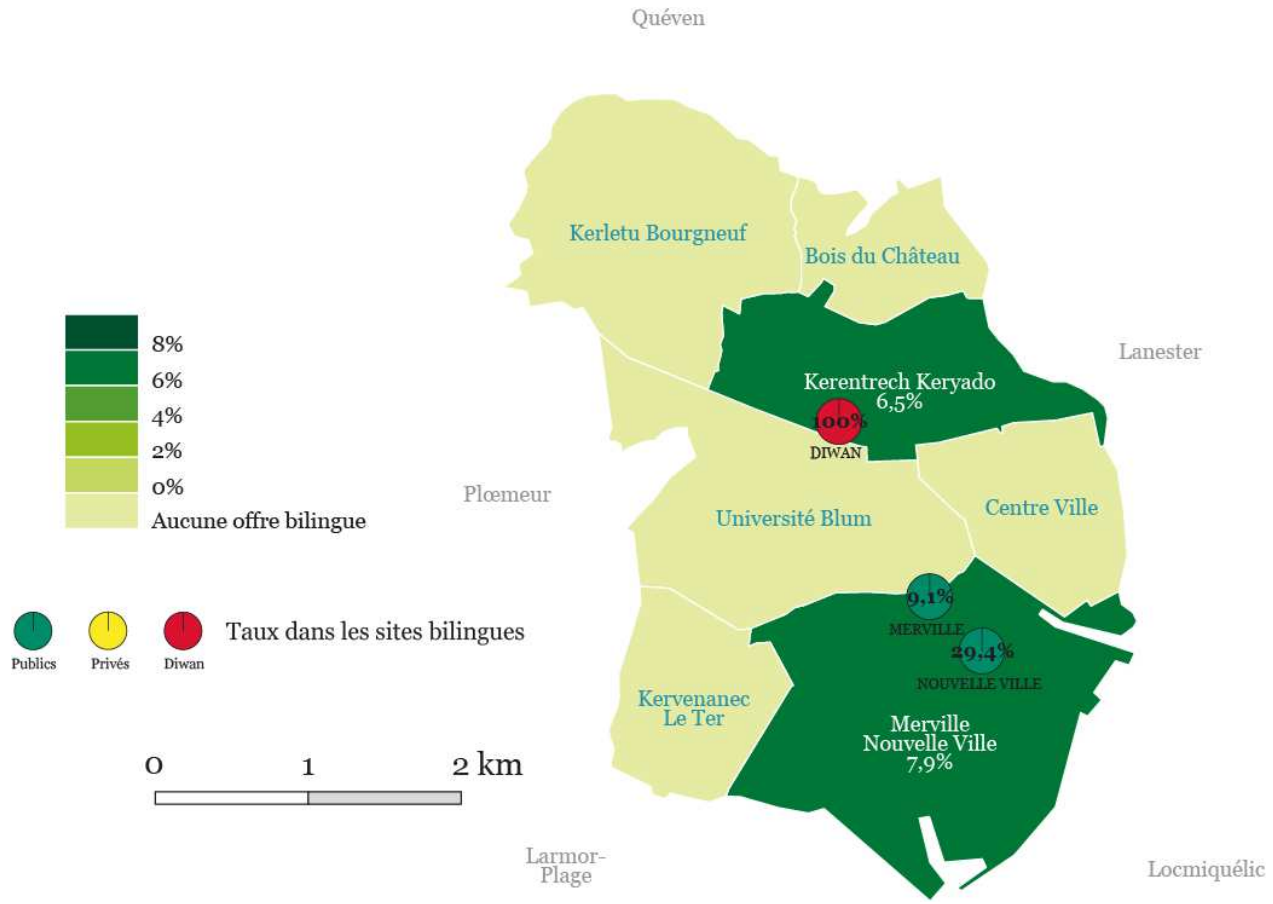
Taux en primaire à ***Saint-Brieuc***



Au sein des 10 villes les plus peuplées classées suivant leur taux de scolarisation en primaire, Saint-Brieuc se place en 3ème position avec 4%. Parmi ces grandes villes, le chef-lieu des Côtes-d'Armor ne bénéficie pourtant que de l'une des offres les plus réduites. ***Ce pourcentage montre donc une adhésion à l'enseignement bilingue plus forte qu'ailleurs****. Seules 2 écoles proposent une filière bilingue : une école Diwan et une école publique ; comme à Brest, il n'y a toujours pas d'offre dans l'enseignement privé catholique.*

Il y a un déséquilibre de l'offre selon les quartiers. 7,8% des élèves du quartier ouest sont scolarisés en bilingue alors que cet enseignement n'est pas présent dans les quartiers est et sud-est. Le taux est resté assez stable dans la commune depuis 2008 faute de nouveaux sites : 4% en 2011 contre 3,98% en 2008. Malgré son succès, la seule école publique ne peut suffire à faire fonctionner la filière au collège.

Taux en primaire à ***Lorient***



Dans les 2 quartiers où l'offre est présente, le taux d'enseignement bilingue atteint un niveau notable. Bien qu'ils comptent moins d'élèves, il existe un potentiel dans les autres quartiers pour ouvrir des sites bilingues.

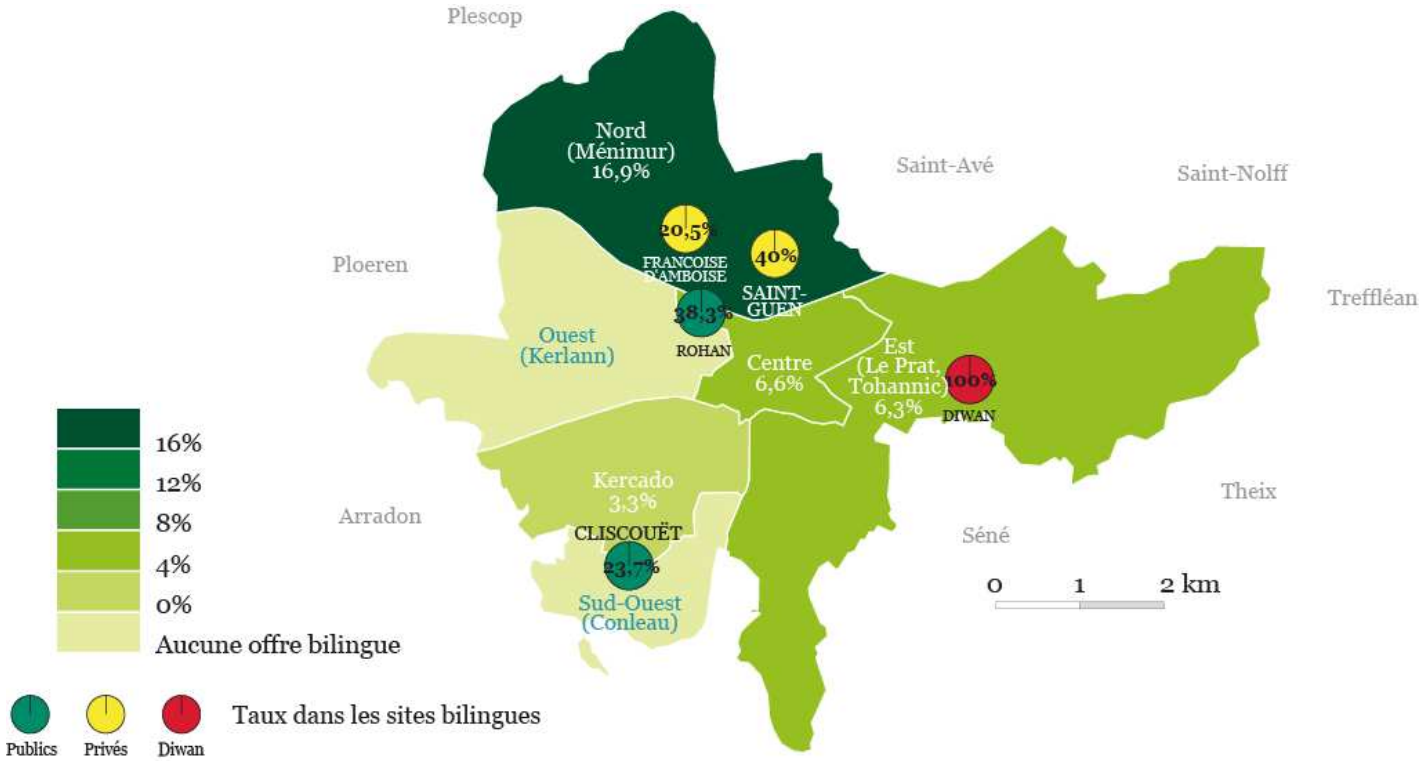
Pour l'heure, il n'y a plus d'offre dans le primaire catholique de Lorient.

Implantée depuis très longtemps, l'école Diwan reste isolée alors qu'à Quimper et Brest un 2ème site a été créé.

Le taux d'enseignement bilingue a rapidement évolué dans les quartiers disposant d'une offre : en l'espace de 3 ans, le taux de Merville-Nouvelle Ville a grimpé de 2,8 points et celui de Kerentrech Keryado de 1,5 point. En conséquence, Lorient est la grande ville bretonne la plus dynamique depuis 2008 (le taux de la commune a augmenté de 1,28 point) bien que le taux global reste bas (4%). Progressivement, il s'approche du taux de Saint-Brieuc.

Globalement, l'offre bilingue dans la ville de Lorient est plutôt réduite. La comparaison avec la ville de Vannes, par exemple, est révélatrice du retard de la ville du Festival Interceltique dans ce domaine.

Taux en primaire à ***Vannes***



Cette carte montre que l'enseignement bilingue est plus profondément enraciné à Vannes (5 sites bilingues) que dans les autres grandes villes.

Avec un taux global de 7,2% en primaire, ***Vannes devance Quimper ou Brest****. Le taux de scolarisation dans l'enseignement bilingue dans le quartier de Ménimur, dont les 2 écoles privées proposent une filière bilingue, approche les 17% (31% des élèves de l'enseignement privé du quartier suivent une scolarité bilingue).*

Le taux de l'enseignement bilingue a pourtant tendance à baisser dans les 2 quartiers où il était le plus fort en 2008 (Ménimur et Est), ce qui fait de Vannes la seule grande ville où le taux a baissé par rapport à 2008 (-0,5 point). Néanmoins, dans les autres quartiers (Centre et Kercado), le taux progresse.

De nouveaux sites sont nécessaires pour maintenir le rythme de développement qui a existé jusqu'à présent (la dernière ouverture date de 2001). Actuellement, l'offre est surtout présente au nord et à l'est de la commune : il y a donc matière à l'étoffer dans le Centre-ville et à l'ouest.

Pour le moment, la filière bilingue privée est présente sur le seul quartier de Ménimur ; il y aurait probablement matière ailleurs, à proximité du Centre-ville comme à l'école du Sacré-Cœur à Kercado (la plus grande école privée de Vannes) ou à l'école Saint-Patern (la 2ème plus grande école privée de la commune) dans le quartier Est, située à proximité du Centre-ville et au bord de la route de Séné.

Dans les écoles publiques, il y aurait aussi un potentiel pour de nouveaux sites à Ménimur ou dans le nord de Kercado. Diwan tirerait également avantage à ouvrir une annexe sur Vannes, ville qui dispose d'une offre au collège.

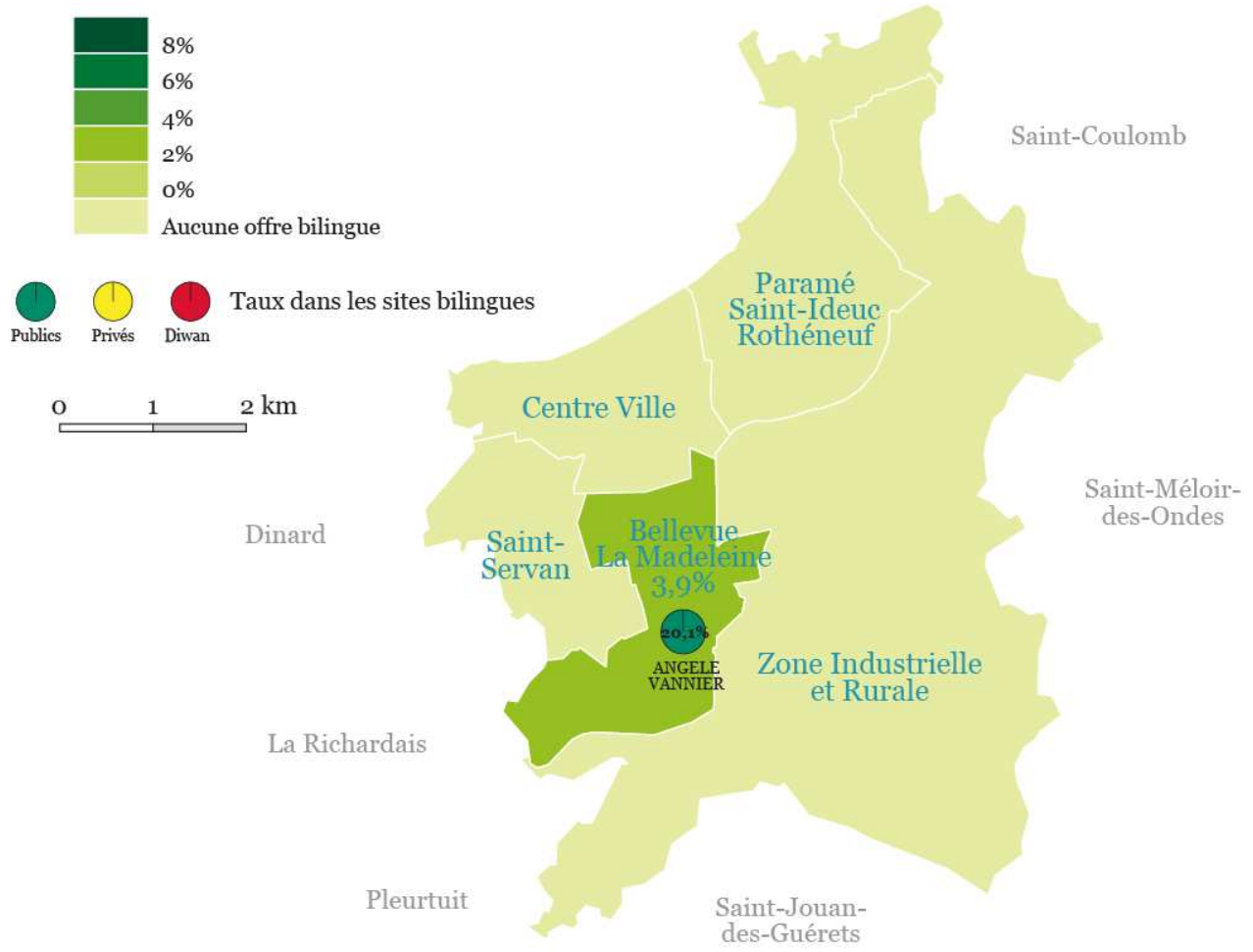
*Taux en primaire à **Rennes***

*Enraciné de longue date à Rennes, l'enseignement bilingue est aujourd'hui présent dans la moitié des quartiers de la ville avec 6 sites. **La ville est coupée en deux**, l'essentiel de l'offre étant concentrée à l'est.*

Les chiffres des quartiers de Rennes restent plutôt stables, ce qui place cette grande ville parmi celles où le taux de l'enseignement bilingue a le moins progressé au cours des 3 dernières années (le dernier site bilingue de Rennes a ouvert en 2005).

Cette carte fait apparaître une zone « ouest » peu ou pas dotée en offre bilingue : dans les quartiers de Cleunay et de Villejean, la seule offre est la filière de Saint-Jean-Bosco alors qu'il s'agit de l'unique école privée du quartier et de la plus petite école privée de Rennes. Comme à Lorient ou Vannes, l'école Diwan est isolée. L'ouverture d'une annexe apparaît aujourd'hui nécessaire.

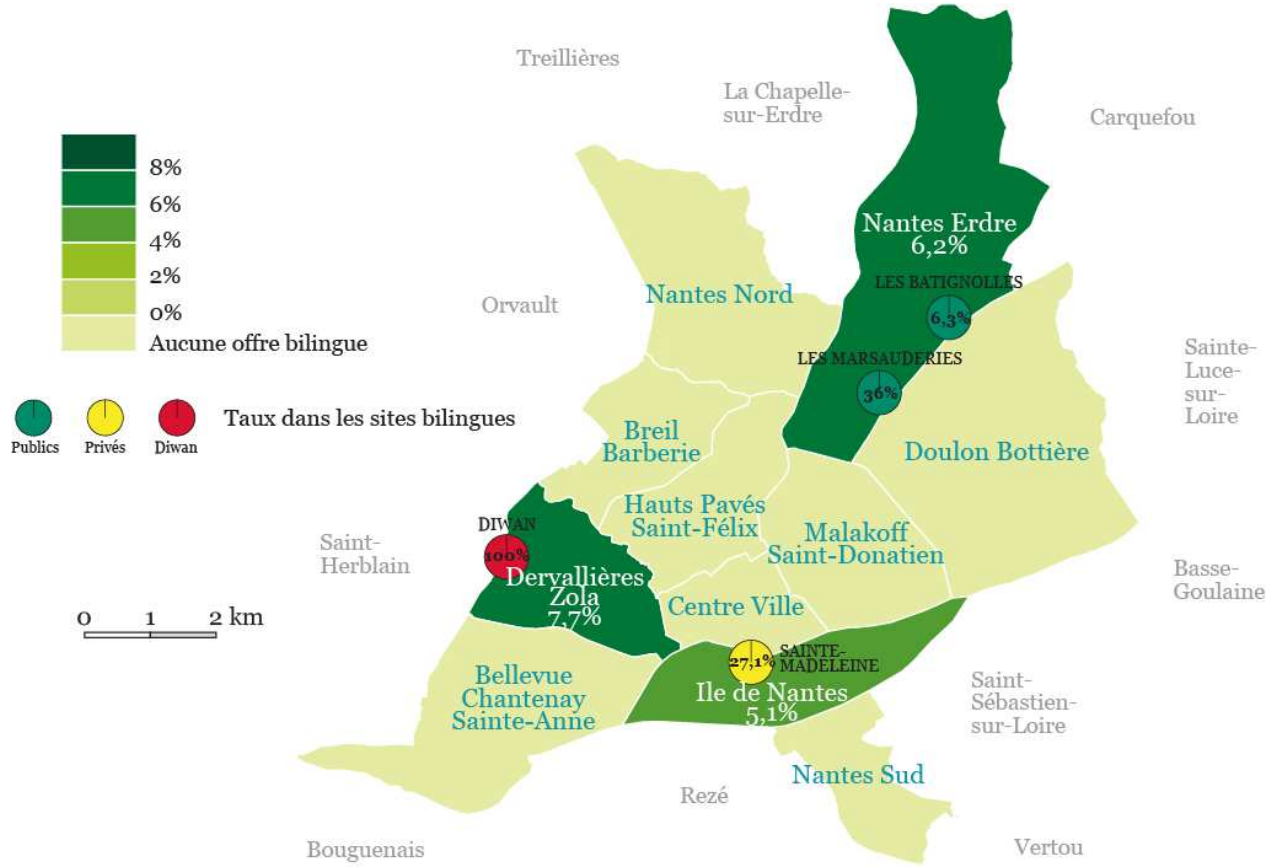
Taux en primaire à ***Saint-Malo***



Les chiffres de l'enseignement bilingue à Saint-Malo sont faibles. La seule offre bilingue existant sur la commune se trouve dans une école d'assez petite taille.

Il apparaît nécessaire de travailler à l'ouverture un 2ème site bilingue public afin d'asseoir véritablement le pôle sur la ville et de mettre ensuite en place la continuité dans le secondaire. Saint-Malo pourrait également accueillir une école Diwan ou une filière privée catholique.

Taux en primaire à ***Nantes***



Les filières sont réparties sur des quartiers différents. Malgré tout, la plupart des quartiers ne bénéficient encore d'aucune offre bilingue. Nantes fait partie (avec Quimper et Lorient) des rares grandes villes où le taux progresse régulièrement dans chaque quartier bénéficiant d'une offre : ces 3 quartiers dépassent maintenant les 5%. Certains des pourcentages sont supérieurs à ceux observés à Rennes ou Brest (6,2% pour Nantes Erdre, 7,7% pour Dervallières Zola)

Pour l'ensemble de la ville, Nantes affiche des chiffres bilingues inférieurs à ceux de Rennes, mais ils progressent plus rapidement dans la cité des Ducs depuis 2008 (+0,25 point à Nantes contre +0,1 à Rennes).

La filière Diwan, la plus ancienne ici, a du succès : les effectifs continuent d'augmenter mais le bâtiment commence à être bien rempli et il serait nécessaire d'ouvrir une annexe sur la ville, d'autant qu'il existe maintenant une continuité dans le secondaire avec le collège de Saint-Herblain. Les filières publique et privée gagneraient également à élargir leur offre afin de construire de vrais parcours bilingues jusqu'au baccalauréat. **Dans une ville de la taille de Nantes** qui est dotée de 66 écoles maternelles publiques, **le potentiel de développement est particulièrement grand**.

Taux en primaire à ***Saint-Nazaire***

Diwan étant seule implantée sur son territoire, Saint-Nazaire est (avec Saint-Herblain) la dernière des 10 plus grandes villes bretonnes à ne disposer d'aucune offre bilingue publique. En conséquence, la place de l'enseignement bilingue y reste encore minime.

Il y a matière à ouvrir un premier site bilingue public sur cette commune de près de 70 000 habitants.